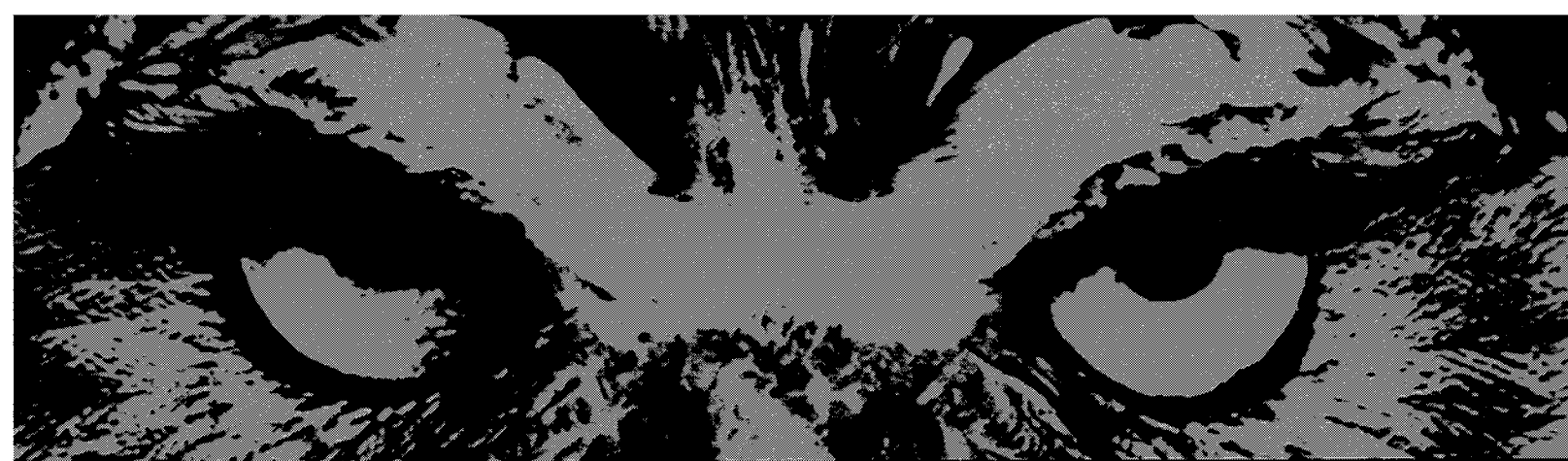




Bulletin hebdomadaire



Commission des valeurs mobilières du Québec

1999-09-03 Vol. XXX n° 35

1. AVIS

1.1	Avis d'audience publique.....	1
1.2	Consultations en cours.....	1
	– Projet de norme 44-101 sur le régime du prospectus simplifié.....	1
	– Projet de norme multi-latérale.....	1
	– Dispense de certaines obligations de déclaration d'initiés.....	1
	– Projet de norme canadienne 55-101 et projet d'instruction complémentaire 55-101IC.....	1
1.3	Calendrier des audiences.....	2
1.4	Liste des sociétés dont les titres sont admissibles pour fins de couverture dans le cadre du Régime d'épargne-actions du Québec.....	2
1.5	Autres avis.....	2
	– Commission des valeurs mobilières du Québec - Liste des contrevenants à la Norme canadienne 33-106.....	2
	– Modification de SEDAR pour la mise en œuvre du REC du prospectus et de la notice annuelle 3.....	3
	– Avis 13-305 du personnel des autorités canadiennes en valeurs mobilières.....	4
	– Avis relatif à une étude sur le prêt de valeurs.....	4
	– Avis 31-304 du personnel des Autorités canadiennes en valeurs mobilières - An 2000 : sauvegarde des livres et registres.....	5
	– Communiqué de presse - Carmen Crépin dévoile ses motivations et ses objectifs à la tête de la CVMQ.....	6
	– Allocution de Mme Carmen Crépin, présidente de la Commission des valeurs mobilières du Québec - Le 2 septembre 1999.....	7
	– Communiqué de presse - Venue prochaine d'un nouveau joueur sur les marchés financiers au Québec - Les systèmes de négociation alternatifs feront concurrence aux bourses traditionnelles.....	8
	– Communiqué de presse - Structures de distribution : position rendue publique par les ACVM.....	9

2. DÉCISIONS RENDUES EN VERTU DE LA LOI SUR LES VALEURS MOBILIÈRES DU QUÉBEC

2.1	Décisions de la Commission.....	10
	– Banque Royale du Canada.....	10
	– Fonds d'actions étrangères Ivy.....	10
	– Fonds de gestionnaire Sélect Universal.....	10
	– Fonds d'actions étrangères RER Ivy.....	10
	– Fonds de gestionnaire Sélect RER Universal.....	10
2.2	Décisions du directeur général.....	11
	– Industries C-MAC Inc. (Les).....	11
	– (Groupe LG Technologies Inc.).....	11

3. INSTRUCTIONS GÉNÉRALES**4. POURSUITES JUDICIAIRES**

4.1	Poursuites criminelles.....	12
4.2	Poursuites pénales.....	12
4.3	Poursuites civiles.....	12

5. INTERDICTIONS

5.1	Interdictions d'effectuer une opération sur valeurs.....	12
5.2	Interdictions d'exercer l'activité de conseiller ou de courtier en valeurs.....	12
5.3	Levées d'interdiction.....	12

6. PLACEMENTS

6.1	Visas de prospectus.....	12
-----	--------------------------	----

Prospectus provisoires

– Banque de Montréal.....	12
– Fiducie Énergétique NCE.....	12
– Fonds Scotia indicel obligataire canadien.....	12
– Fonds Scotia indicel international.....	12
– Fonds REER d'actions mondiales MD.....	12
– Fonds REER des placements d'avenir MD.....	12
– Fonds REER d'actions américaines MD.....	12
– Merrill Lynch Mortgage Loans Inc.....	13
– PRIDE Trust ^{MC}	13
– RioCan Real Estate Investment Trust.....	13
– Viking Energy Royalty Trust.....	13
– VOXCOM Incorporated.....	13

Prospectus définitifs

– Fonds Bissett.....	13
– Fonds d'actions américaines Bissett.....	13
– Fonds d'obligations Bissett.....	13
– Fonds d'actions canadiennes Bissett.....	13
– Fonds de revenu de dividendes Bissett.....	13
– Fonds de fiducie à revenu Bissett.....	13
– Fonds d'actions internationales Bissett.....	13
– Fonds de sociétés à grande capitalisation Bissett.....	13
– Fonds de sociétés à micro capitalisation Bissett.....	13
– Fonds du marché monétaire Bissett.....	13
– Fonds de croissance multinationale Bissett.....	13
– Fonds de retraite Bissett.....	13
– Fonds de sociétés à petite capitalisation Bissett.....	13
– Fonds communs de placement Navigator.....	14
– Portefeuille canadien de croissance spécifique Navigator.....	14
– Fonds canadien de croissance Navigator.....	14
– Fonds de revenu canadien Navigator.....	14
– Fonds d'investissement de valeurs américaines Navigator.....	14
– Fonds Asie-Pacifique Navigator.....	14
– Fonds canadien de technologie Navigator.....	14
– Fonds du marché monétaire Navigator.....	14
– Fonds Japon Navigator.....	14
– Fonds d'actions européennes Navigator.....	14
– Fonds IMSA Navigator.....	14
– Fonds Spectrum United.....	14
– Fonds Marché monétaire canadien Spectrum United.....	14
– Fonds Marché monétaire dollars US.....	14
– Spectrum United.....	14
– Fonds Obligations à court terme Spectrum United.....	14
– Fonds Obligations à moyen terme Spectrum United.....	14
– Fonds Obligations à long terme Spectrum United.....	14
– Fonds REER Obligations internationales Spectrum United.....	14
– Fonds Obligations Global Spectrum United.....	14
– Fonds Dividendes Spectrum United.....	14
– Fonds Actions canadiennes Spectrum United.....	14

Fonds Titres de croissance canadiens Spectrum United	– Groupe de fonds AGF	16
Fonds Placements canadiens Spectrum United	Fonds international RER de répartition d'actions AGF	
Fonds Ressources canadiennes Spectrum United	Fonds de titres actifs RER 20/20 AGF	
Fonds PME canadiennes Spectrum United	Fonds actif RER PME 20/20 AGF.	
Fonds Participations canadiennes Spectrum United	Modifications de la notice d'offre	
Fonds Actions américaines Spectrum United	6.2 Dispenses de prospectus.....	16
Fonds Titres de croissance américains Spectrum United	– American Standard Companies Inc.	16
Fonds Optimax USA Spectrum United	– Caisse populaire Desjardins Beauharnois.....	16
Fonds Dynastie asiatique Spectrum United	– Caisse populaire Desjardins de Brandon.....	16
Fonds Marchés prometteurs Spectrum United	– Caisse populaire Desjardins du Carrefour minier (L'Amiante)	16
Fonds Titres de croissance européens Spectrum United	– Caisse populaire Desjardins de Joliette	16
Fonds Actions internationales Spectrum United	– Caisse populaire Desjardins de la Saint-François	17
Fonds Titres de croissance internationaux Spectrum United	– Caisse populaire Desjardins de Limoilou.....	17
Fonds Télécommunications mondiales Spectrum United	– Catena Technologies, Inc.....	17
Fonds REER Actions mondiales Spectrum United	– Dundee Wealth Management Inc.	17
Fonds Répartition stratégique Spectrum United	– Exploration Mirador Inc.....	17
Fonds Placements diversifiés Spectrum United	– Franco-Nevada Mining Corporation Limited	17
Fonds Placements internationaux diversifiés Spectrum United	– Gammon Lake Resources Inc.	18
Portefeuille Revenu canadien Spectrum United	– Groupe Algo Inc.	18
Portefeuille Placements prudents canadiens Spectrum United	– H.J. Heinz Company	18
Portefeuille canadien équilibré Spectrum United	– Imprimeries Quebecor Inc.	18
Portefeuille canadien de croissance Spectrum United	– Imprimeries Quebecor Inc.	18
Portefeuille canadien de croissance Spectrum United	– International Datashare Corporation.....	18
Portefeuille mondial de croissance Spectrum United	– Mellon Bank Corporation.....	18
– Fonds Templeton	– Mines J.A.G. Ltée (Les).....	19
Fonds de croissance Templeton, Ltée	– Mines Dynacor inc.....	19
– Global Plus Income Trust	– Nu-Wave Photonics Inc.....	19
– NQL Drilling Tools Inc.....	– PanCanadian Petroleum Limited.....	19
– Open Text Corporation	– Ressources Orezon Inc.....	19
– PanCanadian Petroleum Limited	– Shaw Communications Inc. et Corus Entertainment Inc.	19
– Patriot Equities Corporation	– SpectraSite Holdings, Inc.	20
– Télésat Canada	– Systèmes de gestion de l'entretien spécialisé (S'GES) inc	20
Modifications du prospectus	6.3 Avis de placement.....	20
– Fonds MD.....	– Ressources minières Normabec Ltée.....	20
Fonds équilibré MD	– Groome Capital.com Inc.....	20
Fonds d'obligations MD	– Groome Capital.com Inc.....	20
Fonds d'obligations et d'hypothèques MD	– QR Canada Capital inc.....	20
Fonds de dividendes MD	6.4 Refus.....	21
Fonds d'actions MD	6.5 Divers.....	21
Fonds d'obligations mondiales MD	– Catena Technologies, Inc.....	21
Placements d'avenir MD Limitée	– Corus Entertainment Inc.....	21
Fonds monétaire MD	– International Datashare Corporation.....	21
Fonds sélectif MD	– Mellon Bank Corporation.....	21
Fonds d'actions américaines MD.	– Teknion Corporation.....	21
	6.6 Dépôt de suppléments	21
	– Nova Scotia Power Incorporated.....	21
	7. OFFRES PUBLIQUES	
	7.1 Avis	22
	– Les Industries C-Mac Inc.....	22
	(Groupe LG Technologies Inc.)	
	– Louisiana- Pacific Corporation.....	22
	7.2 Dispenses	22
	7.3 Refus.....	22

8. COURTIERS, CONSEILLERS EN VALEURS ET LEURS REPRÉSENTANTS

8.1 Inscriptions des courtiers et des conseillers en valeurs	22
8.2 Inscriptions	23
8.3 Inscriptions conditionnelles	24
8.4 Agréments	24
8.5 Reprises d'activités.....	25
8.6 Interruptions d'activités.....	26
8.7 Radiations	28
8.8 Cessations de fonctions	28
8.9 Dispenses.....	28
8.10 Exercice d'une autre activité.....	29
8.11 Refus	29
8.12 Divers	29

9. INFORMATION SUR VALEURS EN CIRCULATION

9.1 Actions déposées entre les mains d'un tiers	30
9.2 Dispenses.....	30
– Bentall Corporation.....	30
– Groupe de Fonds Strategic Value.....	30
Fonds du marché monétaire Strategic Value	
Fonds d'obligations gouvernementales Strategic Value	
Fonds de revenu Strategic Value	
Fonds de dividendes Strategic Value Ltée	
Fonds équilibré canadien Strategic Value	
Fonds équilibré global RER Strategic Value	
Fonds équilibré global Strategic Value	
Fonds Commonwealth Strategic Value Ltée	
Fonds d'actions canadiennes Strategic Value Ltée	
Fonds d'appréciation d'actions canadiennes Strategic Value	
Fonds des petites entreprises canadiennes Strategic Value	
Fonds d'actions américaines Strategic Value Ltée	
Fonds international Strategic Value Ltée	
Fonds Europe Strategic Value	
Fonds Asie Pacifique Strategic Value	
Fonds des marchés émergents Strategic Value	
– MRF 1999 Limited Partnership	31

9.3 Refus.....	31
9.4 Révocations de l'état d'émetteur assujetti.....	31
– 3612821 Canada Inc.....	31
– Farallon Resources Ltd.	31
– Pacalta Resources Ltd.	31

ANNEXES - AUTRES INFORMATIONS

A. Dépôt de documents d'information	A-1
B. Déclarations d'initiés	B-1
C. Liste des sociétés dont les titres acquis sur le marché secondaire sont admissibles pour fins de couverture seulement dans le cadre du régime d'épargne-actions du Québec	C-1
D. Firmes inscrites dont un ou plusieurs rapports n'ont pas été déposés.....	D-1

1. AVIS

1.1 Avis d'audience publique

1.2 Consultations en cours

– **Projet de norme 44-101 sur le régime du prospectus simplifié** **Projet de norme multi-latérale**

Cet avis a été publié le 20 août 1999 (Vol. XXX, n° 30, aux pages 1 et 2).

Étant donné les changements importants apportés au projet de norme 44-101, les Autorités canadiennes en valeurs mobilières ont publié une seconde fois, en vue de recueillir des commentaires, le projet de norme 44-101 portant sur le régime du prospectus simplifié. Une première publication avait eu lieu le 20 février 1998. Le projet de norme vise à remplacer l'*Instruction générale n° C-47* qui porte sur le « Prompt Offering Qualification System ». Le Projet de norme est accompagné d'une instruction complémentaire et d'un avis explicatif.

L'Instruction générale n° C-47 n'est pas en vigueur au Québec puisque le régime du prospectus simplifié est défini dans la *Loi et le Règlement sur les valeurs mobilières du Québec* depuis 1982. La Commission des valeurs mobilières du Québec (la « CVMQ ») a toutefois participé aux travaux portant sur le projet de norme 44-101 avec les représentants des autres autorités en valeurs mobilières dans le but de s'assurer que son propre régime reste compatible avec les changements proposés dans le projet de norme 44-101. L'entrée en vigueur de ce projet est prévue pour la fin de l'année 1999. Au moment de la mise en œuvre de la norme 44-101, la CVMQ considérera toutes les mesures à sa portée, y compris une décision générale, qui permettront aux émetteurs d'accéder efficacement au régime de prospectus simplifié au Québec.

Consultation

La Commission des valeurs mobilières du Québec souhaite néanmoins recevoir des commentaires sur le projet de norme 44-101. Les commentaires doivent être remis à la Commission par écrit, en duplicata, avant le **24 septembre 1999**. La version anglaise du

projet de norme, de l'instruction complémentaire et de l'avis explicatif sont disponibles au Secrétariat de la Commission. Pour en obtenir une copie, et pour proposer des commentaires qui seront pris en compte par la Commission, veuillez communiquer avec :

Me Claude St Pierre, Secrétaire
800, Square Victoria
C.P. 246, Tour de la Bourse
Montréal (Québec) H4Z 1G3

Tél. : (514) 940-2199, poste 4531
Courriel : claud.stpierre@cvmq.com

Une disquette incluant les commentaires (version WORD) devrait également être soumise.

Du fait que la législation en valeurs mobilières de certaines provinces exige qu'un résumé des observations écrites reçues au cours de la consultation soit publié, il n'est pas possible de traiter les observations écrites sur une base confidentielle.

Pour obtenir des informations additionnelles, veuillez communiquer avec :

Monsieur Pierre Martin
Conseiller juridique
Direction de la recherche et du développement
des marchés

Tél. : (514) 940-2199, poste 4557
Courriel : pierre.martin@cvmq.com

– **Dispense de certaines obligations de déclaration d'inités** **Projet de norme canadienne 55-101 et projet d'instruction complémentaire 55-101IC**

Cet avis a été publié le 20 août 1999 (Vol. XXX, n° 30, aux pages 2 à 5 et à l'Annexe E).

Cet avis de consultation était accompagné d'un projet de norme canadienne et d'un projet d'instruction complémentaire, qui étaient publiés pour examen et avis.

Le projet de norme canadienne a pour objet de prévoir une dispense des obligations de déclaration d'initié, en vertu de la législation canadienne en valeurs mobilières, pour certains administrateurs et dirigeants de filiales et de sociétés faisant partie du même groupe qu'un initié, qui ne détiennent pas les titres d'un émetteur assujéti en quantité importante ni ne sont en mesure d'obtenir des renseignements importants non divulgués. Le projet de norme canadienne permet aussi aux administrateurs et

1999-09-03 Vol. XXX n° 35

aux dirigeants d'émetteurs assujettis de déclarer l'acquisition de titres faite dans le cadre de régimes d'achat de titres automatique chaque année dans la majorité des cas.

Le projet de norme canadienne est une initiative des Autorités canadiennes en valeurs mobilières (les « ACVM ») et il est prévu qu'il sera adopté sous forme de règle en Colombie-Britannique, en Alberta, au Manitoba, en Nouvelle-Écosse et en Ontario, sous forme de règlement de la Commission en Saskatchewan et sous forme d'instruction au Québec et dans tous les autres territoires représentés au sein des ACVM.

Consultation

Les parties intéressées sont invitées à présenter par écrit leurs observations sur le projet de norme canadienne et le projet d'instruction complémentaire. Seuls les dossiers fournis au plus tard le **19 novembre 1999** seront considérés.

Les dossiers doivent être transmis à la Commission des valeurs mobilières du Québec, à l'adresse suivante :

Claude St Pierre, Secrétaire
Commission des valeurs mobilières du Québec
Tour de la Bourse
C.P. 246
Montréal (Québec) H4Z 1G3

Tél. : (514) 940-2199, poste 4557
Courriel : pierre.martin@cvmq.com

Les personnes qui présentent des observations sont invitées à soumettre également leur texte sur disquette (en format Windows, préférablement en Word). Du fait que la législation en valeurs mobilières de certaines provinces exige la publication d'un résumé des observations écrites reçues au cours de la période de consultation, le caractère confidentiel des observations ne peut être sauvegardé.

Pour toute question, on peut s'adresser à :

Sylvie Lalonde
Conseillère en réglementation
Commission des valeurs mobilières du Québec

Tél. : (514) 940-2199, poste 4555
Courriel : sylvie.lalonde@cvmq.com

1.3 Calendrier des audiences

Le 8 septembre 1999 9 h 30 Marché Global Village
(Canada) Inc. M. Yank
Barry -
(pro forma)

Le 13 septembre 1999 9 h 30 Planifications Plus
Marcel Vachon Inc.
(Les)
M. Marcel Vachon
Mme Manon L'Anglais -
(pro forma)

Le 16 septembre 1999 9 h 30 M. Réginald Boutin
(pro forma)

Les dates d'audience peuvent être modifiées sans avis préalable. Veuillez vérifier auprès de la Commission quelques jours auparavant.

1.4 Liste des sociétés dont les titres sont admissibles pour fins de couverture dans le cadre du Régime d'épargne-actions du Québec

On trouvera en annexe la liste des sociétés dont les titres acquis sur le marché secondaire sont admissibles pour fins de couverture seulement dans le cadre du Régime d'épargne-actions du Québec.

1.5 Autres avis

– Commission des valeurs mobilières du Québec - Liste des contrevenants à la Norme canadienne 33-106

On trouvera à l'annexe « D » la liste des personnes inscrites qui au 3 septembre 1999, ne se sont pas conformées, en tout ou en partie, à la norme canadienne 33-106 relativement au dépôt de documents concernant l'état de la préparation des firmes à l'An 2000.

Un avis plus détaillé a été publié dans le Bulletin de la Commission du 99-02-26, Vol. XXX n° 8.

Pour toute information additionnelle vous pouvez aussi vous adresser à :

Élaine Lanouette
Service des OAR et des fonds de travailleurs
Tél. : (514) 940-2199, poste 4414

– **Modification de SEDAR pour la mise en œuvre du REC du prospectus et de la notice annuelle**

Avis 13-305 du personnel des autorités canadiennes en valeurs mobilières

Le 19 juin 1998, les membres des Autorités canadiennes en valeurs mobilières (les « ACVM ») ont publié pour consultation le projet de protocole d'entente (le « protocole d'entente ») mettant en œuvre le régime d'examen concerté (le « REC ») ainsi que le texte du projet d'instruction canadienne 43-201 *Régime d'examen concerté du prospectus et de la notice annuelle* (l'« IC 43-201 »). Le protocole d'entente expose les principes du régime concerté pour l'examen de certains documents déposés auprès de plusieurs autorités. L'IC 43-201 décrit la procédure pour le dépôt et l'examen des prospectus, y compris ceux des organismes de placement collectif et les prospectus périodiques, les modifications de prospectus et les notices annuelles déposés sous le régime du prospectus simplifié. L'IC 43-201 remplacera l'instruction générale n° C-1 *Approbation de documents à l'échelle nationale* (l'« IG C-1 »), l'instruction générale n° C-30 *Cheminement d'un « prospectus périodique »* (l'« IG C-30 ») et le protocole d'entente en vue du régime de l'examen accéléré du prospectus simplifié et de la notice annuelle de renouvellement (le « protocole d'entente de l'examen accéléré »).

Les ACVM prévoient signer le protocole d'entente et adopter l'IC 43-201 sous peu. Entre-temps, certaines modifications ont été apportées au logiciel de dépôt SEDAR en vue de la mise en œuvre du REC et les renvois aux instructions qui deviendront caduques dès l'adoption du REC ont été supprimés. Ces modifications font partie de la version 6.0 du logiciel SEDAR qui devrait être mise en œuvre le 7 septembre 1999. Cette mise à jour sera la dernière d'ici l'an 2000.

Le présent avis donne un aperçu des modifications intégrées à SEDAR afin de faciliter les dépôts faits selon le REC et il fournit des indications pour les dépôts hors-REC faits à l'aide de la version 6.0. En outre, il indique comment déposer des documents selon l'IG C-1, l'IG C-30 et le protocole d'entente de l'examen accéléré d'ici l'abrogation de ces régimes. Si vous déposez des documents sous le REC aux fins de test avant l'adoption du protocole d'entente et de l'IC 43-201, vous pourrez utiliser toutes les nouvelles fonctions REC de SEDAR.

Nouveaux renseignements pour les profils Autre émetteur et Groupe d'O.P.C.

Dans la version 6.0 de SEDAR, les profils Autre émetteur et Groupe d'O.P.C. contiennent des nouvelles zones obligatoires sous l'onglet « Autorité principale ». Avant tout nouveau dépôt SEDAR créé avec ces profils, il convient de faire une mise à jour pour inclure ces zones. Dans le cas d'un dépôt hors-REC, l'entrée « Aucun dépôt n'est ou n'a été fait sous le REC du prospectus » doit être sélectionnée. Ainsi, les zones sous cette entrée ne s'appliqueront plus et seront désactivées; le déposant pourra continuer de procéder comme d'habitude. S'il s'agit de documents déposés selon le REC aux fins de test, le déposant doit désigner son autorité principale et fournir les critères de sélection de cette autorité.

Modifications dans les pages de présentation

Le choix « Examen accéléré (IG C-47) » qui permettait au déposant de désigner un dépôt selon le régime d'examen accéléré a été supprimé de la page 1 des pages de présentation Émetteur étant donné que ce régime ne sera plus offert après la mise en œuvre du REC. Entre-temps, si une demande d'examen accéléré est faite en vertu de l'IG C-47 pour un dépôt, elle doit être faite clairement dans une lettre d'accompagnement envoyée avec le dépôt initial étant donné qu'elle ne peut plus être faite sur la page de présentation.

La zone « Demande de visa en vertu de l'IG C-1 » a été supprimée de la page 2 des pages de présentation Émetteur étant donné que l'IG C-1 sera remplacée par l'IC 43-201. Dans l'intervalle, si un visa de l'IG C-1 est demandé pour un dépôt, la demande doit être faite clairement dans une lettre d'accompagnement envoyée avec le dépôt initial étant donné qu'elle ne peut plus être faite sur la page de présentation.

La zone « Choix de régime » à la page 2 des pages de présentation Autre émetteur et O.P.C. a été redésignée « Régimes applicables », et les choix antérieurs soit du régime IG C-1, du régime IG C-30 ou de l'option Autres ont été supprimés. Par conséquent, si l'IG C-1 ou l'IG C-30 s'applique à un dépôt, ce fait doit être clairement indiqué dans une lettre d'accompagnement envoyée avec le dépôt initial puisqu'il ne peut plus être indiqué sur la page de présentation. Les choix possibles pour cette zone sont : « Aucun régime applicable » (à utiliser si aucun autre choix n'est pertinent), « REC – prospectus », « IG C-44 – RFPV » et « IG C-44 – Prospectus préalable ».

Outre la zone « Régimes applicables », les zones « Demande de dispense auprès de », « Demande d'inscription auprès de » et « Dépôt préalable ou demande de dérogation » à la page 2 des pages de présentation Autre émetteur et O.P.C. sont maintenant obligatoires. C'est pourquoi le choix « Sans objet » a été ajouté dans ces zones.

Modifications des types de document, de courrier officiel et d'états de dossier

Plusieurs nouveaux types de documents ont été ajoutés pour les déposants de même que plusieurs types de courrier officiel et d'états de dossier à l'usage des autorités en valeurs mobilières pour les documents déposés selon le REC. Ceux-ci doivent être utilisés dès maintenant pour les documents déposés selon le REC aux fins de test et, au besoin, pour tous les dépôts faits selon le REC une fois l'IC 43-201 entrée en vigueur. La liste des choix ainsi que leur utilisation figurent dans les sections 10.2 et 10.3 du *Manuel du déposant SEDAR*.

Modifications dans la fenêtre Autorités destinataires

L'option « Autorité » dans la fenêtre « Autorités destinataires » identifiera l'autorité principale dans le cas des dépôts faits selon le REC; d'ici la mise en œuvre du REC, elle pourra encore servir pour identifier l'autorité principale pour un dépôt fait selon l'IG C-1. Une fois l'autorité principale choisie, si « REC – prospectus » a été sélectionné dans la page de présentation, une nouvelle fenêtre s'ouvre lorsque le bouton « Envoyer » est activé pour l'envoi du document au serveur SEDAR. Dans cette fenêtre, le déposant doit répondre « Oui », « Non » ou « Sans objet » au message demandant si l'autorité principale a changé depuis le dépôt du dossier antérieur. S'il s'agit d'un premier dépôt aux termes du REC, répondez « Sans objet », sinon cliquez sur « Annuler » et retournez à la page 2 des pages de présentation et désactivez « REC – prospectus » comme régime applicable. S'il s'agit au moins d'un deuxième document déposé selon le REC aux fins de test, répondez « Oui » ou « Non », selon le cas.

Mesures transitoires

Les dossiers envoyés au serveur SEDAR avant la mise en œuvre de la version 6.0 de SEDAR suivront le cours normal, avec les pages de présentation déjà envoyées. Les dossiers sauvegardés avec les pages de présentation O.P.C. ou Autre émetteur, mais non envoyés au serveur SEDAR avant la mise en œuvre de la version 6.0, porteront la mention « À supprimer ». Ils devront être enlevés de la liste dans la

fenêtre Gestion des dossiers, et de nouveaux dossiers devront être créés à l'aide des pages de présentation O.P.C. ou Autre émetteur pour être transmis sur SEDAR.

Les ACVM publieront un avis pour annoncer l'adoption du protocole d'entente et de l'IC 43-201. Elles publieront aussi un avis annonçant l'abrogation de l'IG C-1, de l'IG C-30 et du protocole d'entente sur l'examen accéléré.

Vous pouvez également consulter les dernières Mises à jour pour les abonnés SEDAR et la version 6.0 du Manuel du déposant SEDAR (www.sedar.com) pour plus de détails sur les fonctions et modifications intégrées dans la version 6.0 de SEDAR.

Pour plus d'information, communiquez avec le personnes-ressources suivantes :

Jennifer Yolland
Senior Securities Analyst
British Columbia Securities Commission
(604) 899-6717
ou (800) 373-6393 (en C.-B.)

Warren Cabral
Securities Analyst
Alberta Securities Commission
(780) 422-2490

Karen Eby
Manager, Admin/Doc Management
Ontario Securities Commission
(416) 593-8242

Edvie Élysée
Analyste
Commission des valeurs mobilières du Québec
(514) 940-2199, poste 4366

3 septembre 1999

– Avis relatif à une étude sur le prêt de valeurs

Composante de plus en plus importante des marchés financiers domestiques et internationaux, les transactions relatives au prêt de valeurs ont cru de façon soutenue depuis plusieurs années, et cette croissance est loin de s'essouffler. Afin de contrôler les risques associés aux prêts et éviter des transactions malencontreuses, les participants à ces marchés doivent continuer à développer des procédures résultant en de saines pratiques commerciales. C'est là une des conclusions tirées du dernier rapport de l'Organisation internationale des commissions des valeurs mobilières (OICV) sur le prêt de valeurs. La Commission des valeurs mobilières du Québec (CVMQ) a participé aux travaux ayant mené à ce rapport.

L'étude intitulée « *Securities Lending Transactions : Market Development and Implications* » visait à mieux cerner l'ampleur de ce marché ainsi que ses implications pour les autorités réglementaires en valeurs mobilières. Elle est le fruit d'un vaste sondage effectué auprès d'une soixantaine d'institutions dans plus de douze pays dans le monde, et mené par les membres du Groupe de travail créé conjointement par l'OICV et la Banque des règlements internationaux (BRI). La CVMQ était la seule autorité réglementaire canadienne à être représentée au sein du Groupe. Le Groupe de travail a formulé plusieurs lignes directrices visant à assurer une plus grande efficacité du marché de prêt de valeurs.

Les prêts de valeurs sont un terme générique employé pour décrire divers types de transactions tels que les mises en pension (repurchase agreements), les prises en pension (reverse repurchase agreements) et les prêts de valeurs (securities lendings). Ils impliquent un échange temporaire de titres, généralement pour des liquidités ou d'autres titres de valeur équivalente, avec l'engagement de livrer une quantité similaire du même titre à une date ultérieure. C'est donc un engagement conclu entre une partie qui emprunte un titre donné (et garanti par des liquidités ou par d'autres valeurs), et une autre partie qui veut accroître le rendement de son portefeuille.

Actuellement au Canada, la plupart des transactions de prêts de valeurs portent sur des valeurs émises par le Gouvernement du Canada. Les courtiers et les fonds de pension surtout, mais aussi les banques et les compagnies d'assurance, participent à ce marché. Notons que la Banque du Canada effectue des transactions de prêts de valeurs à des fins de politique monétaire seulement, et non pour des activités commerciales.

Bien que la situation du marché canadien des prêts de valeurs se compare favorablement à celle de plusieurs pays industrialisés, on s'accorde pour dire qu'il y a toujours place pour de l'amélioration. Dans la foulée des lignes directrices énoncées par l'OICV, la CVMQ présidera un comité canadien composé de participants de l'industrie afin de formuler des recommandations plus précises propres aux marchés financiers au Canada. Le comité aura le mandat suivant :

- Définir les besoins de contrôle et de surveillance compte tenu des risques;
- Définir les besoins d'information (statistiques sur le marché);
- Établir des normes pour favoriser les modifications législatives qui rendraient le marché de prêt de valeurs plus transparent.

Mentionnons qu'à l'avenir, la CVMQ a l'intention de tenir informés les participants du marché des valeurs mobilières sur les derniers travaux menés à l'échelle internationale sur tout sujet pouvant les intéresser. L'information relative à ces travaux sera diffusée plus largement pour être facilement accessible aux membres de l'industrie.

L'étude est disponible en anglais sur le site Web de l'OICV (www.iosco.org/iosco.html) et de la BRI (www.bis.org). Rappelons que l'OICV est le principal groupe international de régulateurs des marchés financiers. Elle a pour mission de favoriser l'échange d'information et la coopération de ses membres pour développer des marchés de valeurs efficaces, équitables et transparents.

– Avis 31-304 du personnel des Autorités canadiennes en valeurs mobilières - An 2000 : sauvegarde des livres et registres

Le personnel des membres des Autorités canadiennes en valeurs mobilières (les « ACVM ») rappelle aux inscrits, sociétés de gestion de fonds d'investissement, dépositaires, gardiens, agents des transferts et autres participants au marché qu'il leur revient, en vertu de la législation en valeurs mobilières de leur territoire, de tenir des livres et registres reflétant leurs activités professionnelles et financières. Dans le contexte du passage à l'an 2000, le personnel des ACVM juge prudent que les participants au marché prennent des précautions supplémentaires pour préserver l'intégrité de leurs livres et registres, afin de maintenir le service à la clientèle et de satisfaire aux exigences réglementaires de tenue des livres et registres.

Le personnel des ACVM constate que les participants au marché font régulièrement, pour la plupart, une copie distincte des données existantes. Cependant, il tient à les sensibiliser davantage à l'importance des sauvegardes dans le contexte du passage à l'an 2000. Le personnel des ACVM estime administrativement prudent et avisé, comme mesure de planification d'urgence en vue du passage à l'an 2000, que

les participants au marché fassent, avant l'an 2000, des copies de sauvegarde des données se rapportant aux opérations couvrant une période suffisante pour permettre aux participants au marché de maintenir leurs registres cruciaux en l'an 2000, et ce, même si toutes les données de base sont inaccessibles. Le personnel des ACVM recommande qu'une copie de sauvegarde pour le dernier jour de 1999 soit faite avant minuit le 31 décembre 1999; pour ce faire, les participants au marché devraient considérer s'il serait nécessaire de modifier le calendrier du processus interne.

Les participants au marché doivent choisir une méthode d'enregistrement qui produise une information exacte sous une forme intelligible. Pour ce qui est des copies, elles peuvent être conservées soit sur papier, microfilm, microfiche ou sur tout support ou système d'enregistrement numérique. La méthode d'enregistrement retenue doit inclure des programmes prêts pour l'an 2000 qui permettent d'accéder et de lire des données antérieures à l'an 2000, le cas échéant. Quant aux copies de sauvegarde, elles doivent être conservées pendant une période jugée raisonnable sur le plan administratif et suffisante pour assurer le respect des exigences réglementaires de tenue des livres et registres.

Pour plus de renseignements, veuillez communiquer avec les personnes-ressources suivantes :

Dave Herbert
Alberta Securities Commission
(780) 422-0348
Wendy Sullivan
British Columbia Securities Commission
(604) 899-6752
Levi Sankar
Commission des valeurs mobilières de l'Ontario
593-8279
Barbara Fydell
Commission des valeurs mobilières de l'Ontario
(416) 593-3650
Jean Lorrain
Commission des valeurs mobilières du Québec
(514) 940-2199, poste 4301

– **Communiqué de presse - Carmen Crépin dévoile ses motivations et ses objectifs à la tête de la CVMQ**

Montréal - Le 2 septembre 1999 - Lors d'une rencontre de presse, Mme Carmen Crépin, présidente de la Commission des valeurs mobilières du Québec (CVMQ), a expliqué que la mission

de la CVMQ quant à l'efficacité des marchés et la protection des investisseurs correspond tout à fait à ses motivations professionnelles et personnelles. Mme Crépin a également profité de sa rencontre avec les journalistes pour dresser un portrait des objectifs qu'elle compte rencontrer au cours de son mandat de cinq ans.

C'est ainsi que la nouvelle présidente, en poste depuis deux mois, compte réaliser une série d'objectifs :

- la continuité, poursuivant la réforme amorcée en 1997 sur le statut de la Commission, ce qui se concrétisera avec l'adoption du projet de loi 57 sur la *Loi modifiant la Loi sur les valeurs mobilières*;
- la souplesse en termes de flexibilité et d'adaptabilité, et la créativité. Pour Mme Crépin, le cadre réglementaire doit en effet être utilisé en fonction de diverses situations tout en demeurant rigoureux et cohérent;
- la qualité dans toutes les activités de la CVMQ, ce qui implique l'élaboration d'un plan de relève;
- l'ouverture, puisqu'avec les liens développés à l'échelle internationale, la CVMQ dispose de fenêtres sur le monde. Le régulateur québécois est considéré comme une source d'information pour d'autres régulateurs, mais il doit aussi s'en inspirer;
- le travail d'équipe, pour maximiser les synergies. Selon Mme Crépin, c'est une clé essentielle pour une institution qui veut exercer pleinement ses attributions.

« La rigueur, la transparence et l'intégrité qui découlent du rôle de la Commission s'inscrivent bien à l'intérieur de mes valeurs personnelles auxquelles je pense qu'il faut combiner une préoccupation constante quant à l'efficacité des marchés. En effet, cette efficacité des marchés bénéficie à l'ensemble de l'industrie et à la croissance de l'économie québécoise », a souligné Mme Crépin.

Sur le plan international, la Commission se situe à l'intérieur d'un vaste mouvement qui exige des différents régulateurs qu'ils assument plus que jamais leurs responsabilités dans un contexte de concertation et d'harmonisation, de l'avis de Mme Crépin. En effet, les entreprises québécoises cherchent de plus en plus à accéder aux marchés étrangers, et inversement, il importe que le marché québécois soit attrayant pour les

investisseurs d'ailleurs. Aussi les actions des différents régulateurs doivent être guidées par ce principe d'harmonisation afin de créer des interfaces.

Mme Crépin a précisé que ses nouvelles fonctions constituent le prolongement logique de sa carrière. Forte d'une expérience de neuf ans à la Caisse de dépôt et placement du Québec où elle a occupé le poste de Vice-présidente et Secrétaire, Mme Crépin était jusqu'à tout récemment Vice-présidente et Secrétaire corporative au Fonds de solidarité des travailleurs du Québec. Avocate de formation, elle a donc œuvré dans le secteur financier tout au long de sa carrière. Mme Crépin succède à M. Jean Martel qui a démissionné de son poste en juin dernier.

– Allocution de Mme Carmen Crépin, présidente de la Commission des valeurs mobilières du Québec - Le 2 septembre 1999

Soyez les bienvenus à la Commission des valeurs mobilières du Québec. J'aimerais vous souligner que j'apprécie grandement le fait que vous ayez accepté de me laisser le temps de me familiariser avec la Commission avant qu'on puisse discuter ensemble, comme on le fait ce matin, des motifs de mon arrivée à la Commission et de mes objectifs. C'est aussi une occasion de faire plus ample connaissance puisque je sais que nous aurons à travailler à nouveau ensemble au cours des prochains mois et des prochaines années sur différents dossiers. À titre d'exemple, je sais que le dossier des bourses vous préoccupe à l'heure actuelle, mais en ce qui me concerne, il n'y a rien de nouveau à ajouter et, comme vous, j'attends la décision du ministre.

Ma première priorité a été de rencontrer tous les employés et de prendre connaissance des principaux dossiers, ce qui a occupé pleinement mes premières semaines.

Sur le plan personnel, mon intérêt pour accepter ce poste au sein de la Commission provient tout d'abord de sa mission. Cette mission s'inscrit en suite logique à ma carrière en raison de ses deux volets, soit celui lié à l'efficacité des marchés dans une perspective de croissance de l'économie québécoise, et celui lié à la protection des investisseurs et à la formation économique. La rigueur, la transparence et l'intégrité qui découlent de la mission et du rôle de la Commission s'inscrivent bien à l'intérieur de mes valeurs personnelles. L'intégrité des marchés est un élément fondamental pour la confiance du public et sa perception d'un fonctionnement juste et équitable.

De plus, l'environnement en perpétuel mouvement constitue un défi qui m'attire.

Mes objectifs sont de plusieurs ordres :

- Premièrement, la continuité, soit la poursuite de la réforme amorcée en 1997 sur le statut de la Commission et la mise à jour de certains pouvoirs réglementaires. Cet objectif se réalisera avec l'adoption du projet de loi 57, la *Loi modifiant la Loi sur les valeurs mobilières*.
- D'autre part, j'ai aussi certains objectifs spécifiques liés à l'évolution et au fonctionnement de la Commission. Premièrement, la souplesse, souplesse en termes de flexibilité et d'adaptabilité. Le cadre réglementaire doit en effet être utilisé en fonction de diverses situations tout en demeurant rigoureux et cohérent. De cet objectif en découle nécessairement un second, soit l'innovation ou la créativité pour répondre à tous ces besoins variés.
- Troisièmement, la qualité, c'est-à-dire un haut niveau de performance dans toutes les activités de la Commission. Cela implique donc d'assurer une relève.
- Quatrièmement, l'ouverture. Avec les liens développés au niveau international, la Commission dispose de fenêtres sur le monde. Elle est ainsi considérée comme une source d'information pour d'autres régulateurs, mais elle peut et elle doit également s'en inspirer.
- Cinquièmement, le travail d'équipe. J'attache une grande importance au travail en équipe pour maximiser les synergies des différentes expertises. Cela m'apparaît également une clé essentielle pour une institution qui veut exercer pleinement et efficacement toutes ses attributions.

Le défi qui s'offre à cette étape-ci est particulièrement stimulant puisqu'on est dans un contexte où la mondialisation des marchés appelle une évolution de l'ensemble des participants. On peut citer, à titre d'exemple, la venue des systèmes électroniques de transaction, qui est en soit un élément favorisant la concurrence. Mais il faut aussi se poser la question : comment encadrer, comment intégrer ces systèmes alternatifs au marché existant. C'est une bonne chose que de promouvoir la concurrence, c'en est une autre que de savoir comment l'assurer.

La Commission se situe à l'intérieur d'un vaste mouvement qui exige des différents régulateurs

qu'ils assument plus que jamais leurs responsabilités, et qu'ils le fassent dans un contexte de concertation et d'harmonisation lorsque cela bénéficie aux marchés.

Ceci s'illustre non seulement à l'échelle pancanadienne, mais aussi au niveau panaméricain et international. Il est important, non seulement que les entreprises québécoises accèdent à des marchés étrangers, mais également que le marché québécois soit attrayant pour d'autres investisseurs.

La Commission est bien consciente des enjeux de la mondialisation et à cet égard, elle a déjà signé des ententes de coopération et d'échange d'information avec d'autres régulateurs dans le monde, tels que le Maroc, l'Espagne et Hong Kong. De plus, je ne puis passer sous silence le programme de formation de la Commission qui reçoit actuellement des stagiaires en provenance du Maroc et de la Côte d'Ivoire, et qui en accueillera prochainement du Ghana. Nous apprenons ainsi à mieux les connaître et eux pourront plus facilement établir des règles compatibles avec le fonctionnement de nos marchés.

Pour terminer, je puis vous affirmer que je suis heureuse de m'intégrer dans une organisation, mais aussi dans une équipe qui se compose à la fois de personnes expérimentées et de nombreuses jeunes recrues pleines d'énergie. Je compte miser sur ces deux forces pour que la Commission continue à évoluer dans un marché en pleine mutation.

– Communiqué de presse - Venue prochaine d'un nouveau joueur sur les marchés financiers au Québec - Les systèmes de négociation alternatifs feront concurrence aux bourses traditionnelles

Montréal - Le 1^{er} septembre 1999 - Les systèmes de négociation alternatifs (SNA) feront bientôt leur apparition au Québec comme nouveau type de marché qui côtoiera les traditionnels bourses de valeurs et systèmes de cotation et de rapports d'opérations. En effet, la Commission des valeurs mobilières du Québec (CVMQ), de concert avec les autres autorités canadiennes en valeurs mobilières, présente un projet de cadre réglementaire qui vise à créer un marché canadien intégré où les acheteurs et vendeurs de titres pourraient avoir accès au meilleur prix lors de l'exécution des ordres.

De façon générale, les SNA (« Alternative Trading Systems ») se définissent comme des systèmes

de négociation électroniques qui permettent de jumeler automatiquement des ordres d'achat et de vente selon des règles préétablies. Le « système de négociation électronique » est l'expression générique utilisée pour désigner tout système informatique permettant d'automatiser une partie ou l'ensemble du processus de négociation, par exemple l'acheminement des ordres entre clients, courtiers ou bourses. Les SNA sont donc des systèmes de négociation électroniques hors Bourse qui donnent à leurs utilisateurs un accès à des dispositifs et à des services auxquels ils ne pouvaient prétendre auparavant.

Depuis plusieurs années, l'évolution technologique a bouleversé le processus d'exécution des transactions dans le domaine des valeurs mobilières. Les Autorités canadiennes en valeurs mobilières qui régissent les marchés des valeurs au Canada doivent prendre en considération ces nouveaux marchés électroniques concurrentiels. Les projets de normes et d'instructions canadiennes 21-101 sur le fonctionnement des marchés et 23-101 sur les règles d'opérations proposent donc un cadre réglementaire pour que les SNA soient en harmonie avec les structures des marchés traditionnels.

La norme 21-101 définit le cadre réglementaire qui intégrera les marchés traditionnels (les bourses) et les marchés nouveaux (les SNA), tandis que l'instruction complémentaire traite des lignes directrices pour son application. Autrement dit, la norme et son instruction proposent des paramètres de fonctionnement pour ces marchés. Plus précisément, elles énoncent les exigences réglementaires applicables aux bourses, aux systèmes de cotation et de rapports d'opérations, et aux SNA, notamment en matière d'information, de transparence et d'intégration des marchés. Parmi les volets abordés, mentionnons les choix de régie offerts aux SNA qui pourront soit être reconnus à titre de Bourse, soit devenir membres d'une Bourse et être réglementés à ce titre, soit s'inscrire en qualité de courtier membre d'un organisme d'autoréglementation.

De son côté, la norme 23-101 propose des règles d'opérations uniformes qui s'appliqueront à tous les marchés. En effet, étant donné que les SNA pourraient fonctionner indépendamment des bourses et leur faire concurrence, il est important de continuer à adopter des principes d'opérations visant l'établissement de pratiques de négociation justes et équitables. Les règles proposées visent entre autres à empêcher la manipulation des cours et elles établissent des normes de qualité d'exécution des ordres de

clients et des normes d'équité et de conduite pour tous les marchés.

En tant que nouveaux systèmes incorporant une technologie de pointe, les SNA offrent des possibilités intéressantes qu'on ne retrouve pas sur les marchés traditionnels selon des études américaines effectuées sur le sujet. Par exemple, ils peuvent gérer un registre des ordres pour un marché aux enchères en continu, un marché entre courtiers, ou encore effectuer des opérations de jumelage anonymes en se référant au cours du marché principal. Les SNA permettent également de traiter un plus gros volume de transactions, ils offrent une plus grande transparence en matière d'information et un meilleur accès aux marchés. Il a d'ailleurs été observé en se basant sur l'expérience américaine que les gains d'efficacité obtenus ont permis de réduire les coûts généraux des opérations.

Les autorités canadiennes en valeurs mobilières (ACVM) sollicitent les commentaires de l'industrie sur les projets de normes 21-101 et 23-101. Les personnes intéressées ont jusqu'au 25 novembre 1999 au plus tard pour faire part de leurs observations à la CVMQ. Il est intéressant de noter que la CVMQ a adressé une question supplémentaire à celles posées par les ACVM pour lesquelles des observations sont sollicitées, question portant sur le volet de la concurrence.

– **Communiqué de presse - Structures de distribution : position rendue publique par les ACVM**

Montréal - Le 30 août 1999 - Les Autorités canadiennes en valeurs mobilières (ACVM) ont rendu public un énoncé de positions sur les problèmes réglementaires reliés à l'évolution des structures de distribution. Au Québec, cet énoncé a moins d'impact puisque la nouvelle *Loi sur la distribution de produits et services financiers* prévoit déjà des dispositions sur le sujet.

Les problèmes réglementaires découlent de l'évolution des structures de distribution utilisées par les maisons de courtage pour faciliter, au niveau commercial, leurs opérations sur des valeurs mobilières et les services-conseils qu'elles offrent au public.

Au Québec, la *Loi sur la distribution de produits et services financiers* vient déjà régler en partie les problèmes découlant de ces structures non traditionnelles. Cette loi confie, notamment, la surveillance des activités des courtiers en épargne collective, des courtiers et agents en assurance et des planificateurs financiers au Bureau des services financiers, et permet que toutes ces activités soient conduites dans un même cabinet. En conséquence, la CVMQ appliquera les positions discutées dans le présent énoncé en tenant compte des lois régissant le secteur financier et les pratiques en usage dans la distribution des produits financiers autres que des valeurs mobilières.

L'énoncé des positions du Comité portent sur six sujets spécifiques : le double emploi, la distribution de produits dispensés, les marques de commerce, les ententes de référence et partage des commissions et les activités en planification financière par des personnes inscrites. Le Comité a également été appelé à énoncer ses positions sur les liens juridiques entre les courtiers et leurs représentants et sur le caractère acceptable ou non des structures d'affaires établies sur ces liens.

Les prochaines démarches, lorsque applicables, se traduiront par l'élaboration des politiques, des règlements et certaines modifications législatives. Il appartiendra aux organismes d'auto réglementation (OAR) de déterminer la marche à suivre et de veiller à la mise en œuvre par voie de règlements.

Le Comité sur les structures de distribution des ACVM, constitué en 1997, était composé de représentants des commissions des valeurs mobilières de la Colombie-Britannique, de l'Alberta, de la Saskatchewan, de l'Ontario, de la Nouvelle-Écosse et du Québec. La CVMQ en assumait la présidence.

2. DÉCISIONS RENDUES EN VERTU DE LA LOI SUR LES VALEURS MOBILIÈRES DU QUÉBEC

2.1 Décisions de la Commission

- **Banque Royale du Canada**
Fonds d'actions étrangères Ivy
Fonds de gestionnaire Sélect Universal
Fonds d'actions étrangères RER Ivy
Fonds de gestionnaire Sélect RER
Universal

(Cette décision est publiée une seconde fois, suite à une correction de style qu'on y a apportée).

La Banque Royale du Canada s'est adressée à la Commission afin que celle-ci prononce, en vertu de l'article 263 de la *Loi sur les valeurs mobilières*, une dispense de l'application de l'article 147.14 de la Loi, dans le cadre de l'acquisition des parts des fonds dont les noms apparaissent ci-après et auxquels il sera référé comme *les fonds* tout au long de la présente décision, à savoir :

- Fonds de gestionnaire Sélect Universal ;
- Fonds d'actions étrangères Ivy.

La Banque Royale du Canada demande aussi à la Commission que celle-ci prononce une dispense, en vertu de l'article 263 de la Loi, de l'obligation de déposer un rapport d'initié qui est prévue à l'article 96 de la Loi, dans le cadre de l'acquisition des parts des deux fonds énumérés plus haut dans la présente décision.

Rappelons que la Commission octroyait récemment au Fonds d'actions étrangères RER Ivy et au Fonds de gestionnaires Sélect RER Universal (ci-après *les fonds RER*) les dispenses et autorisations prévues au *Règlement sur les valeurs mobilières* et à l'*Instruction générale* n° C-39, dans le cadre de transactions impliquant la conclusion entre ces deux derniers fonds et des institutions financières comprenant la Banque Royale du Canada, de contrats à livrer.

Il est probable que la Banque Royale acquerra des parts des fonds aux fins de couverture, investissement qui est entraîné par l'investissement des fonds RER dans les contrats à livrer. En vertu des contrats à livrer, 100 % de l'actif net des fonds RER sera exposé à un investissement dans les parts des fonds.

Au 31 décembre 1998, l'actif net du Fonds d'actions étrangères Ivy s'élevait à 1,3 milliard \$ alors que celui du Fonds de gestionnaire Select Universal s'établissait à 80 millions \$. Les contrats à livrer seront conclus au début de chaque trimestre et auront dans chaque cas une durée de 90 jours. Les parts des fonds RER seront évaluées à chaque jour de bourse. En vertu des contrats à livrer, lors de chaque jour de bourse, les fonds RER verseront aux contreparties un montant correspondant aux intérêts quotidiens inclus dans les prix des contrats à livrer.

Les parts des fonds sont vendues dans toutes les juridictions canadiennes au moyen d'un prospectus simplifié du 27 janvier 1999. Quant aux fonds RER, à la fin du mois de mai 1999, ils ont obtenu de chaque juridiction canadienne un visa sur leur premier prospectus simplifié daté du 17 mai 1999.

La Banque Royale du Canada pourra acquérir des parts des fonds dans un but de couverture relativement à ses engagements dans le cadre de contrats à livrer. De cette façon, elle pourrait, dans le temps, posséder plus de 10 % des parts d'un ou de deux des fonds. L'ampleur de la couverture requise sera fonction de la valeur des contrats à livrer, tel que conclu avec les fonds RER.

Il appert que l'obligation qui serait imposée à la Banque Royale du Canada de respecter les dispositions prévues à l'article 147.14 de la *Loi sur les valeurs mobilières* pourrait avoir pour effet que cette institution pourrait être exposée sans couverture pendant une certaine période. Or, en vertu des dispositions prévues aux contrats à livrer, il est prévu que dans le cas où la Banque Royale du Canada ou une autre institution financière ne pourrait pas, dans un but de couverture, procéder à l'acquisition des parts des fonds, les obligations de la Banque Royale du Canada en vertu du contrat à livrer envers les fonds RER seraient limitées.

Cette limitation pourrait entraîner le non-respect par les fonds RER de leur objectif de placement et pourrait nécessiter la cessation temporaire du placement des parts de ces fonds.

Il appert aussi que seule la loi québécoise sur les valeurs mobilières exige le dépôt d'une déclaration d'initié dans le cas où une personne, en procédant à l'acquisition de parts d'un organisme de placement collectif qui est un émetteur assujéti, exercerait une emprise sur plus de 10 % des titres comportant droit de vote sur cet organisme.

Puisque la valeur de l'intérêt d'un investisseur dans un organisme de placement collectif reflète uniquement sa participation dans la valeur liquidative des titres qui composent le portefeuille de cet organisme, l'acheteur pouvant en tout temps procéder au rachat de ses parts à la valeur liquidative, la valeur de la participation de l'investisseur n'est pas fonction du volume de transactions.

Les parts d'un organisme de placement collectif étant vendues ou rachetées sur demande de façon permanente, il est très difficile pour un investisseur d'obtenir l'information quant au pourcentage de sa participation totale dans le portefeuille de cet organisme de placement collectif.

Par conséquent, la Commission, après avoir pris connaissance des demandes qui lui ont été adressées et des motifs qui ont été soumis à leur appui accordé à la Banque Royale du Canada les dispenses suivantes en vertu de l'article 263 de la *Loi sur les valeurs mobilières*, à savoir :

- une dispense des obligations prévues à l'article 147.14 de la Loi, relativement à l'acquisition des titres du Fonds de gestionnaire Sélect Universal et du Fonds d'actions étrangères Ivy qui est effectuée dans un but de couverture dans le cadre d'opérations sur des contrats à livrer conclues avec le Fonds d'actions étrangères RER Ivy et le Fonds de gestionnaires Sélect RER Universal ;
- une dispense des obligations de dépôt prévues à l'article 96 de la Loi, relativement à l'acquisition des titres du Fonds de gestionnaire Sélect Universal et du Fonds d'actions étrangères Ivy effectuée dans un but de couverture dans le cadre d'opérations sur des contrats à livrer conclues avec le Fonds d'actions étrangères RER Ivy et le Fonds de gestionnaires Sélect RER Universal.

La présente décision entrera en vigueur le 24 juin 1999.

Décision n° : 1999-C-0230
Article(s) : L-263 et L-147.14
L-263 et L-96
IG : (C-39)
Date : 1999-06-18

2.2 Décisions du directeur général

– Industries C-MAC Inc. (Les) (Groupe LG Technologies Inc.)

VU la demande présentée le 13 août 1999;

VU l'article 263 de la *Loi sur les valeurs mobilières*;

VU l'article 183 du *Règlement sur les valeurs mobilières*;

VU les pouvoirs délégués conformément à l'article 307 de la Loi;

EN CONSÉQUENCE, le Directeur général et chef de l'exploitation :

Dispense la société Les Industries C-MAC Inc. (ci-après « C-MAC ») de l'obligation, prévue à l'article 183 du Règlement, de préparer un rapport d'évaluation dans le cadre de son offre publique d'échange visant l'acquisition de toutes les actions ordinaires de Groupe LG Technologies Inc. (ci-après « Groupe LG »).

La dispense est accordée notamment aux motifs suivants : (i) C-MAC traite à distance avec Groupe LG ; (ii) l'offre permet aux actionnaires de Groupe LG d'échanger leurs actions ordinaires contre des actions de C-MAC; (iii) le prix offert aux porteurs d'actions de Groupe LG a été établi aux termes d'une négociation sans lien de dépendance entre l'initiateur et deux porteurs de titres importants, Gestion MDF Inc. et Gilles Lauriault lesquels possédaient toute l'information voulue pour apprécier la valeur des titres; et iv) les autres conditions prévues au troisième alinéa de l'article 183 du Règlement sont remplies, sans que la C-MAC puisse s'assurer si des initiés à l'égard de Groupe LG ont fait des opérations sur les titres de cette dernière.

Décision n° : 1999-DG-0050
Article(s) : L-263 et R-183
Date : 1999-08-19

3. INSTRUCTIONS GÉNÉRALES

4. POURSUITES JUDICIAIRES

4.1 Poursuites criminelles

4.2 Poursuites pénales

4.3 Poursuites civiles

5. INTERDICTIONS

5.1 Interdictions d'effectuer une opération sur valeurs

5.2 Interdictions d'exercer l'activité de conseiller ou de courtier en valeurs

5.3 Levées d'interdiction

6. PLACEMENTS

6.1 Visas de prospectus

Prospectus provisoires

– Banque de Montréal

Visa du prospectus simplifié provisoire du 31 août 1999 concernant le placement de titres d'emprunt.

Le visa prend effet le 31 août 1999.

Numéro de projet Sédar : 203710

– Fiducie Énergétique NCE

Visa du prospectus provisoire du 18 août 1999 concernant le placement de parts de fiducie.

Le visa prend effet le 25 août 1999.

Placeur pour compte :

Corporation Canaccord Capital

Numéro de projet Sédar : 200626

– Fonds Scotia indiciel obligataire canadien Fonds Scotia indiciel international

Visa du prospectus simplifié provisoire du 17 août 1999 concernant le placement de parts.

Le visa prend effet le 25 août 1999.

Placeur Principal :

Placements Scotia Inc.

Numéro de projet Sédar : 199575

– Fonds REER d'actions mondiales MD Fonds REER des placements d'avenir MD Fonds REER d'actions américaines MD

Visa du prospectus simplifié provisoire du 30 août 1999 concernant le placement des titres des organismes de placement collectif.

Le visa prend effet le 31 août 1999.

Numéro de projet Sédar : 202970

– **Merrill Lynch Mortgage Loans Inc.**

Visa du prospectus simplifié provisoire du 30 août 1999 concernant le placement de certificats adossés à des prêts hypothécaires commerciaux, série 1999-Canada 2.

Le visa prend effet le 30 août 1999.

Preneur ferme :

Merrill Lynch Canada Incorporée

Numéro de projet Sédar : 202875

– **PRIDE Trust^{MC}**

Visa du prospectus simplifié provisoire du 24 août 1999 concernant le placement de billets adossés à des créances avec flux transformés de catégorie A-1 de premier rang de la série 1999-1.

Le visa prend effet le 25 août 1999.

Placeurs pour compte :

Marchés mondiaux CIBC Inc.

Nesbitt Burns Inc.

RBC Dominion Valeurs Mobilières Inc.

Valeurs Mobilières HSBC (Canada) Inc.

Valeurs Mobilières TD Inc.

Numéro de projet Sédar : 201052

– **RioCan Real Estate Investment Trust**

Visa du prospectus simplifié provisoire du 30 août 1999 concernant le placement de titres d'emprunt.

Le visa prend effet le 31 août 1999.

Numéro de projet Sédar : 203188

– **Viking Energy Royalty Trust**

Visa du prospectus simplifié provisoire du 25 août 1999 concernant le placement de 2 000 000 d'unités, au prix de 6,25 \$ par unité.

Le visa prend effet le 25 août 1999.

Preneurs fermes :

Marchés mondiaux CIBC Inc.

Merrill Lynch Canada Incorporée

Valeurs Mobilières TD Inc.

Nesbitt Burns Inc.

Numéro de projet Sédar : 201421

– **VOXCOM Incorporated**

Visa du prospectus provisoire du 20 août 1999 concernant le placement d'actions ordinaires.

Le visa prend effet le 31 août 1999.

Preneurs fermes :

Nesbitt Burns Inc.

Yorkton Valeurs Mobilières Inc.

Corporation Canaccord Capital

Numéro de projet Sédar : 200686

Prospectus définitifs

– **Fonds Bissett**

Fonds d'actions américaines Bissett

Fonds d'obligations Bissett

Fonds d'actions canadiennes Bissett

Fonds de revenu de dividendes Bissett

Fonds de fiducie à revenu Bissett

Fonds d'actions internationales Bissett

Fonds de sociétés à grande capitalisation Bissett

Fonds de sociétés à micro capitalisation Bissett

Fonds du marché monétaire Bissett

Fonds de croissance multinationale Bissett

Fonds de retraite Bissett

Fonds de sociétés à petite capitalisation Bissett

Visa du prospectus simplifié du 24 août 1999 concernant le placement de parts.

Le visa prend effet le 30 août 1999.

Mandataire :

Bissett & Associates Investment Management Ltd.

Numéro de projet Sédar : 185897

– **Fonds communs de placement Navigator**
Portefeuille canadien de croissance
spécifique Navigator

Fonds canadien de croissance Navigator

Fonds de revenu canadien Navigator

Fonds d'investissement de valeurs

américaines Navigator

Fonds Asie-Pacifique Navigator

Fonds canadien de technologie Navigator

Fonds du marché monétaire Navigator

Fonds Japon Navigator

Fonds d'actions européennes Navigator

Fonds IMSA Navigator

Visa du prospectus simplifié du 24 août 1999 concernant le placement de parts.

Le visa prend effet le 30 août 1999.

Numéro de projet Sédar : 193660

- **Fonds Spectrum United**
Fonds Marché monétaire canadien
Spectrum United
Fonds Marché monétaire dollars US
Spectrum United
Fonds Obligations à court terme Spectrum
United
Fonds Obligations à moyen terme
Spectrum United
Fonds Obligations à long terme Spectrum
United
Fonds REER Obligations internationales
Spectrum United
Fonds Obligations Global Spectrum United
Fonds Dividendes Spectrum United
Fonds Actions canadiennes Spectrum
United
Fonds Titres de croissance canadiens
Spectrum United
Fonds Placements canadiens Spectrum
United
Fonds Ressources canadiennes Spectrum
United
Fonds PME canadiennes Spectrum United
Fonds Participations canadiennes
Spectrum United
Fonds Actions américaines Spectrum
United
Fonds Titres de croissance américains
Spectrum United
Fonds Optimax USA Spectrum United
Fonds Dynastie asiatique Spectrum United
Fonds Marchés prometteurs Spectrum
United
Fonds Titres de croissance européens
Spectrum United
Fonds Actions internationales Spectrum
United
Fonds Titres de croissance internationaux
Spectrum United
Fonds Télécommunications mondiales
Spectrum United
Fonds REER Actions mondiales Spectrum
United
Fonds Répartition stratégique Spectrum
United
Fonds Placements diversifiés Spectrum
United
Fonds Placements internationaux
diversifiés Spectrum United
Portefeuille Revenu canadien Spectrum
United
Portefeuille Placements prudents
canadiens Spectrum United
Portefeuille canadien équilibré Spectrum
United

**Portefeuille canadien de croissance
Spectrum United**
**Portefeuille canadien de croissance
Spectrum United**
**Portefeuille mondial de croissance
Spectrum United**

Visa du prospectus simplifié du 24 août 1999
concernant le placement de parts.

Le visa prend effet le 31 août 1999.

Numéro de projet Sédar : 191690

– **Fonds Templeton**
Fonds de croissance Templeton, Ltée

Visa du prospectus simplifié du 1^{er} août 1999
concernant le placement de parts.

Le visa prend effet le 27 août 1999.

Mandataire :

Templeton Management Limited

Numéro de projet Sédar : 188586

– **Global Plus Income Trust**

Visa du prospectus du 30 août 1999 concernant
le placement de 5 750 000 parts de fiducie.

Le visa prend effet le 31 août 1999.

Placeurs pour compte :

RBC Dominion Valeurs Mobilières Inc.
Nesbitt Burns Inc.
ScotiaMcLeod Inc.
Valeurs Mobilières TD Inc.
Merrill Lynch Canada Inc.
Marchés mondiaux CIBC Inc.
Lévesque Beaubien Geoffrion Inc.
Corporation Canaccord Capital
Société de Valeurs First Marathon Limitée

Numéro de projet Sédar : 193005

– **NQL Drilling Tools Inc.**

Visa du prospectus simplifié du 27 août 1999
concernant le placement de 2 500 000 actions
ordinaires au prix de 8,40 \$ l'action.

Le visa prend effet le 30 août 1999.

Preneurs fermes :

Sprott Valeurs Mobilières Limitée
Firstenergy Capital Corp.
Griffiths McBurney & Associés

Numéro de projet Sédar : 199992

– Open Text Corporation

Visa du prospectus simplifié du 27 août 1999 concernant le placement de 3 000 000 d'actions ordinaires en contrepartie de 3 000 000 bons de souscription spéciaux antérieurement placés au prix de 34 \$ US.

Le visa prend effet le 30 août 1999.

Preneurs fermes :

Valeurs Mobilières TD Inc.
Yorkton Valeurs Mobilières Inc.
Lévesque Beaubien Geoffrion Inc.
RBC Dominion Valeurs Mobilières Inc.

Numéro de projet Sédar : 199881

– PanCanadian Petroleum Limited

Visa du prospectus simplifié du 27 août 1999 concernant le placement d'un emprunt de 500 000 000 \$ en billets à moyen terme.

Le visa prend effet le 30 août 1999.

Placeurs pour compte :

Marchés mondiaux CIBC Inc.
Lévesque Beaubien Geoffrion Inc.
Nesbitt Burns Inc.
RBC Dominion Valeurs Mobilières Inc.
ScotiaMcLeod Inc.
Valeurs Mobilières TD Inc.

Numéro de projet Sédar : 198465

– Patriot Equities Corporation

Visa du prospectus du 27 août 1999 concernant le placement de 581 046 actions ordinaires en contrepartie de bons de souscription spéciaux antérieurement placés au prix de 4,30 \$ le bon.

Le visa prend effet le 1^{er} septembre 1999.

Numéro de projet Sédar : 144245

– Télésat Canada

Visa du prospectus du 25 août 1999 concernant le placement de 150 000 000 \$ de billets à 7,40 % série 99-B échéant le 28 juin 2006 (émis au remplacement de 150 000 000 \$ de capital global de billets à 7,40 % série 99-A échéant le 28 juin 2006 déjà émis).

Le visa prend effet le 26 août 1999.

Preneurs fermes :

RBC Dominion Valeurs Mobilières Inc.
Marchés mondiaux CIBC Inc.
Lévesque Beaubien Geoffrion Inc.
Merrill Lynch Canada Inc.
Nesbitt Burns Inc.

Numéro de projet Sédar : 192423

Modifications du prospectus**– Fonds MD**

Visa de la modification du 24 août 1999 au prospectus simplifié du 30 juin 1999 concernant le placement de parts de :

Fonds équilibré MD
Fonds d'obligations MD
Fonds d'obligations et d'hypothèques MD
Fonds de dividendes MD
Fonds d'actions MD
Fonds d'obligations mondiales MD
Placements d'avenir MD Limitée
Fonds monétaire MD
Fonds sélectif MD
Fonds d'actions américaines MD.

Cette modification fait suite au fait que placements MD a désigné la Société de fiducie privée MD comme conseiller en placements principal du fonds. La Société de placement MD a résilié le contrat de TAL Global Asset Management Inc. à titre de conseiller en placements du Fonds d'obligations MD.

Le visa prend effet le 31 août 1999.

Numéro de projet Sédar : 179168

– **Groupe de fonds AGF**

Visa de la modification n° 1 datée du 25 août 1999 du prospectus simplifié du 22 juillet 1999 concernant le placement de parts de :

Fonds international RER de répartition d'actions AGF

Fonds de titres actifs RER 20/20 AGF

Fonds actif RER PME 20/20 AGF.

Cette modification fait suite au changement de gestionnaires de placements afin d'améliorer le rendement des fonds.

Le visa prend effet le 1^{er} septembre 1999.

Numéro de projet Sédar : 172254

Modifications de la notice d'offre

6.2 Dispenses de prospectus

– **American Standard Companies Inc.**

Dispense de prospectus et de l'inscription à titre de courtier concernant le placement d'options d'achat d'actions ordinaires de la société auprès de ses salariés et dirigeants et de ceux de sociétés du même groupe dans le cadre de son régime intitulé "American Standard Companies Inc. Employee Stock Purchase Plan", conformément à la notice d'offre du 6 août 1999, aux conditions suivantes :

1° que l'aliénation de ces titres ne puisse avoir lieu sans un prospectus ou une dispense de prospectus sauf entre les souscripteurs ou entre ceux-ci et des personnes avec qui ils ont des liens ou à l'extérieur du Québec;

2° qu'une copie d'un document établi en français expliquant les modalités du régime soit transmise à chaque personne éligible résidente au Québec;

3° qu'une copie des documents d'information respectant les normes américaines soit remise à toutes les personnes visées par le placement.

– **Caisse populaire Desjardins Beauharnois**

Dispense de prospectus concernant le placement de parts permanentes.

Les titres sont placés auprès des porteurs de parts permanentes de Caisse populaire Desjardins Beauharnois, Caisse populaire Desjardins Saint-Étienne et Caisse populaire Saint-Louis-de-Gonzague en échange de leurs parts dans le cadre d'une opération de regroupement des sociétés.

Numéro de projet Sédar : 199024

– **Caisse populaire Desjardins de Brandon**

Dispense de prospectus concernant le placement de parts permanentes.

Les titres sont placés auprès des porteurs de parts de Caisse populaire Desjardins de St-Gabriel-de-Brandon, Caisse populaire Desjardins de St-Damien-de-Brandon et Caisse populaire Desjardins de St-Charles de Mandeville en échange de leurs titres dans le cadre d'une opération de regroupement des sociétés.

À compter de la date effective de l'opération, Caisse populaire Desjardins de Brandon devient un émetteur assujéti aux obligations prescrites au Titre III de la Loi.

Numéro de projet Sédar : 199758

– **Caisse populaire Desjardins du Carrefour minier (L'Amiante)**

Dispense de prospectus concernant le placement de parts permanentes.

Les titres sont placés auprès des porteurs de parts de Caisse populaire Desjardins de Black Lake, La Caisse populaire de St Ferdinand d'Halifax, Caisse populaire Desjardins de Coleraine et Caisse populaire Desjardins de Saint-Adrien-d'Irlande en échange de leurs titres dans le cadre d'une opération de regroupement des sociétés.

À compter de la date effective de l'opération, Caisse populaire Desjardins du Carrefour minier (L'Amiante) devient un émetteur assujéti aux obligations prescrites au Titre III de la Loi.

Numéro de projet Sédar : 199819

– **Caisse populaire Desjardins de Joliette**

Dispense de prospectus concernant le placement de parts permanentes.

Les titres sont placés auprès des porteurs de parts permanentes de Caisse populaire Desjardins de Joliette et Caisse populaire Desjardins de Crabtree en échange de leurs parts dans le cadre d'une opération de regroupement des sociétés.

Numéro de projet Sédar : 198979

– **Caisse populaire Desjardins de la Saint-François**

Dispense de prospectus concernant le placement de parts permanentes.

Les titres sont placés auprès des porteurs de parts permanentes de Caisse populaire Desjardins de Fleurimont, Caisse populaire d'Ascot Corner et La Caisse Populaire de Lennoxville en échange de leurs parts dans le cadre d'une opération de regroupement des sociétés.

À compter de la date effective de la transaction, Caisse populaire Desjardins de la Saint-François deviendra un émetteur assujetti aux obligations prescrites au Titre III de la Loi.

Numéro de projet Sédar : 199020

– **Caisse populaire Desjardins de Limoilou**

Dispense de prospectus concernant le placement de parts permanentes.

Les titres sont placés auprès des porteurs de parts permanentes de La Caisse Populaire de Limoilou, Québec et Caisse populaire Desjardins de Saint-Fidèle en échange de leurs parts dans le cadre d'une opération de regroupement des sociétés.

À compter de la date effective de la transaction, Caisse populaire Desjardins de Limoilou deviendra un émetteur assujetti aux obligations prescrites au Titre III de la Loi.

Numéro de projet Sédar : 199027

– **Catena Technologies, Inc.**

Dispense de prospectus et de l'inscription à titre de courtier concernant le placement d'options d'achat d'actions ordinaires, de droits de souscription d'actions ordinaires et d'actions ordinaires auprès de ses salariés et dirigeants et de ceux de sociétés du même groupe dans le cadre de son régime intitulé "Catena Technologies, Inc. 1998 Equity Incentive Plan".

L'aliénation de ces titres ne peut avoir lieu sans un prospectus ou une dispense de prospectus avant l'expiration d'un délai de douze mois de leur souscription, sauf entre les souscripteurs ou entre ceux-ci et des personnes avec qui ils ont des liens, à la condition en ce dernier cas, que la Commission en soit avisée cinq jours avant l'opération. Après le délai de douze mois, l'aliénation peut avoir lieu sans un prospectus pourvu que l'émetteur ait qualité d'émetteur

assujetti. De plus, si le vendeur est un initié, l'émetteur assujetti doit avoir satisfait à ses obligations d'information qui en découlent pendant les douze mois précédant l'aliénation.

Les conditions du placement sont présentées dans la notice d'offre du 16 juillet 1999.

– **Dundee Wealth Management Inc.**

Dispense de prospectus et de l'inscription à titre de courtier concernant le placement d'actions spéciales de série A, échangeables en actions ordinaires de Dundee Wealth Management Inc., auprès des représentants des ventes, conformément aux conventions conclues avec ces représentants et aux informations déposées auprès de la Commission.

L'aliénation de ces titres ne peut avoir lieu sans un prospectus ou une dispense de prospectus avant l'expiration d'un délai de douze mois de leur souscription, sauf entre les souscripteurs ou entre ceux-ci et des personnes avec qui ils ont des liens, à la condition en ce dernier cas, que la Commission en soit avisée cinq jours avant l'opération. Après le délai de douze mois, l'aliénation peut avoir lieu sans un prospectus pourvu que l'émetteur ait qualité d'émetteur assujetti. De plus, si le vendeur est un initié, l'émetteur assujetti doit avoir satisfait à ses obligations d'information qui en découlent pendant les douze mois précédant l'aliénation.

– **Exploration Mirandor Inc.**

Dispense de prospectus concernant le placement de 500 000 unités, chaque unité étant composée d'une action ordinaire et d'un bon de souscription,.

Les titres sont placés auprès d'un dirigeant.

Les conditions du placement sont présentées dans la notice d'offre du 6 avril 1999 telle que modifiée.

– **Franco-Nevada Mining Corporation Limited**

Dispense de prospectus concernant le placement d'actions ordinaires.

Les titres sont placés auprès des actionnaires de Euro-Nevada Mining Corporation Limited et de Franco-Nevada Mining Corporation Limited en échange de leurs titres dans le cadre d'une opération de regroupement des sociétés.

À compter de la date effective de l'opération, Franco-Nevada Mining Corporation Limited (société résultante de la fusion) devient un émetteur assujetti aux obligations prescrites au Titre III de la Loi.

Numéro de projet Sédar : 192884

– **Gammon Lake Resources Inc.**

Dispense de prospectus concernant le placement de droits de souscription d'actions ordinaires.

Les titres sont placés auprès de ses actionnaires et permettent de souscrire à 2 704 418 actions ordinaires de la société, à raison d'une action au prix de 2,00 \$ pour 4 actions immatriculées le 27 août 1999.

Les conditions du placement sont présentées dans la notice d'offre du 20 août 1999.

Numéro de projet Sédar : 186769

– **Groupe Algo Inc.**

Dispense Groupe Algo Inc. de l'obligation d'établir un prospectus et de l'inscription à titre de courtier pour le placement d'une option d'achat de 1 000 000 d'actions à droit de vote subalterne, de catégorie A ("actions subalternes") auprès de 1310245 Ontario Inc. et d'une option d'achat de 1 000 000 d'actions subalternes auprès de Joramco Management Consultants Inc. (anciennement 3556247 Canada Inc.), conformément aux informations déposées auprès de la Commission et à la condition que la société dépose un rapport sur le nombre et la valeur des titres émis par suite de la levée des options, conformément aux dispositions prévues à l'article 114 du Règlement.

– **H.J. Heinz Company**

Dispense de prospectus et de l'inscription à titre de courtier concernant le placement d'options permettant de souscrire à des actions ordinaires selon les dispositions de son régime H.J. Heinz Company Global Stock Purchase Plan de la société auprès de ses salariés et dirigeants et de ceux de sociétés du même groupe aux conditions suivantes :

1° que l'aliénation de ces titres ne puisse avoir lieu sans un prospectus ou une dispense de prospectus sauf entre les souscripteurs ou entre ceux-ci et des personnes avec qui ils ont des liens ou à l'extérieur du Québec;

2° qu'une copie d'un document établi en français expliquant les modalités du régime soit transmise à chaque personne éligible résidente au Québec;

3° qu'une copie des documents d'information respectant les normes américaines soit remise à toutes les personnes visées par le placement.

– **Imprimeries Quebecor Inc.**

Dispense de prospectus concernant le placement d'actions subalternes à droit de vote.

Les titres sont placés auprès des actionnaires de World Color Press, Inc. en échange de leurs titres dans le cadre d'une opération de regroupement.

Numéro de projet Sédar : 198359

– **Imprimeries Quebecor Inc.**

Dispense de prospectus concernant le placement d'actions subalternes à droit de vote auprès de certains actionnaires de World Color Press, Inc., le tout conformément aux informations déposées auprès de la Commission.

Les titres sont placés à l'extérieur du Québec.

Numéro de projet Sédar : 198362

– **International Datashare Corporation**

Dispense de prospectus concernant le placement de droits de souscription d'actions ordinaires.

Les titres sont placés auprès de ses actionnaires et permettent de souscrire à d'actions ordinaires, à raison d'une action au prix de 0.20 \$ pour 5 actions immatriculées le 17 septembre 1999.

Les conditions du placement sont présentées dans la notice d'offre du 30 août 1999.

Numéro de projet Sédar : 187643

– **Mellon Bank Corporation**

Dispense de prospectus et de l'inscription à titre de courtier concernant le placement d'options de souscription d'actions ordinaires de la société auprès de ses salariés et dirigeants et de ceux de sociétés du même groupe, en vertu de son régime intitulé "ShareSuccess Plan" aux conditions suivantes :

1° que l'aliénation de ces titres ne puisse avoir lieu sans un prospectus ou une dispense de prospectus sauf entre les souscripteurs ou entre ceux-ci et des personnes avec qui ils ont des liens ou à l'extérieur du Québec;

2° qu'une copie d'un document établi en français expliquant les modalités du régime soit transmise à chaque personne éligible résidente au Québec;

3° qu'une copie des documents d'information respectant les normes américaines soit remise à toutes les personnes visées par le placement.

– **Mines J.A.G. Ltée (Les)**

Dispense de prospectus concernant le placement de 1 000 000 d'actions ordinaires au prix de 0,15 \$ l'action et de 600 000 bons de souscription d'actions ordinaires.

Les titres sont placés à l'extérieur du Québec.

Numéro de projet Sédar : 199253

– **Mines Dynacor inc.**

Dispense de prospectus concernant le placement de 333 333 actions ordinaires et de bons de souscription de 333 333 actions ordinaires de la société auprès de Oriental New Market inc., conformément aux informations déposées auprès de la Commission.

Les titres sont placés à l'extérieur du Québec.

Numéro de projet Sédar : 146549

– **Nu-Wave Photonics Inc.**

Dispense de l'obligation d'établir un prospectus et de l'inscription à titre de courtier concernant le placement de 42 857 actions ordinaires, au prix de 0,35 \$ US l'action auprès de André Richard et d'options de souscription de 20 000 actions ordinaires auprès de Patricia Billard en contrepartie de services rendus, le tout conformément aux informations déposées auprès de la Commission et aux conditions suivantes :

1° que l'aliénation de ces titres ne puisse avoir lieu sans un prospectus ou une dispense de prospectus sauf entre les souscripteurs ou entre ceux-ci et des personnes avec qui ils ont des liens ou à l'extérieur du Québec;

2° qu'une copie de la notice d'offre telle qu'amendée le 28 mai 1999 soit remise aux personnes visées par le placement.

– **PanCanadian Petroleum Limited**

Dispense PanCanadian Petroleum Limited de l'application de l'article 33 de la Loi en l'autorisant à faire durer deux ans à partir de la date du visa du prospectus simplifié le placement d'un emprunt de 500 000 000 \$ en billets à moyen terme.

Dispense PanCanadian Petroleum Limited, dans son prospectus simplifié, de présenter les attestations prévues aux articles 61 et 62 du Règlement, et la totalité ou une partie des informations prévues aux rubriques 1, 5, 6 et 9 et à la rubrique 9.1 le cas échéant, de l'Annexe IV du Règlement.

Ces dispenses sont conditionnelles à l'établissement et au dépôt d'un supplément conforme aux dispositions du régime de prospectus préalable prévu à l'Instruction générale n° C-44 à l'occasion d'un placement d'un emprunt de 500 000 000 \$ en billets à moyen terme.

Dispense PanCanadian Petroleum Limited de l'inscription à titre de courtier concernant le placement d'un emprunt de 500 000 000 \$ en billets à moyen terme par voie de prospectus, à la condition que le coût total de souscription soit d'au moins 150 000 \$ par personne ou auprès d'acquéreurs avertis.

– **Ressources Orezone Inc.**

Dispense de prospectus et de l'inscription à titre de courtier concernant le placement d'un total de 16 353 actions catégorie A auprès de Léo Audet, Laurent Audet, Huguette Audet, Albert Audet et Succession Daniel Audet.

L'aliénation de ces titres ne peut avoir lieu sans un prospectus ou une dispense de prospectus avant l'expiration d'un délai de douze mois de leur souscription, sauf entre les souscripteurs ou entre ceux-ci et des personnes avec qui ils ont des liens, à la condition en ce dernier cas, que la Commission en soit avisée cinq jours avant l'opération. Après le délai de douze mois, l'aliénation peut avoir lieu sans un prospectus pourvu que l'émetteur ait qualité d'émetteur assujéti. De plus, si le vendeur est un initié, l'émetteur assujéti doit avoir satisfait à ses obligations d'information qui en découlent pendant les douze mois précédant l'aliénation.

– **Shaw Communications Inc. et Corus Entertainment Inc.**

Dispense de prospectus et de l'inscription à titre de courtier pour les placements à être effectués dans le cadre d'une opération de démembrement, notamment pour :

1. le placement par Shaw Communications Inc. d'une nouvelle action de catégorie A et d'une action privilégiée de catégorie A, auprès des détenteurs d'actions de catégorie A, en échange de leurs titres;

2. le placement par Shaw Communications Inc. d'une nouvelle action de catégorie B et d'une action privilégiée de catégorie B, auprès des détenteurs d'actions de catégorie B, en échange de leurs titres;

3. le placement d'actions de catégorie A et de catégorie B de Corus Entertainment Inc. auprès des détenteurs d'actions privilégiées de catégorie A et de catégorie B, de Shaw Communications Inc., en échange de leurs titres.

Le tout, conformément aux informations déposées auprès de la Commission et à la condition que, suite à l'opération de démembrement, Corus Entertainment Inc. satisfasse aux obligations prescrites au titre II de la Loi.

La présente décision prendra effet à compter de la date du document de décision du régime d'examen concerté émis par l'autorité principale.

– **SpectraSite Holdings, Inc.**

Dispense de prospectus et de l'inscription à titre de courtier concernant le placement d'actions auprès de détenteurs d'actions de catégorie B de WesTower Acquisition Canada, Inc. et de détenteurs d'options visant l'achat d'actions ordinaires de WesTower Corporation et dispense WesTower Corporation de l'obligation d'établir un prospectus et de l'inscription à titre de courtier pour le placement d'actions ordinaires auprès de détenteurs d'options visant l'achat d'actions ordinaires de WesTower Corporation, le tout conformément aux informations déposées auprès de la Commission et aux conditions suivantes :

1. L'aliénation de ces titres ne peut avoir lieu sans un prospectus ou une dispense de prospectus avant l'expiration d'un délai de douze mois de leur souscription, sauf entre les souscripteurs ou entre ceux-ci et des personnes avec qui ils ont des liens, à la condition en ce dernier cas, que la Commission en soit avisée cinq jours avant l'opération. Après le délai de douze mois, l'aliénation peut avoir lieu sans un prospectus pourvu que l'émetteur ait qualité d'émetteur assujetti. De plus, si le vendeur est un initié, l'émetteur assujetti doit avoir satisfait à ses obligations d'information qui en découlent pendant les douze mois précédant l'aliénation;

2. le paiement des droits doit être effectué en fonction d'une opération selon l'article 50 de la Loi sur les valeurs mobilières.

– **Systèmes de gestion de l'entretien spécialisé (S'GES) inc.**

Dispense de prospectus et de l'inscription à titre de courtier concernant le placement de 400 000 actions de catégorie B auprès de 9045-1949 Québec inc. en contrepartie partielle de l'acquisition de Cogemis inc.

L'aliénation de ces titres ne peut avoir lieu sans un prospectus ou une dispense de prospectus avant l'expiration d'un délai de douze mois de leur souscription, sauf entre le souscripteur ou entre celui-ci et des personnes avec qui il a des liens, à la condition en ce dernier cas, que la Commission en soit avisée cinq jours avant

l'opération. Après le délai de douze mois, l'aliénation peut avoir lieu sans un prospectus pourvu que l'émetteur ait qualité d'émetteur assujetti. De plus, si le vendeur est un initié, l'émetteur assujetti doit avoir satisfait à ses obligations d'information qui en découlent pendant les douze mois précédant l'aliénation.

6.3 Avis de placement

– **Ressources minières Normabec Ltée**

Placement de 401 310 actions ordinaires, chacune accompagnée d'un demi-bon de souscription d'action ordinaire, à titre de règlement d'une dette de 60 196,60 \$.

Souscripteur :

SOQUEM Inc.

Date du placement : Le 25 mai 1999

– **Groome Capital.com Inc.**

Placement de 600 000 bons de souscription spéciaux catégorie A, chacun donnant droit à une action catégorie A à droit de vote subalterne, au prix de 0,50 \$ le bon spécial.

Souscripteurs :

9045-0313 Québec Inc.

Eva P. Lester

Date du placement : Le 19 mai 1999

– **Groome Capital.com Inc.**

Placement de 420 000 bons de souscriptions spéciaux catégorie B, chacun donnant droit à une action catégorie B à droit de vote multiple, au prix de 0,50 \$ le bon spécial.

Souscripteur :

The Groome Family Trust

Date du placement : Le 19 mai 1999

– **QR Canada Capital inc.**

Placement de 500 000 actions ordinaires, et d'un maximum de 2 500 000 actions ordinaires additionnelle liées à l'atteinte de certains objectifs financiers, en contrepartie de toutes les actions de Unpublished Work.com C.M. Inc., d'une valeur de 650 000 \$.

Souscripteurs :

Mitchell A. Garber

Morden C. Lazarus

Date du placement : Le 28 juin 1999

6.4 Refus

6.5 Divers

– Catena Technologies, Inc.

Dispense de l'application des dispositions prévues aux paragraphes 2, 3, 4, 6 et 10 de l'article 2.1 de l'Instruction générale n° Q-3 concernant le placement d'options d'achat d'actions ordinaires, de droits de souscription d'actions ordinaires et d'actions ordinaires auprès de ses salariés et dirigeants et de ceux de sociétés du même groupe, dans le cadre de son régime intitulé " Catena Technologies, Inc. 1998 Equity Incentive Plan ". La dispense est valable pour le régime présenté à la Commission tant et aussi longtemps que la société ne sera pas un émetteur assujéti au Québec.

– Corus Entertainment Inc.

Autorisation donnée à la société de devenir émetteur assujéti au motif qu'elle est tenue à des obligations d'information continue équivalentes en Alberta et de faire valoir une période d'une journée pendant laquelle elle a satisfait à ces obligations.

– International Datashare Corporation

Dispense de l'obligation, prévue à l'article 40.1 de la Loi, d'établir une version française de la notice d'offre concernant le placement de droits de souscription d'actions ordinaires, compte tenu que les porteurs intéressés qui résident au Québec sont moins de 50 et qu'ils possèdent moins de 2 % des titres de la catégorie.

– Mellon Bank Corporation

Dispense de l'application des dispositions prévues aux paragraphes 2, 4 et 10 de l'article 2.1 de l'Instruction générale n° Q-3, dans le cadre de son régime intitulé " ShareSuccess Plan " concernant le placement d'options de souscription d'actions ordinaires de la société auprès de salariés et dirigeants de la société de sociétés du même groupe. La dispense est valable pour le régime présenté à la Commission tant et aussi longtemps que la société ne sera pas un émetteur assujéti au Québec et qu'elle respectera la réglementation prescrite aux États-Unis.

– Teknion Corporation

Dispense de l'obligation prévue à l'article 164 du Règlement, de déposer le supplément prévu à l'annexe IX.1, ainsi que de l'obligation prévue à l'article 58 du Règlement, de présenter dans son prospectus simplifié l'information indiquée dans la partie B de l'annexe IV, au motif que la société est admissible au régime de prospectus simplifié selon les dispositions de l'Instruction générale canadienne n° C-47 et qu'elle entend s'en prévaloir.

6.6 Dépôt de suppléments

– Nova Scotia Power Incorporated

Réception du supplément de prospectus du 20 août 1999 au prospectus simplifié définitif de Nova Scotia Power Incorporated du 20 août 1999, visant le placement de billets à terme.

Numéro de projet Sédar : 196821

7. OFFRES PUBLIQUES

7.1 Avis

– Les Industries C-Mac Inc. (Groupe LG Technologies Inc.)

Dépôt de l'offre et de la note d'information du 23 août 1999 concernant l'offre publique d'échange de Les Industries C-Mac Inc. sur la totalité des actions ordinaires de Groupe LG Technologies Inc. pour une contrepartie payable sous forme d'actions ordinaires de Les Industries C-Mac Inc.

L'offre expire le 13 septembre 1999 à moins qu'elle ne soit prolongée ou retirée.

– Louisiana-Pacific Corporation

Dépôt de l'offre et de la note d'information du 16 août 1999 concernant l'offre publique d'achat de Louisiana-Pacific Corporation sur la totalité des actions de catégorie A à droit de vote multiples et toutes les actions subalternes de catégorie B comportant droit de vote de Le Groupe Forex Inc. pour l'une des contreparties suivantes par Action, au gré de l'actionnaire, soit :

1. 33,00 \$ au comptant, payables à la date de prise d'effet;
2. 33,00 \$ au comptant, payables en cinq versements, majorés d'intérêts;
3. toute combinaison de l'option de règlement au comptant et de l'option de règlement par versements.

L'offre expire le 9 septembre 1999 à moins qu'elle ne soit prolongée.

7.2 Dispenses

7.3 Refus

8. COURTIERS, CONSEILLERS EN VALEURS ET LEURS REPRÉSENTANTS

8.1 Inscriptions des courtiers et des conseillers en valeurs

– AFP Gestion du Patrimoine Inc.

Inscription de la société à titre de courtier en épargne collective et contrats d'investissement. Cette décision permet, aux conditions suivantes, le placement d'actions de sociétés de placement dans l'entreprise québécoise (SPEQ) :

- le courtier ne peut être preneur ferme pour le placement de ces titres;
- les fonds recueillis devront être déposés dans un compte en fidéicomis d'une institution financière jusqu'à ce qu'ils soient versés à l'émetteur;
- le courtier doit s'assurer que seul le représentant inscrit en contrats d'investissement peut vendre des parts de SPEQ.

Les dirigeants de la société sont MM. Gérald Rhéaume, responsable de l'établissement principal au Québec, Greg Gray, Gary Legault, Guy Desjardins, Claude Dussault, Rohan S. Singh et M^{me} Virginia A. Van Kerrebroeck.

– Gestion Tactique Varan Inc.

Inscription de la société à titre de conseiller en valeurs de plein exercice. Les dirigeants de la société sont MM. Mario Therrien, responsable de l'établissement principal au Québec, Michel Nadeau et M^{me} Ginette Dépelteau.

– ECE Compensation Électronique Inc.

Inscription de la société à titre de courtier en valeurs de plein exercice. Les dirigeants de la société sont MM. Richard Ness, responsable de l'établissement principal au Québec, et Raymond Désormeaux.

8.2 Inscriptions

Inscription à titre de représentant des personnes suivantes pour le compte de Fonds d'investissement Royal inc. :

- **Barnes, Paul Clarence Frederick**
- **Carrier, Francine**
- **Dassylva, France**
- **Gaumont, Julie**
- **Mathieu, Claudine**
- **Panella, Lucy**
- **Talbot, Diane**

Inscription à titre de représentant des personnes suivantes pour le compte de Les Services d'Investissement Fiducie Desjardins Inc. :

- **Antinori, Mario**
- **D'Astous, Guylaine**
- **De Montigny, Nathalie**
- **Dupuis, Jacinthe**
- **Fortin, Lucie**
- **Hébert, Sylvie**
- **Renaud, Suzanne**
- **Zielinski, Nathalie**

Inscription à titre de représentant des personnes suivantes :

- **Aliberti, Michael**
Placements Scotia Inc.
- **Arokium, Devika Tomeshawari**
Placements Scotia Inc.
- **Auclair, Sébastien**
Caisse Centrale Desjardins du Québec
- **Au-Yeung, Christopher Gay-Cheong**
Services Investisseurs TD Waterhouse (Canada) Inc.
- **Bansal, Rajeev Kumar**
Placements Scotia Inc.
- **Barbeau, Annick**
Gestion Universitas Inc.
- **Beck-Khmielnitzky, Tatiana**
Les Services Financiers Teraxis Inc.
- **Bilodeau, Lucie**
Placements Manuvie Internationale Ltée
- **Blouin-Séguin, Ginette**
Clarica Investco Inc.
- **Bordoudakis, Marc Mario**
Services Investisseurs TD Waterhouse (Canada) Inc.
- **Boutin, Diane**
Placements Lunor Inc.
- **Breton, Jacques**
Les Placements PFSL du Canada Ltée

- **Caron, Jean-Pierre**
Les Services Financiers Teraxis Inc.
- **Couture, Denise**
Sogefonds M.F.Q. Inc.
- **Dagenais, Lorraine**
Placements Scotia Inc.
- **Debonville-Renaud, Ginette**
Services Investors Limitée (Les)
- **Demets, Alexandre**
Courtage Placements Sunetco Inc.
- **Desbiens, Luc**
Gestion Tactique Varan Inc.
- **Detcheverry, John**
Les Services Investors Limitée
- **Dion, Nathalie**
BLC Services Financiers Inc.
- **Doiron, Andrée**
Gestion Universitas Inc.
- **Du Chene, David William**
Placements Scotia Inc.
- **Duval, Francine**
Sogefonds M.F.Q. Inc.
- **Fournier, Paul**
Planification Multi Fonds Inc.
- **Gasparini, Roberto**
Services Investors Limitée (Les)
- **Gauthier, Johanne**
BLC Services Financiers Inc.
- **Gauthier, Stéphane Richard**
Fonds d'Investissement HSBC (Canada) Inc.
- **Giroux, Pierre**
Industrielle-Alliance, courtier en épargne collective Inc. (L')
- **Gosselin, Yves**
Placements PFSL du Canada Ltée (Les)
- **Janjanian, Mardiros**
Gestion de Capital Triglobal Inc.
- **Laporte, Yolande**
Centre Financier London Limitée
- **Lavolette, Sylvain**
Placements Lunor Inc.
- **Lemoine, Léon**
Placements Optifonds Inc.
- **Liboiron, André-Jean**
Placements Optifonds Inc.

- **Malone, Sean Fitzmaurice**
Services Investisseurs TD Waterhouse
(Canada) Inc.
- **Ménard, Jean**
Industrielle-Alliance, courtier en épargne
collective Inc. (L')
- **Mesina, Edgar**
Corporation Financière Canadienne
Américaine (Canada) Ltée (La)
- **Molina, Osvaldo**
Valeurs Mobilières Groupe Investors Inc.
- **Ng, Julianne Kalam**
Fonds d'Investissement HSBC (Canada)
Inc.
- **Norodom, Jannette**
Placements Scotia Inc.
- **Platon, Doïna**
Centre Financier London Limitée
- **Prud'Homme, Jean-Marc**
Groupe Financier Performa Limitée
- **Raby, Jean-Charles**
Services Investors Limitée (Les)
- **Samson, Michel**
Placements Optifonds Inc.
- **Soumas, Labros**
Planification Financière KPLV Inc.
- **Therrien, Mario**
Gestion Tactique Varan Inc.
- **Thibault, Marie-Lyne**
BLC Services Financiers Inc.
- **Thompson, Jean-Marc**
AFP Gestion du Patrimoine Inc.
- **Trudel, Mario**
Services Investors Limitée (Les)
- **Tzakov, Viktor**
Planification Financière KPLV Inc.
- **Véronneau, Jean**
Groupe Financier Performa Limitée
- **Wybou, Vernon**
Services Investors Limitée (Les)

ERRATUM : Le nom du représentant inscrit au Bulletin du 1999-07-16, Vol. XXX, n° 28 aurait dû paraître comme suit :

- **Webanck, Hervé**
Services Financiers Banque Nationale
(Placements) Inc.

8.3 Inscriptions conditionnelles

Inscription à titre de représentant des personnes suivantes :

- **Kanthasamy, Mathy**
Consultants en Bourses d'Amérique du
Nord Ltée

laquelle est assortie de la condition suivante :

- l'inscription est valide jusqu'au 16 août 2000.

ERRATUM : Le nom du représentant suivant inscrit au Bulletin du 1999-08-20, Vol. XXX, n° 33 n'aurait pas dû paraître à cette section :

- **Lapointe, Luc**
Placements Montrusco Bolton Inc.

8.4 Agréments

Agrément à titre de dirigeant responsable de l'établissement principal au Québec de la personne suivante :

- **Hétu, Suzanne**
Valeurs Mobilières Groupe Investors Inc.

Agrément à titre de dirigeant responsable de l'établissement principal au Québec de la personne suivante :

- **Ness, Richard Andrew**
ECE Compensation Électronique Inc.

lequel est assorti de la condition suivante :

- il doit avoir réussi l'examen d'aptitude pour directeurs de succursales de l'Institut canadien des valeurs mobilières d'ici un an à compter de la présente.

Agrément à titre de dirigeant responsable de l'établissement principal au Québec de la personne suivante :

- **Rhéaume, Gérald**
AFP Gestion du Patrimoine Inc.

lequel est assorti de la condition suivante :

- il doit avoir réussi l'examen d'aptitude pour directeurs de succursales de l'Institut canadien des valeurs mobilières d'ici un an à compter de la présente.

Agrément à titre de dirigeant des personnes suivantes pour le compte de Gestion de Placements TD Inc. :

- **Auwaerter, Craig Murray**
- **Horaski, Terry Waine**
- **Lane, Alexander Jose Ramon**
- **Seebach, Cynthia Elizabeth**
- **Slater, David William**
- **Stubbington, Jane Rae**
- **Wilson, Geoffrey Meurig**

Agrément à titre de dirigeant des personnes suivantes pour le compte de Services Investisseurs TD Waterhouse (Canada) Inc. :

- **Alexander, Victoria Jean**
- **Ball, Douglas Ernest**
- **Gur-Arie, Alice Susan**
- **Hamel, Steven Leonard**
- **Lauretti, France**
- **Lozowskij, Orest Myron**
- **Stubbington, Jane Rae**
- **Sypher, David James**
- **Turner, David Howard**
- **Zuccarello, Flavio**

Agrément à titre de dirigeant des personnes suivantes :

- **Fragasso, Michel**
Services Financiers Teraxis Inc. (Les)
- **Richard, Francis**
Fonds d'investissement Royal inc.
- **Trachy, Diane**
Fonds d'investissement Royal inc.

Agrément de la personne suivante à titre de la personne suivante :

- **Thompson, Jean-Marc**
AFP Gestion du Patrimoine Inc.

lequel est assorti de la condition suivante :

- il doit avoir réussi le cours sur le commerce des valeurs mobilières du Canada de l'Institut canadien des valeurs mobilières d'ici un an à compter de la présente.

ERRATUM : Le nom des personnes suivantes inscrites au Bulletin du 1999-08-20, Vol. XXX, n° 33 pour le compte de Services de Courtage Versus Inc. n'aurait pas dû paraître à cette section :

- **Sanniti, Natalie Josephine**
- **Seago, Bruce Douglas**

8.5 Reprises d'activités

Reprise d'activités à titre de représentant des personnes suivantes :

- **April, Gilbert**
Placements Optifonds Inc.
- **Aubin, Lise**
Geoffrion, Leclerc, Marcoux & Associés Inc.
- **Bisson, Martin**
Groupe d'Investissement Berkshire Inc.
- **Boucher, Patrick**
Services en Placements PEAK Inc.
- **Boyes, John Douglas**
Services Investisseurs TD Waterhouse (Canada) Inc.
- **Bui, Nhu Phuoc-Thong**
AFP Gestion du Patrimoine Inc.
- **Desroches, Sylvie**
Services Financiers Banque Nationale (Placements) Inc.
- **Désormeaux, Raymond**
ECE Compensation Électronique Inc.
- **Doucet, Alain**
Services d'Investissement Fiducie Desjardins Inc. (Les)
- **Dionne, Denis**
Geoffrion, Leclerc, Marcoux & Associés Inc.
- **Ferland, François**
Services Investors Limitée (Les)
- **Fillion, Stéphane**
Investissements B.B.A. Inc.
- **Fleury, Réjean**
Services Financiers Banque Nationale (Placements) Inc.
- **Fortier, Pierre**
Services Financiers Banque Nationale (Placements) Inc.
- **Gagnon, Bertrand**
Placements Lunor Inc.
- **Garant, Jean-Sébastien**
Placements Montrusco Bolton Inc.
- **Gariépy, André**
Geoffrion, Leclerc, Marcoux & Associés
- **Gauthier, Diane**
Services Financiers Banque Nationale (Placements) Inc.
- **Hanahem, Kader**
Placements Lunor Inc.

- **Hétu, André**
Valeurs Mobilières Dubeau Ltée
- **Jean, Mario**
Industrielle-Alliance, courtier en épargne collective Inc. (L')
- **Lacroix, Éric**
Leduc & Associés Valeurs Mobilières Canada Ltée
- **Lapointe, Louise**
Placements Lunor Inc.
- **Leblanc, Wilfrid Pierre Ernest**
Services Investisseurs TD Waterhouse (Canada) Inc.
- **Mainville, Josée**
Services Financiers CMG - Worldsource Inc.
- **Martineau, Lucie**
Services en Placements PEAK Inc.
- **Mastandrea, Nicolas**
Charles Schwab Canada, Co.
- **Matte, Michel**
Geoffrion, Leclerc, Marcoux & Associés Inc.
- **Morin, Pierre-Philippe**
Investissements B.B.A. Inc.
- **Morissette, Jenny**
Placements Optifonds Inc.
- **Melikoff, John L.**
Conseillers en Placements Albert Lambert Inc. (Les)
- **Naufal, Rashed (Richard)**
Services Investisseurs TD Waterhouse (Canada) Inc.
- **Ness, Richard Andrew**
ECE Compensation Électronique Inc.
- **O'Reilly, Caroline Fay**
Services Investisseurs TD Waterhouse (Canada) Inc.
- **Normand, Jacques**
Services Financiers Banque Nationale (Placements) Inc.
- **Paillé, Pierre-Paul**
HR Stratégies Inc.
- **Parlee, Jennifer Joan**
Services Investisseurs TD Waterhouse (Canada) Inc.
- **Paquette, Yves**
Placements Montrusco Bolton Inc.
- **Pasin, Francesco**
ECE Compensation Électronique Inc.
- **Pelletier, Georges**
Leduc & Associés Valeurs Mobilières Canada Ltée
- **Poirier, Réjean**
Placements Lunor Inc.
- **Rhéaume, Gérald**
AFP Gestion du Patrimoine Inc.
- **Richard, Daniel**
Placements Lunor Inc.
- **Shand, Catherine**
Gestion HNB-Anchor Placement Inc.
- **Thompson, Jean-Marc**
AFP Gestion du Patrimoine Inc.
- **Tremblay, Michel**
Geoffrion, Leclerc, Marcoux & Associés Inc.
- **Turgeon, Denis**
Investissements Courvie Inc.
- **Vendette, Alain**
Valeurs Mobilières Dubeau Ltée

8.6 Interruptions d'activités

Interruption d'activités à titre de représentant des personnes suivantes pour le compte de Courtage F.M.D. Inc., vu la cessation de cette activité :

- **Desmarais, Julie**
- **Durocher, Michel**
- **Hagidimitriou, Costa**
- **Henri, Louise**
- **Vendette, Alain**
- **Witkowski, Pierre**

Interruption d'activités à titre de représentant des personnes suivantes pour le compte de Fonds d'investissement Royal inc., vu la cessation de cette activité :

- **Beausoleil, Claude**
- **Bergeron, Manon**
- **Carmosino, Darren**
- **Deschamps, Marika**
- **Giguère, Linda**
- **Mercier, Charlotte**

Interruption d'activités à titre de représentant des personnes suivantes pour le compte de Gestion Universitas Inc., vu la cessation de cette activité :

- **Aubert, Patricia**
- **Boucher, Gaston**
- **Dubuc, Régine**
- **Durette, Robert**
- **Labbé, Jacques**
- **Lemelin, Sonia**
- **Pelletier, Claude**
- **Thibodeau, Thérèse**

Interruption d'activités à titre de représentant des personnes suivantes pour le compte de Les Services Investors Limitée, vu la cessation de cette activité :

- **Bedi, Sumeera**
- **Bisson, Martin**
- **Deslongchamps, Ginette**
- **Fortier, Pierre**
- **Lebel, François**
- **Rush, Carola**
- **Vachon, Lyne**

Interruption d'activités à titre de représentant des personnes suivantes, vu la cessation de cette activité :

- **Beaulieu, Mario**
Services Financiers Banque Nationale (Placements) Inc.
- **Beauregard, Jean-Claude**
Placements Optifonds Inc.
- **Bernier, Christian**
Investissements Courvie Inc.
- **Bolduc, Alain**
Fonds de la Première Canadienne Inc.
- **Boulanger, Nikoll**
Services d'Investissement Fiducie Desjardins Inc. (Les)
- **Boucher, Patrick**
Valeurs Mobilières Dubeau Ltée
- **Boutet, Annick**
Groupe Financier Concorde Inc.
- **Butler, Patricia Mary**
Placements Scotia Inc.
- **Desroches, Sylvie**
Placements PFSL du Canada Ltée (Les)
- **Duquette, Claude-André**
Fonds de la Première Canadienne Inc.
- **Fisher, Ronald**
Gestion de Placements TD Inc.

- **Fleury, Réjean**
Investissements Assep Inc. (Les)
- **Gardner, Linda Phyllis**
Gestion de Placements TD Inc.
- **Goodman, Laura Joanne**
Gestion MD Limitée
- **Grégoire, Michel-André**
Clarica Investco Inc.
- **Gurgurewicz, James**
Renaissance Capital Inc.
- **Hétu, André**
MCA Valeurs Mobilières Inc.
- **Laflamme, Brigitte**
BLC Services Financiers Inc.
- **Lajoie, Reynald**
Placements PFSL du Canada Ltée (Les)
- **Lambinet, Magali**
BLC Services Financiers Inc.
- **Lapointe, Louise**
Services Financiers Diversifolio Ltée
- **Lavictoire, Marc**
Fonds de la Première Canadienne Inc.
- **Leboeuf, Nicole**
Placements PFSL du Canada Ltée (Les)
- **Major, Louis-François**
Centre Financier London Limitée
- **Makris, Helen**
Placements Scotia Inc.
- **Martel, Steeve**
Services Investisseurs TD Waterhouse (Canada) Inc.
- **Martin, Jean**
Investissements Courvie Inc.
- **Mindel, Gerrold**
Courtage Placements Sunetco Inc.
- **Ness, Richard Andrew**
Obligations Montréal Inc.
- **Parent, François**
Fonds de la Première Canadienne Inc.
- **Plourde, Jean**
Clarica Investco Inc.
- **Poirier, Réjean**
Services Financiers Diversifolio Ltée
- **Poitras, François**
Avantages, Services Financiers Inc.

- **Poitras, Guy**
Centre de Placements Financiers
Everest Inc.
- **Robinson, Agnès**
Investissements Courvie Inc.
- **Roussel, Claude**
Placements Optifonds Inc.
- **Sargent, R. Gordon**
Planification Financière KPLV Inc.
- **Simard, Robin**
Placements PFSL du Canada Ltée (Les)
- **St-Gelais, Nathalie**
Clarica Investco Inc.
- **Thibault, Sylvia**
Services d'Investissement Fiducie
Desjardins Inc. (Les)
- **Trépanier, Josée**
BLC Services Financiers Inc.
- **Truong, Thanh Thanh**
BLC Services Financiers Inc.

8.7 Radiations

Radiation de l'inscription à titre de représentant des personnes suivantes, vu la cessation de cette activité :

- **Bélisle, Robert**
Groupe Option Retraite Inc. (Le)
- **Bergeron, Marcel**
Valeurs Mobilières Desjardins Inc.
- **Bouchard, Éric**
MacDougall, MacDougall & MacTier Inc.
- **Brown, Ernest William**
Capital Midland Walwyn Inc.
- **Darder, Jérôme Philippe-Marie**
RBC Dominion Valeurs Mobilières Inc.
- **Duchesne, Guylaine**
Tassé & Associés, Limitée
- **Dupéré, Marielle**
Capital Midland Walwyn Inc.
- **Jeansonne, Catherine Hélène**
RBC Dominion Valeurs Mobilières Inc.
- **Kent, John William**
Négociateur autonome
- **Hamon, Roger**
Placements Banque Nationale Inc.

- **Gohlmann, Jay**
Négociateur autonome
- **Labelle, Daniel**
Placements Banque Nationale Inc.
- **Lemire, Martin**
FIMAT Produits Dérivés Canada Inc.
- **Roberts, Davis Farrington**
Capital Midland Walwyn Inc.
- **Sarault, André**
Lévesque Beaubien Geoffrion Inc.
- **Surprenant, Michel**
Nesbitt Burns Ltée
- **Viau, Angèle**
Capital Midland Walwyn Inc.

8.8 Cessations de fonctions

Cessation de fonctions à titre de dirigeant responsable de l'établissement principal au Québec de la personne suivante :

- **Griss, Maryane**
Valeurs Mobilières Groupe Investors Inc.

Cessation de fonctions à titre de dirigeant des personnes suivantes :

- **Beausoleil, Claude**
Fonds d'investissement Royal inc.
- **Des Roches, Violaine Julie Marie**
Gestion Financière Talvest Inc.
- **Edwards, Barry**
Gestion de Portefeuilles Banque Royale Inc.
- **Gurgurewicz, James**
Renaissance Capital Inc.

8.9 Dispenses

Dispense de l'obligation prévue à l'article 204 du Règlement concernant le lieu de résidence.

- **Au-Yeung, Christopher Gay-Cheong**
- **Bansal, Rajeev Kumar**
- **Barnes, Paul Clarence Frederick**
- **Du Chene, David William**
- **Raby, Jean-Charles**

Ces personnes sont dispensées de résider au Québec aux conditions suivantes :

- elles résident près de la frontière;
- elles sont inscrites à titre de représentant d'un courtier en valeurs inscrit auprès des Commissions de valeurs mobilières du Québec et de l'Ontario.

8.10 Exercice d'une autre activité

Les personnes suivantes sont autorisées par le courtier à exercer l'activité de planification financière :

- **Boulianne, Dany**
Placements Optifonds Inc.
- **Doucet, Alain**
Services d'Investissement Fiducie
Desjardins Inc. (Les)
- **Fluet, Sylvie**
Services d'Investissement Fiducie
Desjardins Inc. (Les)
- **Lachance, Pierre**
Placements Optifonds Inc.
- **Lafrenière, Annie**
Services d'Investissement Fiducie
Desjardins Inc. (Les)
- **Petitpas, Mario**
Services d'Investissement Fiducie
Desjardins Inc. (Les)
- **Simard, Diane**
Services d'Investissement Fiducie
Desjardins Inc. (Les)
- **Simard, Yolande**
Services d'Investissement Fiducie
Desjardins Inc. (Les)
- **Turgeon, Denis**
Investissements Courvie Inc.

8.11 Refus

8.12 Divers

- **Beutel, Goodman & Compagnie Ltée**

Approbation d'un projet d'entente de réseau entre le conseiller en valeurs Beutel, Goodman & Compagnie Ltée, la Compagnie Trust Royal et la Corporation Trust Royal du Canada. La décision est assortie des conditions suivantes :

- que la firme soit dûment inscrite dans la province où résident les clients;
- que la firme obtienne le consentement écrit des clients pour transmettre aux institutions financières des informations confidentielles les concernant;
- qu'un avis soit envoyé à toutes les autorités participantes si des modifications importantes
- sont effectuées dans le programme *Counsellor Select Service*.

- **Nesbitt Burns Inc.**

Le courtier de plein exercice est dispensé. de l'application des articles 236.1 et 237.1 du Règlement sur les valeurs mobilières dans le cadre du placement du 18 août 1999 pour un montant net d'environ 15 M\$ en actions ordinaires de la société VOXCOM Incorporated, puisque le courtier participant au placement satisfait aux critères qui ont été énoncés dans le projet de Norme multilatérale 33-105 sur les conflits d'intérêts. Les liens entre l'émetteur et les preneurs fermes devront être divulgués clairement au prospectus. Il devra être divulgué au prospectus le nom du preneur ferme indépendant ainsi que son rôle dans les procédures d'examen préalables de divulgation et de fixation des prix du placement.

- **ECE Compensation Électronique Inc.**

Approbation d'un emprunt de 25 000 \$ assorti d'une renonciation à concourir de Stéphan Morin en faveur de ECE Compensation Électronique Inc., courtier en valeurs de plein exercice.

- **ECE Compensation Électronique Inc.**

Approbation d'un emprunt de 15 000 \$ assorti d'une renonciation à concourir de Francesco Pasin en faveur de ECE Compensation Électronique Inc., courtier en valeurs de plein exercice.

- **ECE Compensation Électronique Inc.**

Approbation d'un emprunt de 50 000 \$ assorti d'une renonciation à concourir de Richard Ness en faveur de ECE Compensation Électronique Inc., courtier en valeurs de plein exercice.

- **ECE Compensation Électronique Inc.**

Approbation d'un emprunt de 283 050 \$ assorti d'une renonciation à concourir de Raymond Désormeaux en faveur de ECE Compensation Électronique Inc., courtier en valeurs de plein exercice.

- **Gestion Tactique Varan Inc.**

Autorisation accordée d'exercer l'activité de conseiller en valeurs en matière de titres dérivés « options » et « contrats à terme ».

- **Garant, Jean-Sébastien**

Placements Montrusco Bolton Inc.

Autorisation accordée d'exercer l'activité de représentant de conseiller en valeurs concernant les opérations sur contrats à terme.

– **Therrien, Mario**
Gestion Tactique Varan Inc.

Autorisation accordée d'exercer l'activité de représentant de conseiller en valeurs concernant les opérations sur options et contrats à terme et à agir à titre de responsable de ces titres pour la firme. Cette autorisation est assortie de la condition suivante :

- le représentant doit avoir réussi l'examen canadien sur les marchés à terme et l'examen d'aptitude pour les responsables de contrats à terme de l'Institut canadien des valeurs mobilières d'ici un an à compter de la présente.

– **Desbiens, Luc**
Gestion Tactique Varan Inc.

Autorisation accordée d'exercer l'activité de représentant de conseiller en valeurs concernant les opérations sur options et contrats à terme. Cette autorisation est assortie de la condition suivante :

- le représentant doit avoir réussi l'examen canadien sur les marchés à terme de l'Institut canadien des valeurs mobilières d'ici un an à compter de la présente.

9. INFORMATION SUR VALEURS EN CIRCULATION

9.1 Actions déposées entre les mains d'un tiers

9.2 Dispenses

– **Bentall Corporation**

Dispense les dirigeants des filiales ou des sociétés du même groupe que l'émetteur, dont l'actif consolidé n'excède pas 10 p. cent de l'actif consolidé du groupe et dont le chiffre d'affaires et le bénéfice d'exploitation consolidés n'excèdent pas 10 p. cent du chiffre d'affaires et du bénéfice d'exploitation consolidés du groupe, de déclarer à la Commission leur emprise ou toute modification de leur emprise sur les titres de l'émetteur.

Cependant, cette dispense ne s'applique qu'aux dirigeants qui sont initiés à l'égard de l'émetteur du seul fait qu'ils sont des dirigeants d'une telle filiale ou société du même groupe et en autant qu'ils n'ont accès à aucune information privilégiée sur l'émetteur assujetti et qu'ils ne participent pas à ses décisions.

La présente décision prendra effet à compter de la date du document de décision du régime d'examen concerté émis par l'autorité principale.

– **Groupe de Fonds Strategic Value**

Prorogation de 88 jours des délais prévus à l'article 34 de la Loi concernant le placement de parts et d'actions de :

Fonds du marché monétaire Strategic Value
Fonds d'obligations gouvernementales Strategic Value
Fonds de revenu Strategic Value
Fonds de dividendes Strategic Value Ltée
Fonds équilibré canadien Strategic Value
Fonds équilibré global RER Strategic Value
Fonds équilibré global Strategic Value
Fonds Commonwealth Strategic Value Ltée
Fonds d'actions canadiennes Strategic Value Ltée
Fonds d'appréciation d'actions canadiennes Strategic Value

**Fonds des petites entreprises canadiennes
Strategic Value
Fonds d'actions américaines Strategic
Value Ltée
Fonds international Strategic Value Ltée
Fonds Europe Strategic Value
Fonds Asie Pacifique Strategic Value
Fonds des marchés émergents Strategic
Value**

La présente décision prendra effet à compter de la date du document de décision du régime d'examen concerté émis par l'autorité principale.

– **MRF 1999 Limited Partnership**

Dispense du dépôt auprès de la Commission et l'envoi aux porteurs de titres inscrits, des états financiers semestriels pour la période terminée le 30 juin 1999.

9.3 Refus

9.4 Révocations de l'état d'émetteur assujetti

– **3612821 Canada Inc.**

Révocation de l'état d'émetteur assujetti.

– **Farallon Resources Ltd.**

Révocation de l'état d'émetteur assujetti.

– **Pacalta Resources Ltd.**

Révocation de l'état d'émetteur assujetti.

La présente décision prendra effet à compter de la date du document de décision du régime d'examen concerté émis par l'autorité principale.

ANNEXES - AUTRES INFORMATIONS

A. Dépôt de documents d'information

Rapports trimestriels

	Date du document		
A & E CAPITAL FUNDING INC.	1999-06-30	ANGLO SWISS RESOURCES INC.	1999-06-30
ABITIBI-CONSOLIDATED INC.	1999-06-30	ANORMED INC.	1999-06-30
ABL CANADA INC.	1999-06-30	ANTHEM PROPERTIES CORP.	1999-06-30
ACTIONS SECTEUR A COURT TERME C.I. (#3673)	1999-06-30	ARC ENERGY TRUST	1999-06-30
ACTIONS SECTEUR AMERICAIN C.I. (#3673)	1999-06-30	ARC STRATEGIC ENERGY FUND	1999-06-30
ACTIONS SECTEUR AMERIQUE LATINE C.I. (#3673)	1999-06-30	ARCA EXPLORATIONS INC.	1999-06-30
ACTIONS SECTEUR ASIATIQUE HANSBERGER (#3673)	1999-06-30	ARCTIC GROUP INC. (THE)	1999-06-30
ACTIONS SECTEUR CANADIEN C.I. (#3673)	1999-06-30	ARMSTRONG CORPORATION	1999-06-30
ACTIONS SECTEUR DE VALEUR HANSBERGER (#3673)	1999-06-30	ASSOCIATED FREEZERS INCOME TRUST	1999-06-30
ACTIONS SECTEUR EUROPÉEN HANSBERGER (#3673)	1999-06-30	ASSOCIES, SERVICES FINANCIERS	1999-06-30
ACTIONS SECTEUR HARBOUR (#3673)	1999-06-30	DU CANADA LTÉE (LES)	
ACTIONS SECTEUR INTERNATIONAL HANSBERGER (#3673)	1999-06-30	ATRION INTERNATIONAL INC.	1999-06-30
ACTIONS SECTEUR MARCHÉS EN EXPANSION HANSBERGER (#3673)	1999-06-30	ATS AUTOMATION TOOLING SYSTEMS INC.	1999-06-30
ACTIONS SECTEUR MARCHES NOUVEAUX C.I. (#3673)	1999-06-30	AVISTA REAL ESTATE INVESTMENT TRUST	1999-06-30
ACTIONS SECTEUR MONDIAL C.I. (#3673)	1999-06-30	AXCAN PHARMA INC.	1999-06-30
ACTIONS SECTEUR MONDIAL DES PETITES SOCIÉTÉS HANSBERGER (#3673)	1999-06-30	B.C. PACIFIC CAPITAL CORPORATION	1999-06-30
ACTIONS SECTEUR PACIFIQUE C.I. (#3673)	1999-06-30	BANQUE CANADIENNE IMPERIALE DE COMMERCE	1999-07-31
ACTIONS SECTEUR RESSOURCES MONDIALES C.I. (#3673)	1999-06-30	BANQUE DE NOUVELLE-ECOSSE (LA)	1999-07-31
ACTIONS SECTEUR SCIENCES DE LA SANTÉ MONDIALES C.I. (#3673)	1999-06-30	BANQUE NATIONALE DU CANADA	1999-07-31
ACTIONS SECTEUR SERVICES FINANCIERS MONDIAUX C.I. (#3673)	1999-06-30	BANQUE ROYALE DU CANADA	1999-07-31
ACTIONS SECTEUR TECHNOLOGIES MONDIALES C.I. (#3673)	1999-06-30	BANQUE TORONTO-DOMINION (LA)	1999-07-31
ACTIONS SECTEUR TELECOMMUNICATIONS MONDIALES C.I. (#3673)	1999-06-30	BARRINGTON PETROLEUM LTD.	1999-06-30
AFM HOSPITALITY CORPORATION	1999-06-30	BATTLE MOUNTAIN CANADA LTD.	1999-06-30
AGRITEK BIO INGREDIENTS CORPORATION	1999-06-30	BATTLE MOUNTAIN GOLD COMPANY	1999-06-30
AIMGLOBAL TECHNOLOGIES COMPANY INC.	1999-06-30	BAYTEX ENERGY LTD.	1999-06-30
ALGONQUIN POWER INCOME FUND	1999-06-30	BCE EMERGIS INC.	1999-06-30
ALLIANCES ARTQUEST INTERNATIONAL INC.	1999-06-30	BEAU CANADA EXPLORATION LTD	1999-06-30
ALMA OIL & GAS LTD.	1999-06-30	BEHAVIOUR COMMUNICATIONS INC.	1999-06-30
ALPINE OIL SERVICES CORPORATION	1999-06-30	BEMA GOLD CORPORATION	1999-06-30
AMALGAMATED INCOME LIMITED PARTNERSHIP	1999-06-30	BENTALL CORPORATION	1999-06-30
AMERICAN GEM CORPORATION	1999-06-30	BFC CONSTRUCTION CORPORATION	1999-06-30
AMERICAN RESOURCE CORPORATION LIMITED	1999-06-30	BOMBARDIER INC.	1999-07-31
AMISK INC.	1999-06-30	BORALEX INC.	1999-06-30
AMPAL-AMERICAN ISRAEL CORPORATION	1999-06-30	BOVAR INC.	1999-06-30
ANGIOTECH PHARMACEUTICALS, INC.	1999-06-30	BOWATER PATES ET PAPIERS CANADA INC.	1999-06-30
		BRADSTONE EQUITY PARTNERS, INC.	1999-06-30
		BRASSERIES MOLSON (LES)	1999-07-01
		BURNT SAND SOLUTIONS INC.	1999-06-30
		C.I. GLOBAL BOOMERNOMICS RSP FUND (#3673)	1999-06-30
		CAE INC.	1999-06-30
		CAISSE CENTRALE DESJARDINS DU QUEBEC (LA)	1999-06-30
		CAISSES COMMUNES DE PLACEMENT NATCAN	1999-06-30
		CALL-NET ENTERPRISES INC.	1999-06-30
		CAMBRIDGE AMERICAN GROWTH FUND (#6903)	1999-06-30
		CAMBRIDGE AMERICAS FUND (#6903)	1999-06-30
		CAMBRIDGE BALANCED FUND (#6903)	1999-06-30
		CAMBRIDGE CHINA FUND (#6903)	1999-06-30
		CAMBRIDGE GLOBAL FUND (#6903)	1999-06-30
		CAMBRIDGE GROWTH FUND (#6903)	1999-06-30
		CAMBRIDGE PACIFIC FUND (#6903)	1999-06-30
		CAMBRIDGE PRECIOUS METALS FUND (#6903)	1999-06-30
		CAMBRIDGE RESOURCE FUND (#6903)	1999-06-30
		CAMBRIDGE SPECIAL EQUITY FUND (#6903)	1999-06-30

CANADA BROKERLINK INC.	1999-06-30	COMPTE AGF DE MARCHE MONETAIRE AMERICAIN (#4835)	1999-06-30
CANADIAN HYDRO DEVELOPERS, INC.	1999-06-30	COMPUTALOG LTD	1999-06-30
CANADIAN NORTHSTAR CORPORATION	1999-06-30	CONOR PACIFIC ENVIRONMENTAL TECHNOLOGIES INC.	1999-06-30
CANADIAN OCCIDENTAL PETROLEUM LTD	1999-06-30	CONSOLIDATED CANADIAN EXPRESS LIMITED	1999-06-30
CANADIAN RESOURCES INCOME TRUST	1999-06-30	CONSOLIDATED ENFIELD CORPORATION	1999-06-30
CANADIAN ROYALTIES INC.	1999-06-30	CONSOLIDATED FIRSTFUND CAPITAL CORP.	1999-06-30
CANADIAN 88 DIVERSIFIED ENERGY FUND 1991 LIMITED PARTNERSHIP	1999-06-30	CONSOLIDATED HCI HOLDINGS CORPORATION	1999-06-30
CANAM INTERNATIONAL PARTNERSHIP 1991	1999-06-30	CONSOLIDATED MERCANTILE INCORPORATED	1999-06-30
CANLAN ICE SPORTS CORP.	1999-06-30	CONSUMERS' GAS COMPANY LTD. (THE)	1999-06-30
CANSCOT RESOURCES LTD.	1999-06-30	CORPORATION ACKTION	1999-06-30
CANUC RESOURCES CORPORATION	1999-06-30	CORPORATION ALIMENTS CENTRAL CANADA	1999-07-31
CARMANAH RESOURCES LTD.	1999-06-30	CORPORATION CIRCUIT WORLD	1999-06-30
CASCADES INC.	1999-06-30	CORPORATION COTT	1999-07-03
CASUARINA CORPORATION	1999-06-30	CORPORATION D'ACTIONS PRIVILÉGIÉES CANCAP	1999-06-30
CAVELL ENERGY CORPORATION	1999-06-30	CORPORATION D'ENERGIE CANADIENNE 88	1999-06-30
CDI SOCIÉTÉ D'ÉDUCATION	1999-06-30	CORPORATION DE CAPITAL ASSOCIÉS DU CANADA	1999-06-30
CENTURION ENERGY INTERNATIONAL INC.	1999-06-30	CORPORATION FINANCIERE TRILON	1999-06-30
CFM MAJESTIC INC.	1999-06-30	CORPORATION INTERNATIONAL JAVA JOE'S	1999-06-30
CHAPTERS INC.	1999-06-30	CORPORATION LBL SKYSYSTEMS	1999-06-30
CIMATEC ENVIRONMENTAL ENGINEERING INC.	1999-06-30	CORPORATION MINIERE NORD ABITIBI	1999-06-30
CINRAM INTERNATIONAL INC.	1999-06-30	CORPORATIONS UNIES LIMITEE	1999-06-30
CLAUDE RESOURCES INC.	1999-06-30	COUNSEL CORPORATION	1999-06-30
CLUBLINK CORPORATION	1999-06-30	COURAGE ENERGY INC.	1999-06-30
CMN INTERNATIONAL INC.	1999-06-30	CREDIT CHRYSLER CANADA LTEE	1999-06-30
COGNICASE INC.	1999-06-30	CROISSANCE MONDIALE SAXON (#15831)	1999-06-30
COMMUNICATIONS ATLANTIS ALLIANCE INC.	1999-06-30	CRS II PREFERRED NT TRUST	1999-06-30
COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE MANUFACTURERS (LA)	1999-06-30	CUNNINGHAM LINDSEY	1999-06-30
COMPAGNIE DE TELEPHONE ANGLO-CANADIENNE (LA)	1999-06-30	CYPRESS ENERGY INC.	1999-06-30
COMPAGNIE MARCONI CANADA	1999-06-30	DACHA CAPITAL INC.	1999-06-30
COMPAGNIE MINIERE BLACK HAWK INC.	1999-06-30	DENBRIDGE CAPITAL CORPORATION	1999-06-30
COMPAGNIE MINIERE D'ESPOIR D'OR LIMITEE	1999-06-30	DESTINATION RESORTS INC.	1999-06-30
COMPOSANTE ACTIONS AMÉRICAINES (#16136)	1999-06-30	DEVINE ENTERTAINMENT CORPORATION	1999-06-30
COMPOSANTE ACTIONS INTERNATIONALES (#16136)	1999-06-30	DIVERSIFIED FUND OF CANADA - ACTIVE BALANCED FUND (#5927)	1999-06-30
COMPOSANTE CROISSANCE À LONG TERME (#16136)	1999-06-30	DIVERSIFIED FUND OF CANADA - CORE CANADIAN EQUITY (#5927)	1999-06-30
COMPOSANTE CROISSANCE DU MARCHÉ CANADIEN (#16136)	1999-06-30	DIVERSIFIED FUND OF CANADA - SHORT TERM FUND (#5927)	1999-06-30
COMPOSANTE MARCHÉ MONÉTAIRE CANADIEN (#16136)	1999-06-30	DIVERSIFIED FUND OF CANADA - ACTIVE FIXED INCOME FUND (#5927)	1999-06-30
COMPOSANTE OBLIGATIONS ÉTRANGÈRES (#16136)	1999-06-30	DIVERSIFIED UTILITY TRUST	1999-06-30
COMPOSANTE OBLIGATIONS CANADIENNES À COURT TERME (#16136)	1999-06-30	DOMAN INDUSTRIES LIMITED	1999-06-30
COMPOSANTE REVENU EN DIVIDENDES CANADIENS (#16136)	1999-06-30	DOMINION EQUITY RESOURCE FUND INC.	1999-06-30
COMPOSANTES ACTIONS CANADIENNES (#16136)	1999-06-30	DRAYTON VALLEY POWER INCOME FUND	1999-06-30
COMPOSANTES D'OBLIGATIONS CANADIENNES (#16136)	1999-06-30	DUMONT NICKEL INC.	1999-06-30
COMPOSANTES OBLIGATIONS INTERNATIONALES (#16136)	1999-06-30	DUNDEE BANCORP INC.	1999-06-30
		DUNDEE REALTY CORPORATION	1999-06-30
		DYNATEC CORPORATION	1999-06-30
		EDGE ENERGY INC.	1999-06-30
		EDPERBRASCAN CORPORATION	1999-06-30

ELETEL INC.	1999-06-30	FONDS ACTIONS SECTEUR ÉNERGIE	1999-06-30
ELK POINT RESOURCES INC.	1999-06-30	MONDIALE C.I. (#3673)	
ENERGIE HORNET LTEE	1999-06-30	FONDS AGF A REVENU AMERICAIN (#4835)	1999-06-30
ENERMARK INCOME FUND	1999-06-30	FONDS AGF D'OBLIGATIONS CANADIENNES (#4835)	1999-06-30
ENSIGN RESOURCE SERVICE GROUP INC.	1999-06-30	FONDS AGF DE CROISSANCE ET À REVENU CANADIEN (#4835)	1999-06-30
ENTREPRISES ARMBRO INC. (LES)	1999-06-30	FONDS AGF DE MARCHÉ MONÉTAIRE CANADIEN (#4835)	1999-06-30
EP 2000 CONSERVATION INC.	1999-06-30	FONDS AGF DE TITRES A REVENU ELEVE CANADIENS (#4835)	1999-06-30
EPIC DATA INTERNATIONAL INC.	1999-06-30	FONDS AMÉRICAIN D'ACTIONS CLARINGTON (#13697)	1999-06-30
EUROGAS CORPORATION	1999-06-30	FONDS AMÉRICAIN DE GRANDES SOCIÉTÉS (#6795)	1999-06-30
EXCELLENCE, COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE (L')	1999-06-30	FONDS AMERICAIN À COURT TERME DE HAUT RENDEMENT AGF (#4835)	1999-06-30
EXPLORATION BREX INC.	1999-06-30	FONDS AMERICAIN À GRANDE CAPITALISATION GUARDIAN (#5791)	1999-06-30
EXPLORATION CAMBIEX INC.	1999-06-30	FONDS AMERICAIN C.I. (#3673)	1999-06-30
EXPLORATION LINE ISLANDS INC.	1999-06-30	FONDS AMERICAIN CIBLE ADERES (#15973)	1999-06-30
EXPLORATION LOUBEL INC.	1999-06-30	FONDS AMERICAIN D'ACTIONS MONOGRAMME (#15074)	1999-06-30
EXPLORATION MINIERE MACDONALD LTEE	1999-06-30	FONDS AMERICAIN DE CROISSANCE DYNAMIQUE AIM (#6795)	1999-06-30
EXPLORATION MIRANDOR INC.	1999-06-30	FONDS AMERICAIN DE REPARTITION STRATÉGIQUE DE L'ACTIF AGF (#4835)	1999-06-30
EXPLORATION NORTHGATE LIMITEE	1999-06-30	FONDS AMERICAIN DIVERSIFIÉ ADERES (#15973)	1999-06-30
EXPLORATION ORBITE V.S.P.A. INC.	1999-06-30	FONDS AMERICAIN DU MARCHÉ MONÉTAIRE BPI (#3129)	1999-06-30
EXPLORATIONS GEOMAQUE LTEE	1999-06-30	FONDS AMERICAIN JONES HEWARD (#4353)	1999-06-30
EXPLOSIFS NORDEX LTEE (LES)	1999-06-30	FONDS AMERICAIN PETITES SOCIÉTÉS BPI (#3129)	1999-06-30
F.K.I. INTERNATIONAL INC.	1999-06-30	FONDS AMERICAIN VALEUR REELLE BPI (#3129)	1999-06-30
FACS RECORDS STORAGE INCOME FUND	1999-06-30	FONDS AMERIQUE LATINE C.I. (#3673)	1999-06-30
FIDUCIE DE REVENU FIRST PREMIUM	1999-06-30	FONDS ASIATIQUE HANSBERGER (#13524)	1999-06-30
FIDUCIE POUR L'EDUCATION DES ENFANTS DU CANADA (LA)	1999-06-30	FONDS ASIATIQUE TALVEST/HYPERION (#3411)	1999-06-30
FIFTY-PLUS.NET INTERNATIONAL INC.	1999-06-30	FONDS ASIE PACIFIQUE CLARINGTON (#13697)	1999-06-30
FIRST ASIA INCOME FUND	1999-06-30	FONDS ASIE-PACIFIQUE BPI (#3129)	1999-06-30
FIRST DYNASTY MINES LTD.	1999-06-30	FONDS AVANTAGE AMERICAIN ATLAS (#2795)	1999-06-30
FIRST PREMIUM OIL & GAS INCOME TRUST	1999-06-30	FONDS AVIX ÉQUILIBRÉ (#15760)	1999-06-30
FIRST PREMIUM U.S. INCOME TRUST	1999-06-30	FONDS AVIX ACTIONS CANADIENNES (#15760)	1999-06-30
FONDS -ACTIONS SECTEUR EXPLORATEUR HARBOUR (#3673)	1999-06-30	FONDS AVIX INTERNATIONAL (#15760)	1999-06-30
FONDS À PETITE CAPITALISATION BEUTEL GOODMAN (#9475)	1999-06-30	FONDS AVIX MARCHÉ MONÉTAIRE (#15760)	1999-06-30
FONDS À REVENU ÉLEVÉ SAXON (#15831)	1999-06-30	FONDS AVIX OBLIGATIONS (#15760)	1999-06-30
FONDS ÉQUILIBRÉ CANADIEN ACUITÉ (#10929)	1999-06-30	FONDS BONS DU TRESOR INFINITY (#14368)	1999-06-30
FONDS ÉQUILIBRÉ CANADIEN SIGNATURE (#3673)	1999-06-30	FONDS CAN. DE RÉPARTITION D'ACTIF CARTIER (#15863)	1999-06-30
FONDS ÉQUILIBRÉ HIRSCH (#15360)	1999-06-30	FONDS CAN. DE REPARTITION D'ACTIF TALVEST (#3411)	1999-06-30
FONDS ÉQUILIBRÉ IRIS (#11139)	1999-06-30	FONDS CANADIEN ÉQUILIBRÉ CLARINGTON (#13697)	1999-06-30
FONDS ÉQUILIBRÉ OPTION TACTIQUE IRIS (#11139)	1999-06-30	FONDS CANADIEN A GRANDE CAPITALISATION GUARDIAN (#5791)	1999-06-30
FONDS ÉQUILIBRÉ SAXON (#15831)	1998-06-30	FONDS CANADIEN A RENDEMENT ELEVE GUARDIAN (#5791)	1999-06-30
FONDS ÉQUILIBRÉ SAXON (#15831)	1999-06-30		
FONDS ÉQUILIBRÉ STRATÉGIQUE OPTION CROISSANCE IRIS (#11139)	1999-06-30		
FONDS ÉQUILIBRÉ STRATÉGIQUE OPTION REVENU IRIS (#11139)	1999-06-30		
FONDS ÉQUILIBRÉ SELECT TRIMARK (#3023)	1999-06-30		
FONDS A COURT TERME DES PROFESSIONNELS DU QUEBEC (#5296)	1999-06-30		
FONDS ACTIF RER PME 20/20 (#4835)	1999-06-30		
FONDS ACTIONS CSS (#13405)	1999-06-30		
FONDS ACTIONS SECTEUR ÉCONOMIE DÉMOGRAPHIQUE MONDIALE C.I. (#3673)	1999-06-30		

FONDS CANADIEN AIM GT INC. - CROISSANCE CANADA AIM GT (#12263)	1999-06-30	FONDS CANADIEN SYNERGY INC. - CATEGORIE REVENU A COURT TERME CANADIEN (#14973)	1999-06-30
FONDS CANADIEN AIM GT INC. - REVENU CANADIEN AIM GT (#12263)	1999-06-30	FONDS CANADIEN SYNERGY INC. - CATEGORIE VALEUR CANADIENNE (#14973)	1999-06-30
FONDS CANADIEN AIM GT INC. - VALEURS CANADIENNES AIM GT (#12263)	1999-06-30	FONDS CANADIEN VALEUR BOURSIÈRE MOYENNE BPI (#3129)	1999-06-30
FONDS CANADIEN CIBLE ADERES (#15973)	1999-06-30	FONDS CANADIEN VALEUR REELLE BPI (#3129)	1999-06-30
FONDS CANADIEN D' ACTIONS CLARINGTON (#13697)	1999-06-30	FONDS CHINE PLUS TALVEST/HYPERION (#3411)	1999-06-30
FONDS CANADIEN D'OBLIGATIONS BPI (#3129)	1999-06-30	FONDS COMMUN ADDENDA OBLIGATIONS	1999-06-30
FONDS CANADIEN DE CROISSANCE SELECT TRIMARK (#3023)	1999-06-30	FONDS CORMEL - SECTION EQUILIBREE (#4821)	1999-06-30
FONDS CANADIEN DE DIVIDENDES MONOGRAMME (#15074)	1999-06-30	FONDS CROISSANCE EUROPÉEN AIM (#6795)	1999-06-30
FONDS CANADIEN DE REPARTITION STRATÉGIQUE DE L'ACTIF AGF (#4835)	1999-06-30	FONDS CROISSANCE QUÉBEC BANQUE NATIONALE (#6226)	1999-06-30
FONDS CANADIEN DE RESSOURCES NATURELLES INVESTORS (#6103)	1999-06-30	FONDS D' ACTIONS À DIVIDENDE BPI (#3129)	1999-06-30
FONDS CANADIEN DE REVENU À COURT TERME OPTIMA STRATÉGIE (#13303)	1999-06-30	FONDS D' ACTIONS AMÉRICAIN DES PROFESSIONNELS DU QUÉBEC (#5296)	1999-06-30
FONDS CANADIEN DE REVENU CLARINGTON (#13697)	1999-06-30	FONDS D' ACTIONS AMÉRICAINES BISSETT (#15587)	1999-06-30
FONDS CANADIEN DE REVENU FIXE MONOGRAMME (#15074)	1999-06-30	FONDS D' ACTIONS AMÉRICAINES IRIS (#11139)	1999-06-30
FONDS CANADIEN DIVERSIFIÉ ADERES (#15973)	1999-06-30	FONDS D' ACTIONS AMÉRICAINES INTERNATIONAL OPTIMA STRATÉGIE (#13303)	1999-06-30
FONDS CANADIEN DU MARCHÉ MONÉTAIRE MONOGRAMME (#15074)	1999-06-30	FONDS D' ACTIONS AMÉRICAINES ARTISAN (#15170)	1999-06-30
FONDS CANADIEN EQUILIBRE IG BEUTEL GOODMAN (#13740)	1999-06-30	FONDS D' ACTIONS AMÉRICAINES BEUTEL GOODMAN (#9475)	1999-06-30
FONDS CANADIEN EQUILIBRE IG SCEPTRE (#13739)	1999-06-30	FONDS D' ACTIONS AMÉRICAINES GUARDIAN LTEE (#5791)	1999-06-30
FONDS CANADIEN EQUILIBRE SG (#13249)	1999-06-30	FONDS D' ACTIONS AMÉRICAINES MAXXUM (#5672)	1999-06-30
FONDS CANADIEN INFINITY (#14368)	1999-06-30	FONDS D' ACTIONS AMÉRICAINES MD (#5407)	1999-06-30
FONDS CANADIEN MICRO - CAP CLARINGTON (#13697)	1999-06-30	FONDS D' ACTIONS AMÉRICAINES SG (#13249)	1999-06-30
FONDS CANADIEN PETITE CAPITALISATION INVESTORS (#6103)	1999-06-30	FONDS D' ACTIONS ASIE DES PROFESSIONNELS DU QUÉBEC (#5296)	1999-06-30
FONDS CANADIEN PETITE CAPITALISATION INVESTORS II (#6103)	1999-06-30	FONDS D' ACTIONS CAN. À FAIBLE CAPITALISATION CARTIER (#15863)	1999-06-30
FONDS CANADIEN PETITE CAPITALISATION IG BEUTEL GOODMAN (#13740)	1999-06-30	FONDS D' ACTIONS CAN. À PETITE CAPITALISATION TALVEST/HYPERION (#3411)	1999-06-30
FONDS CANADIEN PETITES SOCIÉTÉS BPI (#3129)	1999-06-30	FONDS D' ACTIONS CAN. CARTIER (#15863)	1999-06-30
FONDS CANADIEN SIGNATURE (#3673)	1999-06-30	FONDS D' ACTIONS CAN. DE CROISSANCE TALVEST/HYPERION (#3411)	1999-06-30
FONDS CANADIEN SPECIAL DE CROISSANCE MONOGRAMME (#15074)	1999-06-30	FONDS D' ACTIONS CANADIENNES ACUITÉ (#10929)	1999-06-30
FONDS CANADIEN SYNERGY INC.- CAT. SOC. A PETITE CAPITALISATION CANADIENNE (#14973)	1999-06-30	FONDS D' ACTIONS CANADIENNES AIM (#6795)	1999-06-30
FONDS CANADIEN SYNERGY INC.- CATEGORIE CROISSANCE CANADIENNE (#14973)	1999-06-30	FONDS D' ACTIONS CANADIENNES ARTISAN (#15170)	1999-06-30
FONDS CANADIEN SYNERGY INC.- CATEGORIE GESTION DE STYLE CANADIEN (#14973)	1999-06-30	FONDS D' ACTIONS CANADIENNES BANQUE NATIONALE (#6226)	1999-06-30
FONDS CANADIEN SYNERGY INC.- CATEGORIE MOMENTUM CANADIEN (#14973)	1999-06-30	FONDS D' ACTIONS CANADIENNES BEUTEL GOODMAN (#9475)	1999-06-30
		FONDS D' ACTIONS CANADIENNES BISSETT (#15587)	1999-06-30
		FONDS D' ACTIONS CANADIENNES CTI (#15195)	1999-06-30
		FONDS D' ACTIONS CANADIENNES DE PETITE CAPITALISATION IRIS (#11139)	1999-06-30

FONDS D'ACTIONS CANADIENNES DES PROFESSIONNELS DU QUEBEC (#5296)	1999-06-30	FONDS D'ACTIONS MONDIALES IRIS (#11139)	1999-06-30
FONDS D'ACTIONS CANADIENNES IG BEUTEL GOODMAN (#13740)	1999-06-30	FONDS D'ACTIONS REER TRIMARK (#3023)	1999-06-30
FONDS D'ACTIONS CANADIENNES IG SCEPTRE (#13739)	1999-06-30	FONDS D'ACTIONS SAXON (#15831)	1999-06-30
FONDS D'ACTIONS CANADIENNES INVESTORS (#6103)	1999-06-30	FONDS D'ACTIONS SPECIALES TRUST NATIONAL (#9279)	1999-06-30
FONDS D'ACTIONS CANADIENNES IRIS (#11139)	1999-06-30	FONDS D'ACTIONS STANDARD LIFE (#11633)	1999-06-30
FONDS D'ACTIONS CANADIENNES MAXXUM (#5672)	1999-06-30	FONDS D'ACTIONS U.S. CARTIER (#15863)	1999-06-30
FONDS D'ACTIONS CANADIENNES OPTIMA STRATEGIE (#13303)	1999-06-30	FONDS D'ACTIONS U.S. STANDARD LIFE (#11633)	1999-06-30
FONDS D'ACTIONS CANADIENNES SCUDDER (#13842)	1999-06-30	FONDS D'ACTIONS U.S. VALUE LINE TALVEST/HYPERION (#8876)	1999-06-30
FONDS D'ACTIONS CANADIENNES SG (#13249)	1999-06-30	FONDS D'AMERIQUE LATINE 20/20 (#4835)	1999-06-30
FONDS D'ACTIONS CANADIENNES SPROTT	1999-06-30	FONDS D'ARBITRAGE AMÉTHYSTE	1999-06-30
FONDS D'ACTIONS CANADIENNES TRUST NATIONAL (#9279)	1999-06-30	FONDS D'ENTREPRISE GUARDIAN (#5791)	1999-06-30
FONDS D'ACTIONS DE CROISSANCE GUARDIAN (#5791)	1999-06-30	FONDS D'ENTREPRISES CANADIENNES INVESTORS (#6103)	1999-06-30
FONDS D'ACTIONS DE CROISSANCE STANDARD LIFE (#11633)	1999-06-30	FONDS D'ENTREPRISES TRIMARK (#3023)	1999-06-30
FONDS D'ACTIONS ENVIRONNEMENT SAIN (#10929)	1999-06-30	C/O GESTION DE PLACEMENT TRIMARK INC. FONDS D'HYPOTHÈQUES BANQUE NATIONALE (#6226)	1999-06-30
FONDS D'ACTIONS EUROPÉENNES BANQUE NATIONALE (#6226)	1999-06-30	FONDS D'HYPOTHÈQUES IRIS (#11139)	1999-06-30
FONDS D'ACTIONS EUROPE DES PROFESSIONNELS DU QUÉBEC (#5296)	1999-06-30	FONDS D'INTERET TRIMARK (#3023)	1999-06-30
FONDS D'ACTIONS EUROPEENNES GUARDIAN (#5791)	1999-06-30	FONDS D'INVESTISSEMENT REA INC. (LE)	1999-06-30
FONDS D'ACTIONS EXTREME-ORIENT BANQUE NATIONALE (#6226)	1999-06-30	FONDS D'OBLIGATIONS À HAUT RENDEMENT TALVEST/HYPERION (#3411)	1999-06-30
FONDS D'ACTIONS INTERNATIONAL ENVIRONNEMENT SAIN (#10929)	1999-06-30	FONDS D'OBLIGATIONS A COURT TERME CANADIENNES SCUDDER (#13842)	1999-06-30
FONDS D'ACTIONS INTERNATIONAL CLARINGTON (#13697)	1999-06-30	FONDS D'OBLIGATIONS ADVANTAGE TRIMARK (#3023)	1999-06-30
FONDS D'ACTIONS INTERNATIONALES ARTISAN (#15170)	1999-06-30	FONDS D'OBLIGATIONS BANQUE NATIONALE (#6226)	1999-06-30
FONDS D'ACTIONS INTERNATIONALES BEUTEL GOODMAN (#9475)	1999-06-30	FONDS D'OBLIGATIONS BISSETT (#15587)	1999-06-30
FONDS D'ACTIONS INTERNATIONALES BISSETT (#15587)	1999-06-30	FONDS D'OBLIGATIONS CAN. EN DEVISES ETRANGERES TALVEST (#3411)	1999-06-30
FONDS D'ACTIONS INTERNATIONALES MAXXUM (#5672)	1999-06-30	FONDS D'OBLIGATIONS CANADIENNES À HAUT RENDEMENT ATLAS (#2795)	1999-06-30
FONDS D'ACTIONS INTERNATIONALES OPTIMA STRATÉGIE (#13303)	1999-06-30	FONDS D'OBLIGATIONS CANADIENNES ATLAS (#2795)	1999-06-30
FONDS D'ACTIONS INTERNATIONALES SG (#13249)	1999-06-30	FONDS D'OBLIGATIONS CANADIENNES C.I. (#3673)	1999-06-30
FONDS D'ACTIONS INTERNATIONALES STANDARD LIFE (#11633)	1999-06-30	FONDS D'OBLIGATIONS CANADIENNES CTI (#15195)	1999-06-30
FONDS D'ACTIONS JAPONAISES BANQUE NATIONALE (#6226)	1999-06-30	FONDS D'OBLIGATIONS CANADIENNES GUARDIAN (#5791)	1999-06-30
FONDS D'ACTIONS MD (#5407)	1999-06-30	FONDS D'OBLIGATIONS CANADIENNES IG SCEPTRE (#13739)	1999-06-30
FONDS D'ACTIONS MONDIALES CLARINGTON (#13697)	1999-06-30	FONDS D'OBLIGATIONS CANADIENNES SCUDDER (#13842)	1999-06-30
FONDS D'ACTIONS MONDIALES GUARDIAN (#5791)	1999-06-30	FONDS D'OBLIGATIONS CANADIENNES TRIMARK (#3023)	1999-06-30
		FONDS D'OBLIGATIONS CARTIER (#15863)	1999-06-30
		FONDS D'OBLIGATIONS DE SOCIÉTÉS BPI (#3129)	1999-06-30
		FONDS D'OBLIGATIONS DES PROFESSIONNELS DU QUEBEC (#5296)	1999-06-30
		FONDS D'OBLIGATIONS ET D'HYPOTHEQUES MD (#5407)	1999-06-30

FONDS D'OBLIGATIONS GOUVERNEMENTALES À COURT TERME BANQUE NATIONALE (#6226)	1999-06-30	FONDS DE CROISSANCE DU REVENU TRIMARK (#3023)	1999-06-30
FONDS D'OBLIGATIONS INTERNATIONALES STANDARD LIFE (#11633)	1999-06-30	FONDS DE CROISSANCE E.U. INVESTORS (#6103)	1999-06-30
FONDS D'OBLIGATIONS INTERNATIONALES RER BANQUE NATIONALE (#6226)	1999-06-30	FONDS DE CROISSANCE ENERGIE CANADIEN NCE (#15141)	1999-06-30
FONDS D'OBLIGATIONS INTERNATIONALES RER TRUST NATIONAL (#9279)	1999-06-30	FONDS DE CROISSANCE EQUILIBRE MCLEAN BUDDEN (#6039)	1999-06-30
FONDS D'OBLIGATIONS IRIS (#11139)	1999-06-30	FONDS DE CROISSANCE ET DE REVENU GUARDIAN (#5791)	1999-06-30
FONDS D'OBLIGATIONS JONES HEWARD (#4353)	1999-06-30	FONDS DE CROISSANCE ET REVENUS DES PROFESSIONNELS DU QUEBEC (#5296)	1999-06-30
FONDS D'OBLIGATIONS MD (#5407)	1999-06-30	FONDS DE CROISSANCE EUROPEEN INVESTORS (#6103)	1999-06-30
FONDS D'OBLIGATIONS MONDIAL ATLAS (#2795)	1999-06-30	FONDS DE CROISSANCE INTERNATIONAL À GRANDE CAPITALISATION ATLAS (#2795)	1999-06-30
FONDS D'OBLIGATIONS MONDIAL MD (#5407)	1999-06-30	FONDS DE CROISSANCE INTERNATIONAL DE MARCHÉS EMERGENTS ATLAS (#2795)	1999-06-30
FONDS D'OBLIGATIONS MONDIALES C.I. (#3673)	1999-06-30	FONDS DE CROISSANCE LATINO-AMERICAIN INVESTORS (#6103)	1999-06-30
FONDS D'OBLIGATIONS NORD-AMÉRICAINES À HAUT RENDEMENT IRIS (#11139)	1999-06-30	FONDS DE CROISSANCE MULTINATIONALE BISSETT (#15587)	1999-06-30
FONDS D'OBLIGATIONS NORD-AMÉRICAINES À RENDEMENT ELEVE INVESTORS (#6103)	1999-06-30	FONDS DE CROISSANCE NORD-AMERICAIN INVESTORS (#6103)	1999-06-30
FONDS D'OBLIGATIONS STANDARD LIFE (#11633)	1999-06-30	FONDS DE CROISSANCE NORDOUEST (#10215)	1999-06-30
FONDS D'OBLIGATIONS TALVEST (#3411)	1999-06-30	FONDS DE CROISSANCE SELECT TRIMARK (#3023)	1999-06-30
FONDS DE BIENS IMMOBILIERS INVESTORS (#6103)	1999-06-30	FONDS DE CROISSANCE STRATÉGIQUE CTI (#15195)	1999-06-30
FONDS DE BONS DU TRESOR BPI (#3129)	1999-06-30	FONDS DE DIVIDENDES AGF (#4835)	1999-06-30
FONDS DE BONS DU TRESOR PLUS BANQUE NATIONALE (#6226)	1999-06-30	FONDS DE DIVIDENDES BANQUE NATIONALE (#6226)	1999-06-30
FONDS DE COMMUNICATIONS MONDIALES CLARINGTON (#13697)	1999-06-30	FONDS DE DIVIDENDES C.I. (#3673)	1999-06-30
FONDS DE CROISSANCE ACTIVE 20/20 (#4835)	1999-06-30	FONDS DE DIVIDENDES CANADIENS STANDARD LIFE (#11633)	1999-06-30
FONDS DE CROISSANCE AMERICAIN À GRANDE CAPITALISATION ATLAS (#2795)	1999-06-30	FONDS DE DIVIDENDES INVESTORS (#6103)	1999-06-30
FONDS DE CROISSANCE CANADIEN À GRANDE CAPITALISATION ATLAS (#2795)	1999-06-30	FONDS DE DIVIDENDES IRIS (#11139)	1999-06-30
FONDS DE CROISSANCE CANADIEN À PETITE CAPITALISATION ATLAS (#2795)	1999-06-30	FONDS DE DIVIDENDES MAXXUM (#5672)	1999-06-30
FONDS DE CROISSANCE CANADIEN C.I. (#3673)	1999-06-30	FONDS DE DIVIDENDES MD (#5407)	1999-06-30
FONDS DE CROISSANCE CANADIEN IG AGF (#6103)	1999-06-30	FONDS DE DIVIDENDES MENSUELS GUARDIAN LTEE (#5791)	1999-06-30
FONDS DE CROISSANCE CANADIENNE HIRSCH (#15360)	1999-06-30	FONDS DE DIVIDENDES NORDOUEST (#10215)	1999-06-30
FONDS DE CROISSANCE D'ACTIONS AMÉRICAINES MCLEAN BUDDEN (#6039)	1999-06-30	FONDS DE DIVIDENDES TALVEST (#3411)	1999-06-30
FONDS DE CROISSANCE D'ACTIONS CANADIENNES MCLEAN BUDDEN (#6039)	1999-06-30	FONDS DE FIDUCIE À REVENU BISSETT (#15587)	1999-06-30
FONDS DE CROISSANCE D'ACTIONS INTERNATIONALES MCLEAN BUDDEN (#6039)	1999-06-30	FONDS DE FIDUCIE DE REVENU CANADIEN ATLAS (#2795)	1999-06-30
FONDS DE CROISSANCE DE METAUX PRECIEUX NCE (#15141)	1999-06-30	FONDS DE GESTION DE TRÉSORERIE BANQUE NATIONALE (#6226)	1999-06-30
FONDS DE CROISSANCE DE PETITES SOCIÉTÉ AMÉRICAINES CLARINGTON (#13697)	1999-06-30	FONDS DE GESTION DES LIQUIDITÉS TALVEST/ HYPERION (#3411)	1999-06-30
FONDS DE CROISSANCE DE TITRES DE SOC. À FAIBLE CAPITALISATION DE LA HSBC (#6558)	1999-06-30	FONDS DE GESTION DES RICHESSES INFINITY (#14368)	1999-06-30
FONDS DE CROISSANCE DE VALEURS EMERGENTES CANADIENNES ATLAS (#2795)	1999-06-30	FONDS DE LIQUIDITÉS CORPORATIVES BANQUE NATIONALE (#6226)	1999-06-30

FONDS DE MARCHÉ MONÉTAIRE AMÉRICAIN BANQUE NATIONALE (#6226)	1999-06-30	FONDS DE PROTEFEUILLE CANADIEN A REVENU PRIMERICA (#14593)	1999-06-30
FONDS DE MARCHÉ MONÉTAIRE CANADIEN AIM GT (#12263)	1999-06-30	FONDS DE RENDEMENT EN ESPECES AIM (#6795)	1999-06-30
FONDS DE MARCHÉ MONÉTAIRE E.U. INVESTORS (#6103)	1999-06-30	FONDS DE REPARTITION AMERICAIN IG SCUDDER (#6103)	1999-06-30
FONDS DE MARCHÉS EN DEVELOPPEMENT BPI (#3129)	1999-06-30	FONDS DE REPARTITION INVESTORS (#6103)	1999-06-30
FONDS DE MARCHE MONETAIRE BANQUE NATIONALE (#6226)	1999-06-30	FONDS DE REPARTITION MONDIAL IG TEMPLETON (#6103)	1999-06-30
FONDS DE MARCHE MONETAIRE INVESTORS (#6103)	1999-06-30	FONDS DE RESSOURCES CAN. TALVEST/HYPERION (#3411)	1999-06-30
FONDS DE MARCHES EMERGENTS IG SCUDDER (#6103)	1999-06-30	FONDS DE RESSOURCES CANADIENNES BPI (#3129)	1999-06-30
FONDS DE METAUX PRECIEUX MAXXUM (#5672)	1999-06-30	FONDS DE RESSOURCES CANADIENNES C.I. (#3673)	1999-06-30
FONDS DE PETITES SOCIÉTÉS CANADIENNE SCUDDER (#13842)	1999-06-30	FONDS DE RESSOURCES CANADIENNES TRIMARK (#3023)	1999-06-30
FONDS DE PETITES SOCIÉTÉS CANADIENNES CLARINGTON (#13697)	1999-06-30	FONDS DE RESSOURCES NATURELLES HIRSCH (#15360)	1999-06-30
FONDS DE PETITES SOCIÉTÉS CANADIENNES TRIMARK (#3023)	1999-06-30	FONDS DE RESSOURCES NATURELLES MAXXUM (#5672)	1999-06-30
FONDS DE PETITS ENTREPRISES TRIMARK (#3023)	1999-06-30	FONDS DE RESSOURCES NATURELLES STANDARD LIFE (#11633)	1999-06-30
FONDS DE PLACEMENT DU BARREAU DU QUEBEC -SECTION EQUILIBREE (#4101)	1999-06-30	FONDS DE RETRAITE ÉQUILIBRÉ BANQUE NATIONALE (#6226)	1999-06-30
FONDS DE PLACEMENT DU BARREAU DU QUEBEC -SECTION OBLIGATIONS (#4101)	1999-06-30	FONDS DE RETRAITE BISSETT (#15587)	1999-06-30
FONDS DE PLACEMENT ETUDIANT DES HAUTES ETUDES COMMERCIALES	1999-06-30	FONDS DE REVENU ÉLEVÉ ACUITÉ (#10929)	1999-06-30
FONDS DE PLACEMENT HYPOTHECAIRE MTC NO 2	1999-06-30	FONDS DE REVENU ÉLEVÉ MILLÉNIUM TALVEST (#3411)	1999-06-30
FONDS DE PLACEMENT IMMOBILIER ETABLISSEMENTS DE SOINS PROLONGES CPL	1999-06-30	FONDS DE REVENU A RENDEMENT ELEVE MONDIAL C.I. (#3673)	1999-06-30
FONDS DE PLACEMENT IMMOBILIER COMINAR	1999-06-30	FONDS DE REVENU CANADIEN C.I. (#3673)	1999-06-30
FONDS DE PLACEMENT LASALLE - SECTION ACTIONS (#4706)	1999-06-30	FONDS DE REVENU CANADIEN GUARDIAN (#5791)	1999-06-30
FONDS DE PLACEMENT LASALLE - SECTION EQUILIBREE (#4706)	1999-06-30	FONDS DE REVENU DE DIVIDENDES BISSETT (#15587)	1999-06-30
FONDS DE PLACEMENTS PRÉSUMÉS SURS BANQUE NATIONALE (#6226)	1999-06-30	FONDS DE REVENU EN DIVIDENDES DE LA HSBC (#6558)	1999-06-30
FONDS DE PORTEFEUILLE CANADIEN CONSERVATEUR PRIMERICA (#14593)	1999-06-30	FONDS DE REVENU ET DE CROISSANCE CANADIEN ATLAS (#2795)	1999-06-30
FONDS DE PORTEFEUILLE CANADIEN CROISSANCE ACTIVE PRIMERICA (#14593)	1999-06-30	FONDS DE REVENU ET DE CROISSANCE INFINITY (#14368)	1999-06-30
FONDS DE PORTEFEUILLE CANADIEN A FORTE CROISSANCE PRIMERICA (#14593)	1999-06-30	FONDS DE REVENU ET DE CROISSANCE É-U SCUDDER (#13842)	1999-06-30
FONDS DE PORTEFEUILLE CANADIEN DE CROISSANCE PRIMERICA (#14593)	1999-06-30	FONDS DE REVENU ET DE CROISSANCE HARBOUR (#3673)	1999-06-30
FONDS DE PORTEFEUILLE CANADIEN EQUILIBRE PRIMERICA (#14593)	1999-06-30	FONDS DE REVENU ETRANGER GUARDIAN (#5791)	1999-06-30
FONDS DE PORTEFEUILLE INTERNATIONAL CROISSANCE ACTIVE PRIMERICA (#14593)	1999-06-30	FONDS DE REVENU FIXE CANADIEN OPTIMA STRATÉGIE (#13303)	1999-06-30
FONDS DE PORTEFEUILLE INTERNATIONAL A FORTE CROISSANCE PRIMERICA (#14593)	1999-06-30	FONDS DE REVENU FIXE HIRSCH (#15360)	1999-06-30
FONDS DE PORTEFEUILLE INTERNATIONAL DE CROISSANCE PRIMERICA (#14593)	1999-06-30	FONDS DE REVENU FIXE INTERNATIONAL OPTIMA STRATÉGIE (#13303)	1999-06-30
		FONDS DE REVENU FIXE MCLEAN BUDDEN (#6039)	1999-06-30
		FONDS DE REVENU FIXE MONDIAL ARTISAN (#15170)	1999-06-30

FONDS DE REVENU GOUVERNEMENTAL TRIMARK (#3023)	1999-06-30	FONDS DESJARDINS MARCHE MONETAIRE (#3109)	1999-06-30
FONDS DE REVENU INTERNATIONAL GUARDIAN (#5791)	1999-06-30	FONDS DESJARDINS MONDIAL EQUILIBRE (#3109)	1999-06-30
FONDS DE REVENU MAXXUM (#5672)	1999-06-30	FONDS DESJARDINS PAYS ÉMERGENTS (#3109)	1999-06-30
FONDS DE REVENU MENSUEL ELEVÉ GUARDIAN (#5791)	1999-06-30	FONDS DESJARDINS QUEBEC (#3109)	1999-06-30
FONDS DE REVENU NORDOUEST (#10215)	1999-06-30	FONDS DESJARDINS SÉLECTION ÉQUILIBRÉE (#3109)	1999-06-30
FONDS DE REVENU TALVEST (#3411)	1999-06-30	FONDS DESJARDINS SÉLECTION AMÉRICAINE (#3109)	1999-06-30
FONDS DE REVENUS DE DIVIDENDES BPI (#3129)	1999-06-30	FONDS DESJARDINS SÉLECTION CANADIENNE (#3109)	1999-06-30
FONDS DE SOCIÉTÉS À MICRO CAPITALISATION BISSETT (#15587)	1999-06-30	FONDS DESJARDINS SÉLECTION CARTIER (#3109)	1999-06-30
FONDS DE SOCIÉTÉS À PETITE CAPITALISATION BISSETT (#15587)	1999-06-30	FONDS DESJARDINS SÉLECTION MONDIALE (#3109)	1999-06-30
FONDS DE TITRES ACTIFS RER 20/20 (#4835)	1999-06-30	FONDS DESJARDINS SECTEURS PROMETTEURS (#3109)	1999-06-30
FONDS DE TITRES CANADIENS AGF (#4835)	1999-06-30	FONDS DIVERSIFIÉ ÉNERGIQUE BANQUE NATIONALE (#6226)	1999-06-30
FONDS DE TITRES IMMOBILIERS NCE (#15141)	1999-06-30	FONDS DIVERSIFIÉ CONSERVATEUR BANQUE NATIONALE (#6226)	1999-06-30
FONDS DE VALEUR CANADIEN À GRANDE CAPITALISATION ATLAS (#2795)	1999-06-30	FONDS DIVERSIFIÉ DESJARDINS AMBITIEUX (#3109)	1999-06-30
FONDS DE VALEUR CANADIEN À PETITE CAPITALISATION ATLAS (#2795)	1999-06-30	FONDS DIVERSIFIÉ DESJARDINS AUDACIEUX (#3109)	1999-06-30
FONDS DE VALEUR CANADIEN À PETITE CAPITALISATION ATLAS (#2795)	1999-06-30	FONDS DIVERSIFIÉ DESJARDINS MODÉRÉ (#3109)	1999-06-30
FONDS DE VALEUR D'AMÉRIQUE LATINE ATLAS (#2795)	1999-06-30	FONDS DIVERSIFIÉ DESJARDINS SECURITAIRE (#3109)	1999-06-30
FONDS DE VALEUR DU BASSIN DU PACIFIQUE ATLAS (#2795)	1999-06-30	FONDS DIVERSIFIÉ INTRÉPIDE BANQUE NATIONALE (#6226)	1999-06-30
FONDS DE VALEUR EUROPÉEN ATLAS (#2795)	1999-06-30	FONDS DIVERSIFIÉ PONDÉRÉ BANQUE NATIONALE (#6226)	1999-06-30
FONDS DE VALEUR HANSBERGER (#13524)	1999-06-30	FONDS DIVERSIFIÉ PRUDENT BANQUE NATIONALE (#6226)	1999-06-30
FONDS DE VALEUR MONDIAL ATLAS (#2795)	1999-06-30	FONDS DU MARCHÉ MONÉTAIRE AMÉRICAIN ATLAS (#2795)	1999-06-30
FONDS DE VALEURS INTERNATIONALES AIM (#6795)	1999-06-30	FONDS DU MARCHÉ MONÉTAIRE BISSETT (#15587)	1999-06-30
FONDS DECOUVERTE TRIMARK (#3023)	1999-06-30	FONDS DU MARCHÉ MONÉTAIRE CANADIEN ATLAS (#2795)	1999-06-30
FONDS DECOUVERTES E.U. INVESTORS (#6103)	1999-06-30	FONDS DU MARCHÉ MONÉTAIRE CLARINGTON (#13697)	1999-06-30
FONDS DES AMÉRIQUES (#3023)	1999-06-30	FONDS DU MARCHÉ MONÉTAIRE IRIS (#11139)	1999-06-30
FONDS DES BONS DU TRÉSOR CANADIENS ATLAS (#2795)	1999-06-30	FONDS DU MARCHÉ MONÉTAIRE BEUTEL GOODMAN (#9475)	1999-06-30
FONDS DES MARCHES ÉMERGENTS GUARDIAN (#5791)	1999-06-30	FONDS DU MARCHÉ MONÉTAIRE CANADIEN GUARDIAN (#5791)	1999-06-30
FONDS DES SERVICES FINANCIERS DES INSTITUTIONS LOCALES	1999-06-30	FONDS DU MARCHÉ MONÉTAIRE JONES HEWARD (#4353)	1999-06-30
FONDS DESJARDINS ASIE/PACIFIQUE (#3109)	1999-06-30	FONDS DU MARCHÉ MONÉTAIRE MAXXUM (#5672)	1999-06-30
FONDS DESJARDINS CROISSANCE (#3109)	1999-06-30	FONDS DU MARCHÉ MONÉTAIRE MCLEAN BUDDEN (#6039)	1999-06-30
FONDS DESJARDINS D'ACTIONS (#3109)	1999-06-30		
FONDS DESJARDINS D'HYPOTHEQUES (#3109)	1999-06-30		
FONDS DESJARDINS D'OBLIGATIONS (LE) (#3109)	1999-06-30		
FONDS DESJARDINS DIVIDENDES (#3109)	1999-06-30		
FONDS DESJARDINS ENVIRONNEMENT (#3109)	1999-06-30		
FONDS DESJARDINS EQUILIBRE (#3109)	1999-06-30		
FONDS DESJARDINS EUROPE (#3109)	1999-06-30		
FONDS DESJARDINS INTERNATIONAL (#3109)	1999-06-30		
FONDS DESJARDINS MARCHE AMÉRICAIN (#3109)	1999-06-30		

FONDS DU MARCHE MONETAIRE NORDOUEST (#10215)	1999-06-30	FONDS EUROPEEN TALVEST/HYPERION (#3411)	1999-06-30
FONDS DU MARCHE MONETAIRE STANDARD LIFE (#11633)	1999-06-30	FONDS EUROPEENS DE LA HSBC (#6558)	1999-06-30
FONDS DU MARCHE MONETAIRE U.S. GUARDIAN (#5791)	1999-06-30	FONDS EUROPLUS TRIMARK (3023)	1999-06-30
FONDS DU MARCHE SUD-EST ASIATIQUE DE LA HSBC (#6558)	1999-06-30	FONDS EXCELSIOR SCOTIA D'AMERIQUE LATINE (#8827)	1999-06-30
FONDS EN ACTIONS AMERICAINES DE LA HSBC (#6558)	1999-06-30	FONDS EXCELSIOR SCOTIA DE CROISSANCE CANADIENNE (#8827)	1999-06-30
FONDS EN ACTIONS DE LA HSBC (#6558)	1999-06-30	FONDS EXCELSIOR SCOTIA DE DIVIDENDES (#8827)	1999-06-30
FONDS EN ACTIONS INTERNATIONALES DE LA HSBC (#6558)	1999-06-30	FONDS EXCELSIOR SCOTIA DE RENDEMENT GLOBAL (#8827)	1999-06-30
FONDS EN GESTION COMMUNE PLUS TRUST GENERAL DU CANADA	1999-06-30	FONDS EXCELSIOR SCOTIA DE REVENU (#8827)	1999-06-30
FONDS EN GESTION COMMUNE TRUST GENERAL DU CANADA	1999-06-30	FONDS EXCELSIOR SCOTIA DE SECURITÉ ET DE REVENU (#8827)	1999-06-30
FONDS EN OBLIGATIONS CANADIENNES DE LA HSBC (#6558)	1999-06-30	FONDS EXCELSIOR SCOTIA DES BONS DU TRÉSOR DU CANADA (#8827)	1999-06-30
FONDS EN OBLIGATIONS INTERNATIONALES DE LA HSBC (#6558)	1999-06-30	FONDS EXCELSIOR SCOTIA DES MÉTAUX PRÉCIEUX (#8827)	1999-06-30
FONDS EN PRETS HYPOTHECAIRE DE LA HSBC (#6558)	1999-06-30	FONDS EXCELSIOR SCOTIA EQUILIBRÉ (#8827)	1999-06-30
FONDS EN TITRES DES NOUVEAUX MARCHES DE LA HSBC (#6558)	1999-06-30	FONDS EXCELSIOR SCOTIA PRIVILÉGIÉ DES BONS DU TRESOR (#8827)	1999-06-30
FONDS EN TITRES DU MARCHE MONETAIRE CANADIEN DE LA HSBC (#6558)	1999-06-30	FONDS EXPLORATEUR HARBOUR (#3673)	1999-06-30
FONDS EN TITRES DU MARCHE MONETAIRE EN DOLLARS US DE LA HSBC (#6558)	1999-06-30	FONDS FERIQUE ACTIONS (#197)	1999-06-30
FONDS EQUILIBRÉ CANADIEN AIM (#6795)	1999-06-30	FONDS FERIQUE AMERICAIN (#197)	1999-06-30
FONDS EQUILIBRÉ CANADIEN MAXXUM (#5672)	1999-06-30	FONDS FERIQUE CROISSANCE (#197)	1999-06-30
FONDS EQUILIBRÉ INTERNATIONAL C.I. (#3673)	1999-06-30	FONDS FERIQUE EQUILIBRE (#197)	1999-06-30
FONDS EQUILIBRE BEUTEL GOODMAN (#9475)	1999-06-30	FONDS FERIQUE INTERNATIONAL (#197)	1999-06-30
FONDS EQUILIBRE CANADIEN ATLAS (#2795)	1999-06-30	FONDS FERIQUE OBLIGATIONS (#197)	1999-06-30
FONDS EQUILIBRE CANADIEN C.I. (#3673)	1999-06-30	FONDS FERIQUE REVENU À COURT TERME (#197)	1999-06-30
FONDS EQUILIBRE CANADIEN DE LA HSBC (#6558)	1999-06-30	FONDS FICADRE ÉQUILIBRÉ DÉFENSIF (#2596)	1999-06-30
FONDS EQUILIBRE CANADIEN GUARDIAN (#5791)	1999-06-30	FONDS FICADRE ACTIONS (#2596)	1999-06-30
FONDS EQUILIBRE CANADIEN JONES HEWARD (#4353)	1999-06-30	FONDS FICADRE DÉMOGRAPHIQUE (#2596)	1999-06-30
FONDS EQUILIBRE CSS (#13405)	1999-06-30	FONDS FICADRE DIVIDENDES (#2596)	1999-06-30
FONDS EQUILIBRE DE L'ASSOCIATION DES POLICIERS PROVINCIAUX DU QUEBEC	1999-06-30	FONDS FICADRE EQUILIBRE (#2596)	1999-06-30
FONDS EQUILIBRE DES PROFESSIONNELS DU QUEBEC (#5296)	1999-06-30	FONDS FICADRE MARCHE MONETAIRE (#2596)	1999-06-30
FONDS EQUILIBRE ENVIRONNEMENT SAIN (#10929)	1999-06-30	FONDS FICADRE OBLIGATIONS (#2596)	1999-06-30
FONDS EQUILIBRE INTERNATIONAL GUARDIAN (#5791)	1999-06-30	FONDS GLOBAL À FAIBLE CAPITALISATION TALVEST/HYPERION (#3411)	1999-06-30
FONDS EQUILIBRE MD (#5407)	1999-06-30	FONDS GLOBAL D'ACTIONS CARTIER (#15863)	1999-06-30
FONDS EQUILIBRE NORDOUEST (#10215)	1999-06-30	FONDS GLOBAL D'ACTIONS TALVEST/HYPERION (#3411)	1999-06-30
FONDS EQUILIBRE STANDARD LIFE (#11633)	1999-06-30	FONDS GLOBAL D'OBLIGATIONS INVESTORS (#6103)	1999-06-30
FONDS EUROPÉEN DE REPARTITION DE L'ACTIF AGF (#4835)	1999-06-30	FONDS GLOBAL DE REPARTITION D'ACTIF TALVEST (#3411)	1999-06-30
FONDS EUROPEEN HANSBERGER (#13524)	1999-06-30	FONDS GLOBAL INVESTORS (#6103)	1999-06-30
		FONDS GLOBAL SCIENCES DE LA SANTÉ TALVEST/HYPERION (#3411)	1999-06-30
		FONDS GLOBAL SCIENCES ET TECHNOLOGIE TALVEST/HYPERION (#3411)	1999-06-30
		FONDS GRANDE EUROPE SCUDDER (#13842)	1999-06-30
		FONDS HARBOUR (#3673)	1999-06-30
		FONDS HARMONY D'ACTIONS AMÉRICAINES DYNAMIQUE (#13908)	1999-06-30

FONDS HARMONY D'ACTIONS AMERICAINES DE RER (#13908)	1999-06-30	FONDS MARCHÉ MONÉTAIRE ADERES (#15973)	1999-06-30
FONDS HARMONY D'ACTIONS CANADIENNES (#13908)	1999-06-30	FONDS MARCHÉ MONÉTAIRE CANADIEN SCUDDER (#13842)	1999-06-30
FONDS HARMONY D'ACTIONS DES AMERIQUES A FAIBLE CAPITALISATION (#13908)	1999-06-30	FONDS MARCHÉ MONÉTAIRE E-U C.I. (#3673)	1999-06-30
FONDS HARMONY D'ACTIONS ETRANGERES (#13908)	1999-06-30	FONDS MARCHÉS NOUVEAUX SCUDDER (#13842)	1999-06-30
FONDS HARMONY DE REVENU FIXE CANADIEN (#13908)	1999-06-30	FONDS MARCHE MONETAIRE C.I. (#3673)	1999-06-30
FONDS HARMONY DE TITRES NORD-AMERICAINS A FAIBLE CAPITALISATION DE RER (#13908)	1999-06-30	FONDS MARCHES EN EXPANSION HANSBERGER (#13524)	1999-06-30
FONDS HYPOTHECAIRE INVESTORS (#6103)	1999-06-30	FONDS MARCHES NOUVEAUX C.I. (#3673)	1999-06-30
FONDS IMMOBILIER INTERNATIONAL OPTIMA STRATÉGIE (#13303)	1999-06-30	FONDS MONÉTAIRE CARTIER (#15863)	1999-06-30
FONDS INDICIEL AMÉRICAIN PLUS BANQUE NATIONALE (#6226)	1999-06-30	FONDS MONDIAL À PETITE CAPITALISATION GUARDIAN (#5791)	1999-06-30
FONDS INDICIEL AMÉRICAIN RER BANQUE NATIONALE (#6226)	1999-06-30	FONDS MONDIAL AIM GT INC. - TELECOMMUNICATIONS MONDIALES (#12263)	1999-06-30
FONDS INDICIEL AMERICAIN TRUST NATIONAL (#9279)	1999-06-30	FONDS MONDIAL AIM GT INC. - REVENU A COURT TERME AIM GT (#12263)	1999-06-30
FONDS INDICIEL CANADIEN BANQUE NATIONALE (#6226)	1999-06-30	FONDS MONDIAL AIM GT INC. - CROISSANCE AMERIQUE AIM GT (#12263)	1999-06-30
FONDS INDICIEL CANADIEN PLUS BANQUE NATIONALE (#6226)	1999-06-30	FONDS MONDIAL AIM GT INC. - CROISSANCE PACIFIQUE AIM GT (#12263)	1999-06-30
FONDS INDICIEL CANADIEN TRUST NATIONAL (#9279)	1999-06-30	FONDS MONDIAL AIM GT INC. - INFRASTRUCTURE MONDIALE AIM GT (#12263)	1999-03-31
FONDS INDIEN 20/20 (#4835)	1999-06-30	FONDS MONDIAL AIM GT INC.-RESSOURCES NATURELLES MONDIALES AIM GT (#12263)	1999-06-30
FONDS INDO-PACIFIQUE TRIMARK (#3023)	1999-06-30	FONDS MONDIAL AIM GT INC.-SOINS DE SANTÉ MONDIAUX AIM GT (#12263)	1999-06-30
FONDS INTERNATIONAL D'ACTIONS MONOGRAMME (#15074)	1999-06-30	FONDS MONDIAL AIM GT INC.-THEMATIQUE MONDIALE AIM GT (#12263)	1999-06-30
FONDS INTERNATIONAL DE TITRES ACTIFS 20/20 (#4835)	1999-06-30	FONDS MONDIAL C.I. (#3673)	1999-06-30
FONDS INTERNATIONAL HANSBERGER (#13524)	1999-06-30	FONDS MONDIAL D'OBLIGATIONS GOUVERNEMENTALES AGF (#4835)	1999-06-30
FONDS INTERNATIONAL INDICIEL RER BANQUE NATIONALE (#6226)	1999-06-30	FONDS MONDIAL D'OBLIGATIONS AIM GT (#12263)	1999-06-30
FONDS INTERNATIONAL INFINITY (#14368)	1999-06-30	FONDS MONDIAL D'OBLIGATIONS IG TEMPLETON (#6103)	1999-06-30
FONDS INTERNATIONAL MACDOUGALL, MACDOUGALL & MACTIER	1999-06-30	FONDS MONDIAL D'OBLIGATIONS RER AGF (#4835)	1999-06-30
FONDS INTERNATIONAL NORDOUEST (#10215)	1999-06-30	FONDS MONDIAL D'OCCASIONS D'INVESTISSEMENT BPI II	1999-06-30
FONDS INTERNATIONAL PACIFIQUE INVESTORS (#6103)	1999-06-30	FONDS MONDIAL D'OCCASIONS CLARINGTON (#13697)	1999-06-30
FONDS INTERNATIONAL RER DE REPARTITION D'ACTIONS AGF (#4835)	1999-06-30	FONDS MONDIAL DE CROISSANCE ET DE REVENU AIM GT (#12263)	1999-06-30
FONDS INTERNATIONAL VALEUR REELLE BPI (#3129)	1999-06-30	FONDS MONDIAL DE LA TECHNOLOGIE AIM (#6795)	1999-06-30
FONDS INTERNATIONAL-ACTIONS DES PROFESSIONNELS DU QUEBEC (#5296)	1999-06-30	FONDS MONDIAL DES PETITES SOCIÉTÉS HANSBERGER (#13524)	1999-06-30
FONDS INVESTORS D'OBLIGATIONS GOUVERNEMENTALES (#6103)	1999-06-30	FONDS MONDIAL DES SCIENCES DE LA SANTÉ AIM (#6795)	1999-06-30
FONDS INVESTORS D'OBLIGATIONS DE SOCIETES (#6103)	1999-06-30	FONDS MONDIAL EQUILIBRÉ AGF (#4835)	1999-06-30
FONDS JAPONAIS INVESTORS (#6103)	1999-06-30	FONDS MONDIAL PETITES SOCIETES BPI (#3129)	1999-06-30
FONDS MARCHÉ MONÉTAIRE ACUITÉ (#10929)	1999-06-30	FONDS MONDIAL SCUDDER (#13842)	1999-06-30

FONDS MONDIAL SYNERGY INC. - CATÉGORIE MOMENTUM MONDIAL (#14973)	1999-06-30	FONDS PRIVE D'ACTIONS DE PETITES ET MOYENNES CAPITALISATIONS CT (#13116)	1999-06-30
A/S GESTION DE FONDS MONDIAL SYNERGY INC.- CATÉGORIE GESTION DE STYLE MONDIAL (#14973)	1999-06-30	FONDS PRIVE D'ACTIONS INTERNATIONALES CT (#13116)	1999-06-30
FONDS MONDIAL VALEUR REELLE BPI (#3129)	1999-06-30	FONDS PRIVE D'ACTIONS NORD-AMERICAINES À REVENU CT (#13116)	1999-06-30
FONDS MONETAIRE MD (#5407)	1999-06-30	FONDS PRIVE D'ACTIONS NORD-AMERICAINES DE CROISSANCE CT (#13116)	1999-06-30
FONDS MONETAIRE OPTIMA STRATÉGIE (#13303)	1999-06-30	FONDS PRIVE D'ACTIONS PRIVILÉGIÉES CANADIENNES CT (#13116)	1999-06-30
FONDS MONETAIRE TALVEST (#3411)	1999-06-30	FONDS PRIVE D'OBLIGATIONS INTERNATIONALES CT (#13116)	1999-06-30
FONDS MUTUEL DE RETRAITE INVESTORS (#6103)	1999-06-30	FONDS PRIVE D'OBLIGATIONS AMERICAINES À RENDEMENT CT (#13116)	1999-06-30
FONDS MUTUEL INVESTORS DU CANADA (#6103)	1999-06-30	FONDS PRIVE D'OBLIGATIONS AMERICAINES À REVENU CT (#13116)	1999-06-30
FONDS MUTUEL JONES HEWARD LTEE (#4353)	1999-06-30	FONDS PRIVE D'OBLIGATIONS CANADIENNES À RENDEMENT CT (#13116)	1999-06-30
FONDS NCE ACTIFS ENERGETIQUES (1996), S.E.C.	1999-06-30	FONDS PRIVE D'OBLIGATIONS CANADIENNES À REVENU CT (#13116)	1999-06-30
FONDS NCE PETROLE & GAZ (1994), S.E.C.	1999-06-30	FONDS PRIVE D'OBLIGATIONS CANADIENNES À REVENU CT (#13116)	1999-06-30
FONDS NCE PETROLE & GAZ (1995), S.E.C.	1999-06-30	FONDS PRIVE D'OBLIGATIONS CANADIENNES A COURT TERME CT (#13116)	1999-06-30
FONDS NCE PETROLE & GAZ (1996), S.E.C.	1999-06-30	FONDS PRIVE DU MARCHÉ MONÉTAIRE AMERICAIN CT (#13116)	1999-06-30
FONDS NCE PETROLE & GAZ (1997), S.E.C.	1999-06-30	FONDS PRIVE DU MARCHÉ MONÉTAIRE CANADIEN CT (#13116)	1999-06-30
FONDS NESBITT BURNS DE TITRES CANADIENS ANALYSE QUANTITATIVE (#14114)	1999-06-30	FONDS REER D'INDICE INTERNATIONAL ATLAS (#2795)	1999-06-30
FONDS NOUVELLE GÉNÉRATION MILLÉNIUM TALVEST (#3411)	1999-06-30	FONDS REER D'INDICES AMERICAINS ATLAS (#2795)	1999-06-30
FONDS OBLIGATAIRE ACUITÉ (#10929)	1999-06-30	FONDS REER GLOBAL TALVEST (#3411)	1999-06-30
FONDS OBLIGATAIRE CSS (#13405)	1999-06-30	FONDS RER AMERICAIN C.I. (#3673)	1999-06-30
FONDS OBLIGATAIRE INTERNATIONAL SG (#13249)	1999-06-30	FONDS RER D'ACTIONS AMERICAINES CT (#13116)	1999-06-30
FONDS OPTIMUM ACTIONS (#3300)	1999-06-30	FONDS RER D'ACTIONS INTERNATIONALES CT (#13116)	1999-06-30
FONDS OPTIMUM CROISSANCE ET REVENUS (#3300)	1999-06-30	FONDS RER D'ACTIONS MONDIALES C.I. (#3673)	1999-06-30
FONDS OPTIMUM D'EPARGNE (#3300)	1999-06-30	FONDS RER D'OBLIGATIONS INTERNATIONALES CT (#13116)	1999-06-30
FONDS OPTIMUM EQUILIBRE (#3300)	1999-06-30	FONDS RER D'OBLIGATIONS MONDIALES C.I. (#3673)	1999-06-30
FONDS OPTIMUM INTERNATIONAL (#3300)	1999-06-30	FONDS RER EQUILIBRÉ INTERNATIONAL C.I. (#3673)	1999-06-30
FONDS OPTIMUM OBLIGATIONS (#3300)	1999-06-30	FONDS RER MONDIAL D'OBLIGATIONS BPI (#3129)	1999-06-30
FONDS PACIFIQUE C.I. (#3673)	1999-06-30	FONDS REVENU BEUTEL GOODMAN (#9475)	1999-06-30
FONDS PACIFIQUE SCUDDER (#13842)	1999-06-30	FONDS REVENU ELEVÉ BPI (#3129)	1999-06-30
FONDS PETITE CAPITALISATION BANQUE NATIONALE (#6226)	1999-06-30	FONDS REVENU ET CROISSANCE BPI (#3129)	1999-06-30
FONDS PRINCIPAL CANADIEN DE CROISSANCE ET DE REVENU DE STONE & CIE (#14055)	1999-06-30	FONDS SCOTIA CANADIEN ÉQUILIBRÉ (#8827)	1999-06-30
FONDS PRINCIPAL CANADIEN DU MARCHÉ MONÉTAIRE DE STONE & CIE (#14055)	1999-06-30	FONDS SCOTIA DE CROISSANCE INTERNATIONALE (#8827)	1999-06-30
FONDS PRINCIPAL D'ACTIONS CANADIENNES DE STONE & CIE LTEE (#14055)	1999-06-30	FONDS SCOTIA DE CROISSANCE AMÉRICAIN (#8827)	1999-06-30
FONDS PRINCIPALE DE CROISSANCE MONDIALE DE STONE & CIE (#14055)	1999-06-30	FONDS SCOTIA DE CROISSANCE CANAM (#8827)	1999-06-30
FONDS PRIVE D'ACTIONS AMERICAINES À REVENU CT (#13116)	1999-06-30	FONDS SCOTIA DE CROISSANCE DE LA RÉGION DU PACIFIQUE (#8827)	1999-06-30
FONDS PRIVE D'ACTIONS AMERICAINES DE CROISSANCE CT (#13116)	1999-06-30		
FONDS PRIVE D'ACTIONS CANADIENNES À REVENU CT (#13116)	1999-06-30		
FONDS PRIVE D'ACTIONS CANADIENNES DE CROISSANCE CT (#13116)	1999-06-30		

FONDS SCOTIA DE CROISSANCE EUROPÉENNE (#8827)	1999-06-30	GUYANOR RESSOURCES S.A.	1999-06-30
FONDS SCOTIA DE DIVIDENDES CANADIENS (#8827)	1999-06-30	GWIL INDUSTRIES INC.	1999-06-30
FONDS SCOTIA DE REVENU CANADIEN (#8827)	1999-06-30	HALEY INDUSTRIES LIMITED	1999-06-30
FONDS SCOTIA DE REVENU CANAM (#8827)	1999-06-30	HALIFAX-DARTMOUTH BRIDGE COMMISSION	1999-06-30
FONDS SCOTIA DE REVENU MONDIAL (#8827)	1999-06-30	HALTERM INCOME FUND	1999-06-30
FONDS SCOTIA DE VALEURS CANADIENNES DE PREMIER ORDRE (#8827)	1999-06-30	HEALTH CARE AND BIOTECHNOLOGY VENTURE FUND (THE)	1999-06-30
FONDS SCOTIA DES MARCHÉS ÉMERGENTS (#8827)	1999-06-30	HEROUX INC.	1999-06-30
FONDS SCOTIA DU MARCHÉ MONÉTAIRE (#8827)	1999-06-30	HOLLINGER CANADIAN PUBLISHING HOLDINGS INC.	1999-06-30
FONDS SCOTIA DU MARCHÉ MONÉTAIRE CANAM EN \$ US (#8827)	1999-06-30	HOLLINGER INC.	1999-06-30
FONDS SCOTIA HYPOTHÉCAIRE DE REVENU (#8827)	1999-06-30	HOTELS QUATRE SAISONS INC.	1999-06-30
FONDS SECTEUR C.I. LIMITEE - ACTIONS SECTEUR JAPONAIS C.I. (#3673)	1999-06-30	HUB GROUP LIMITED (THE)	1999-06-30
FONDS SELECTIF MD (#5407)	1999-06-30	HUNTINGTON EXPLORATION INC.	1999-06-30
FONDS SPECIAL INVESTORS (#6103)	1999-06-30	HURRICANE HYDROCARBONS LTD.	1999-06-30
FONDS SUMMA INVESTORS (#6103)	1999-06-30	IAT AIR CARGO FACILITIES INCOME FUND	1999-06-30
FONDS TRIMARK (#3023)	1999-06-30	ICON ENERGY LIMITED	1999-06-30
FONDS TRIMARK CANADIEN (#3023)	1999-06-30	ID BIOMEDICAL CORPORATION	1999-06-30
FONDS VALEUR DE MARCHÉS EN EMERGENCE 20/20 (#4835)	1999-06-30	IMPERIAL METALS CORPORATION	1999-06-30
FONDS VALEUR INTERNATIONALE AGF (#4835)	1999-06-30	IMPRIMERIES QUEBECOR INC.	1999-06-30
FORTIS INC.	1999-06-30	INDUSTRIES AVCORP INC.	1999-06-30
FOUNDERS ENERGY LTD.	1999-06-30	INDUSTRIES C-MAC INC. (LES)	1999-06-30
FT CAPITAL LTD.	1999-06-30	INDUSTRIES DOREL INC. (LES)	1999-06-30
GENSCI REGENERATION SCIENCES INC.	1999-06-30	INDUSTRIES LEADER INC.	1999-06-30
GENTRA INC.	1999-06-30	INFOINTERACTIVE INC.	1999-06-30
GESTION DE CAPITAL YMG INC.	1999-06-30	INNOVA TECHNOLOGIES CORP.	1999-06-30
GLOBAL (GMPC) HOLDINGS INC.	1999-06-30	INTER-ROCK GOLD INC.	1999-06-30
GOLDEN RULE RESOURCES LTD	1999-06-30	INTERACTION RESOURCES LTD.	1999-06-30
GOLDFUND LTEE	1999-06-30	INTERNATIONAL FINANCIAL SERVICES YIELD TRUST	1999-06-30
GOLDMARK MINERALS LTD	1999-06-30	INTERNATIONAL UTILITY STRUCTURES INC.	1999-06-30
GOLDTRUST	1999-06-30	INVESTISSEMENTS BIOCAPITAL, SOCIETE EN COMMANDITE	1999-06-30
GRAN COLOMBIA RESOURCES INC.	1999-06-30	IPL INC.	1999-06-30
GREAT LAKES NICKEL LIMITED	1999-06-30	ISLAND TELECOM INC.	1999-06-30
GREATER TORONTO AIRPORTS AUTHORITY	1999-06-30	IVACO INC.	1999-06-30
GREENSHIELD RESOURCES INC.	1999-06-30	IVANHOE ENERGY INC.	1999-06-30
GREENSTONE RESOURCES LTD	1999-06-30	IVANHOE MINES LTD.	1999-06-30
GRONARCTIC RESOURCES INC.	1999-06-30	IWAVE.COM, INC.	1999-06-30
GROUPE FOREX INC. (LE)	1999-06-30	KELTIC INCORPORATED.	1999-06-30
GROUPE IMMOBILIER OXFORD INC.	1999-06-30	LABORATOIRES AETERNA INC. (LES)	1999-06-30
GROUPE IMMOBILIER OXFORD INC. (LA NOUVELLE OXFORD)	1999-06-30	LASMO PLC	1999-06-30
GROUPE LAPERRIERE & VERREAULT INC.	1999-06-30	LATERAL VECTOR RESOURCES INC.	1999-06-30
GROUPE SODISCO-HOWDEN INC.	1999-06-30	LES MINES D'ARGENT ECU INC.	1999-06-30
GROUPE TECHNOLOGIES ROYAL LIMITÉE (LE)	1999-06-30	LEXXOR ENERGY INC.	1999-06-30
GSI LUMONICS INC	1999-06-30	LIONS GATE ENTERTAINMENT CORP.	1999-06-30
GSW INC.	1999-06-30	LIQUIDATION WORLD INC.	1999-07-03
GUARD INC.	1999-06-30	LOGIBEC GROUPE INFORMATIQUE LTEE	1999-06-30
		MABAIE INC.	1999-06-30
		MADISON PACIFIC PROPERTIES INC.	1999-06-30
		MAGELLAN AEROSPACE CORPORATION	1999-06-30
		MAGIN ENERGY INC.	1999-06-30
		MAINFRAME ENTERTAINMENT, INC.	1999-06-30
		MANITOBA TELECOM SERVICES INC.	1999-06-30

MARITIME TEL & TEL LIMITED	1999-06-30	PETROBANK ENERGY AND RESOURCES LTD.	1999-06-30
MARITIME, COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE (LA)	1999-06-30	PHARMACOR INC.	1999-06-30
MARSHALL MINERALS CORPORATION	1999-06-30	PIPELINES ENBRIDGE INC.	1999-06-30
MDSI MOBILE DATA SOLUTIONS INC.	1999-06-30	PLACE RESOURCES CORPORATION	1999-06-30
MEDERA LIFE SCIENCE CORPORATION	1999-06-30	PLACEMENTS D'AVENIR MD LIMITEE (#5407)	1999-06-30
MEOTA RESOURCES CORP.	1999-06-30	PLACEMENTS REVENU CANADA TRUST	1999-06-30
MERIT ENERGY LTD.	1999-06-30	PLATINOVA A/S	1999-06-30
METRO-RICHELIEU INC.	1999-06-30	PLATINOVA RESOURCES LTD	1999-06-30
MFC BANCORP LTD.	1999-06-30	PORTEFEUILLE ARTISAN CONSERVATEUR (#15170)	1999-06-30
MFP FINANCIAL SERVICES LTD.	1999-06-30	PORTEFEUILLE ARTISAN DYNAMIQUE (#15170)	1999-06-30
MICRO TEMPUS INC.	1999-06-30	PORTEFEUILLE ARTISAN LE PLUS CONSERVATEUR (#15170)	1999-06-30
MINEFINDERS CORPORATION LTD	1999-06-30	PORTEFEUILLE ARTISAN LE PLUS DYNAMIQUE (#15170)	1999-06-30
MINERAIS BRUNEAU INC.	1999-06-30	PORTEFEUILLE ARTISAN PRUDENT (#15170)	1999-06-30
MINES AURIZON LTEE	1999-06-30	PORTEFEUILLE ARTISAN RÉR	1999-06-30
MINES CANCOR INC.	1999-06-30	CONSERVATEUR (#15170)	1999-06-30
MINES DYNACOR INC.	1999-06-30	PORTEFEUILLE ARTISAN RÉR DYNAMIQUE (#15170)	1999-06-30
MINES J.A.G. LTEE (LES)	1999-06-30	PORTEFEUILLE ARTISAN RÉR LE PLUS CONSERVATEUR (#15170)	1999-06-30
MINES MCWATTERS INC.	1999-06-30	PORTEFEUILLE ARTISAN RÉR LE PLUS DYNAMIQUE (#15170)	1999-06-30
MINES WESTERN QUEBEC INC.	1999-06-30	PORTEFEUILLE ARTISAN RÉR PRUDENT (#15170)	1999-06-30
MIRAMAR MINING CORPORATION	1999-06-30	PORTEFEUILLE DE CROISSANCE INVESTORS (#12283)	1999-06-30
MITEC TELECOM INC.	1999-07-31	PORTEFEUILLE DE CROISSANCE MONDIAL INVESTORS (#12283)	1999-06-30
MONARCH RESOURCES LIMITED	1999-06-30	PORTEFEUILLE DE CROISSANCE PLUS INVESTORS (#12283)	1999-06-30
MOSAIC GROUP INC.	1999-06-30	PORTEFEUILLE DE CROISSANCE RETRAITE INVESTORS (#12283)	1999-06-30
MRF 1998 III LIMITED PARTNERSHIP	1999-06-30	PORTEFEUILLE DE RETRAITE A CROISSANCE ELEVEE INVESTORS (#12283)	1999-06-30
MULTI-FUND INCOME TRUST	1999-06-30	PORTEFEUILLE DE RETRAITE PLUS INVESTORS (#12283)	1999-06-30
MYTEC TECHNOLOGIES INC.	1999-06-30	PORTEFEUILLE DE REVENU INVESTORS (#12283)	1999-06-30
NATRACEUTICALS INC.	1999-06-30	PORTEFEUILLE DE REVENU PLUS INVESTORS (#12283)	1999-06-30
NBTCL INC.	1999-06-30	PORTEFEUILLE LEVESQUE BEAUBIEN	1999-06-30
NCE FLOW-THROUGH (99) LIMITED PARTNERSHIP	1999-06-30	GEOFFRION INC.	1999-06-30
NCE OIL & GAS (1993) FUND	1999-06-30	POURVOIRIE DES LAURENTIDES LTÉE (LA)	1999-06-30
NEWTEL COMMUNICATIONS INC.	1999-06-30	PREMIÈRE CORPORATION ÉMETTRICE DE TACHC N-45°	1999-06-30
NOBLE CHINA INC.	1999-06-30	PROBE EXPLORATION INC.	1999-06-30
NORTH AMERICAN PALLADIUM LTD	1999-06-30	PROMETIC SCIENCES DE LA VIE INC.	1999-06-30
NORTHERN ORION EXPLORATIONS LTD	1999-06-30	PUBLIC STORAGE CANADIAN PROPERTIES	1999-06-30
NORTHROCK RESOURCES LTD.	1999-06-30	Q ENERGY LIMITED	1999-06-30
NOUVEAU FONDS DE PLUS-VALUE ALTAMIRA	1999-06-30	QLT PHOTOTHERAPEUTICS INC.	1999-06-30
NOVEDER INC.	1999-06-30	QUEENSTAKE RESOURCES LTD	1999-06-30
NSI COMMUNICATIONS INC.	1999-06-30	QUEENSTON MINING INC.	1999-06-30
OCELOT INTERNATIONAL LTD.	1999-06-30	RAINMAKER ENTERTAINMENT GROUP LTD.	1999-06-30
OLYMPIA ENERGY INC.	1999-06-30	RAND A TECHNOLOGY CORPORATION	1999-06-30
OLYMPUS PACIFIC MINERALS INC.	1999-06-30	RANGER OIL LIMITED	1999-06-30
OPTUS NATURAL GAS DISTRIBUTION INCOME FUND	1999-06-30		
OR TVX INC.	1999-06-30		
ORACLE EXPLORATION INC.	1999-06-30		
PALLISER ENERGY CORPORATION	1999-06-30		
PANATLAS ENERGY INC.	1999-06-30		
PASON SYSTEMS INC.	1999-06-30		
PEBERCAN INC.	1999-06-30		
PEELBROOKE CAPITAL INC.	1999-06-30		
PEGAZ ENERGIE INC.	1999-06-30		
PENGROWTH ENERGY TRUST	1999-06-30		
PENN WEST PETROLEUM LTD	1999-06-30		
PETRO WELL ENERGY SERVICES INC.	1999-06-30		

REAL RESOURCES INC.	1999-06-30	SIGNALGENE INC.	1999-06-30
RENATA RESOURCES INC.	1999-06-30	SINO-FOREST CORPORATION	1999-06-30
REPADRE CAPITAL CORPORATION	1999-06-30	SINTRA LTEE	1999-06-30
RESERVE ROYALTY CORPORATION	1999-06-30	SIXTY PLUS INCOME TRUST	1999-06-30
RESSOURCES ALTAI INC.	1999-06-30	SKYJACK INC.	1999-06-30
RESSOURCES BRASCADIE INC.	1999-06-30	SLM SOFTWARE INC.	1999-06-30
RESSOURCES CANSPAR INC.	1999-06-30	SLOCAN FOREST PRODUCTS LTD	1999-06-30
RESSOURCES CHESBAR INC.	1999-06-30	SOCIÉTÉ EN COMMANDITE SALABERRY -	1999-06-30
RESSOURCES DIANOR INC.	1999-06-30	STE-FOY	
RESSOURCES GOLDEN TAG LTEE	1999-06-30	SOCIÉTÉS À PETITE CAPITALISATION SAXON	1999-06-30
RESSOURCES GOTHIC INC.	1999-06-30	(#15831)	
RESSOURCES GOTHIS INC.	1999-06-30	SOCIETE ASBESTOS LIMITEE	1999-06-30
RESSOURCES HILLSBOROUGH LIMITEE	1999-06-30	SOCIETE CANADIAN TIRE, LIMITEE (LA)	1999-06-30
RESSOURCES MENORA INC.	1999-06-30	SOCIETE D'EXPLORATION MINIERE GOLDEN	1999-06-30
RESSOURCES MINIERES COLERAINE INC.	1999-07-31	BRIAR LIMITEE	
RESSOURCES MINIERES PRO-OR INC.	1999-06-30	SOCIETE EN COMMANDITE CANADIEN	1999-06-30
RESSOURCES NSR INC.	1999-06-30	INTERNATIONAL 1993-1994	
RESSOURCES ORLEANS INC.	1999-06-30	SOCIETE EN COMMANDITE CARATAX 1997	1999-06-30
RESSOURCES RAYMOR LIMITEE	1999-06-30	SOCIETE EN COMMANDITE D' ACTIONS	1999-06-30
RESSOURCES TANDEM LIMITEE	1999-06-30	ACCREDITIVES PETROVEST V	
RESSOURCES THUNDERMIN INC.	1999-06-30	SOCIETE EN COMMANDITE	1999-06-30
RESSOURCES TIARO BAY INC.	1999-06-30	D'INVESTISSEMENTS ITS	
RESSOURCES UNIGOLD INC.	1999-06-30	SOCIETE EN COMMANDITE JOURNEY'S END,	1999-06-30
RESSOURCES WILLIAM INC.	1999-06-30	GROUPEMENT NUMERO DEUX	
REX DIAMOND MINING CORPORATION	1999-06-30	SOCIETE EN COMMANDITE JOURNEY'S END,	1999-06-30
RICHLAND PETROLEUM CORPORATION	1999-06-30	GROUPEMENT NUMERO UN	
RIO ALTO EXPLORATION LTD.	1999-06-30	SOCIETE EN COMMANDITE MANOIR ROYAL	1999-06-30
ROBERT MITCHELL INC.	1999-06-30	ST- EUSTACHE ENR.	
ROCTEST LTEE	1999-06-30	SOCIETE EN COMMANDITE SNOWBERRY	1999-06-30
ROGERS CANTEL INC.	1999-06-30	DOWNS	
ROLLAND INC.	1999-06-30	SOCIETE EN COMMANDITE TALVEST 1992	1999-06-30
RONA INC.	1999-06-30	SOCIETE EN COMMANDITE TALVEST 1994	1999-06-30
ROYAL HOST REAL ESTATE INVESTMENT	1999-06-30	SOCIETE EN COMMANDITE VILLA DE	1999-06-30
TRUST		JONQUIERE	
RYAN ENERGY TECHNOLOGIES INC.	1999-06-30	SOCIETE EN COMMANDITE VILLA DU	1999-06-30
S.E.C. TRAITEMENT DU GAZ TRANSCANADA	1999-06-30	SAGUENAY	
SALIX PHARMACEUTICALS, LTD.	1999-06-30	SOCIETE EN COMMANDITE 2100 BLOOR	1999-06-30
SAMSYS TECHNOLOGIES INC.	1999-06-30	STREET WEST LTD PARTN.	
SANTA CRUZ GOLD INC.	1999-06-30	SOCIETE FINANCIERE VALEUR STRATEGIQUE	1999-06-30
SAXONY EXPLORATIONS LTD	1999-06-30	SOCIETE MINIERE MAZARIN INC.	1999-06-30
SCORPION MINERALS INC.	1999-06-30	SOFAME TECHNOLOGIES INC.	1999-06-30
SDI SYSTÈMES DE DÉTECTION	1999-06-30	SOUTH AMERICAN GOLD AND COPPER	1999-06-30
INTELLIGENTS INC.		COMPANY LIMITED	
SEAHAWK MINERALS LTD.	1999-06-30	SPECTRAL DIAGNOSTICS INC.	1999-06-30
SEARCH ENERGY CORP.	1999-06-30	SPEQ ATRION INC.	1999-06-30
SEARS CANADA INC.	1999-06-30	SPEQ LA POURVOIRIE DES LAURENTIDES	1999-06-30
SEMAFO INC.	1999-06-30	LTÉE	
SENVEST CAPITAL INC.	1999-06-30	SPEQ PHARMACOR INC.	1999-06-30
SERVICES FINANCIERS AVCO CANADA LIMITEE	1999-06-30	STANDARD MINING CORPORATION	1999-06-30
SEVEN SEAS PETROLEUM INC.	1999-06-30	STELLARTON ENERGY CORPORATION	1999-06-30
SEVENTH ENERGY LTD.	1999-06-30	STRATOS GLOBAL CORPORATION	1999-06-30
SHININGBANK ENERGY INCOME FUND	1999-06-30	SUMMIT REAL ESTATE INVESTMENT TRUST	1999-06-30
SIERRA WIRELESS, INC.	1999-06-30	SYNDICAT VILLA COTE VERTU (LE)	1999-06-30
		SYSTÈMES DE GESTION DE L'ENTRETIEN	1999-06-30
		SPÉCIALISÉ (S'GES) INC.	

TDK (1998) FLOW-THROUGH LIMITED PARTNERSHIP	1999-06-30
TDZ HOLDINGS INC. ("AMALCO")	1999-06-30
TEKLOGIX INTERNATIONAL INC.	1999-06-30
TELEBEC LTEE	1999-06-30
TELECLONE INC.	1999-06-30
TELEPHONE DU NORD LIMITEE	1999-06-30
TETHYS ENERGY INC.	1999-06-30
TIVERTON PETROLEUMS LTD	1999-06-30
TOMBSTONE EXPLORATIONS CO. LTD.	1999-06-30
TOROMONT INDUSTRIES LTD.	1999-06-30
TRADEX FONDS D' ACTIONS LIMITEE (#12706)	1999-06-30
TRADEX FONDS D' ACTIONS MONDIALES (#12706)	1999-06-30
TRADEX FONDS D' OBLIGATIONS (#12706)	1999-06-30
TRADEX FONDS DE CROISSANCE CANADIENNE (#12706)	1999-06-30
TRANS-CANADA BOND FUND (#6903)	1999-06-30
TRANS-CANADA DIVIDEND FUND (#6903)	1999-06-30
TRANS-CANADA MONEY MARKET FUND (#6903)	1999-06-30
TRANS-CANADA PENSION FUND (#6903)	1999-06-30
TRANS-CANADA VALUE FUND (#6903)	1999-06-30
TRANS-DOMINION ENERGY CORPORATION	1999-06-30
TRIAX DIVERSIFIED HIGH YIELD TRUST	1999-06-30
TRIAX RESOURCE LIMITED PARTNERSHIP	1999-06-30
TRIAX RESOURCE LIMITED PARTNERSHIP II	1999-06-30
TRIMIN ENTERPRISES INC.	1999-06-30
TRINORTH CAPITAL INC.	1999-06-30
TRITECH PRECISION INC.	1999-06-30
TRIZEC HAHN CORPORATION	1999-06-30
TRIZEC HAHN HOLDINGS LTD.	1999-06-30
TSI TELSIS CORPORATION	1999-06-30
TVI PACIFIC INC.	1999-06-30
UNIBROUE INC.	1999-06-30
UNIFORET INC.	1999-06-30
UPTON RESOURCES INC.	1999-06-30
VAALDIAM RESOURCES LTD.	1999-06-30
VALEURS MOBILIERES CANADIEN PACIFIQUE LIMITEE (LES)	1999-06-30
VELCRO INDUSTRIES N.V.	1999-06-30
VENTRA GROUP INC.	1999-06-30
VERMILION RESOURCES LTD.	1999-06-30
VERSACOLD CORPORATION	1999-06-30
VICEROY HOMES LIMITED	1999-06-30
VIKING ENERGY ROYALTY TRUST	1999-06-30
VINCOR INTERNATIONAL INC.	1999-06-30
WARDLEY CHINA INVESTMENT TRUST	1999-06-30
WESTAIM CORPORATION (THE)	1999-06-30
WESTMINSTER RESOURCES LTD	1999-06-30
WORLD STRATEGIC YIELD FUND	1999-06-30
ZENON ENVIRONMENTAL INC.	1999-06-30
1991 MASTER/NCE OIL & GAS DEVELOPMENT PARTNERSHIP	1999-06-30
1992 MASTER/NCE OIL & GAS DEVELOPMENT PARTNERSHIP	1999-06-30

États financiers annuels

ALIMENTATION COUCHE-TARD INC.	1999-04-30
CAISSE DESJARDINS DE SAINT-ROSE-DE-WATFORD	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE D'EAST BROUGHTON	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DE BOIS-FRANC (LA)	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DE FERME-NEUVE (LA)	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DE LANDRIENNE (LA)	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DE SAINT-EPIPHANE (LA)	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DE ST-AUBERT (LA)	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DE ST-CLAUDE (LA)	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DE ST-GILLES (LA)	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DE ST-MAJORIQUE (LA)	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DE ST-MATHIEU (60011)	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DE ST-PAUL DE MONTMINY (LA)	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DE STE-MARIA-GORETTI DE BELOEIL (LA)	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DESJARDINS DE MANSONVILLE	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DESJARDINS DE CLERVAL	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DESJARDINS DE MILOT	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DESJARDINS DE NORMÉTAL	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DESJARDINS DE SAINT-ADRIEN-D'IRLANDE	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DESJARDINS DE SAINT-DENIS	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DESJARDINS DE SAINT-EMILE	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DESJARDINS DE SAINT-EUGÈNE D'ARGENTENAY	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DESJARDINS DE SAINT-PASCAL	1999-03-31
CAISSE POPULAIRE DESJARDINS DE SAINT-SIMON	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DESJARDINS DE ST-ZÉNON	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DESJARDINS DE STE-FRANÇOISE ROMAINE (LA)	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DESJARDINS DE TOURVILLE	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DESJARDINS PAROISSIALE DE STE AURÉLIE (LA)	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE MONT-ST-HILAIRE	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE SAINT-FRÉDÉRIC-TRING	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE SAINT-MÉTHODE DE FRONTENAC (LA)	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE SAINT-TIMOTHÉE	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE SAINT-ZACHARIE	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE VILLERAY	1999-04-30
CERTICOM CORP.	1999-04-30
ENTREPRISES PREMIER CDN LTEE	1999-05-31
EXPLORATION LOUBEL INC.	1999-03-31
FLETCHER CHALLENGE LIMITED	1999-06-30
GROUPE PETROLIER OLCO INC. (LE)	1999-04-30

MEDISOLUTION LTD.	1999-03-31
PE BEN OILFIELD SERVICES LTD.	1998-12-31
PERLE SYSTEMS LIMITED	1999-05-31
SYSTEMES DE DONNEES STAR INC.	1999-05-31
TELSTRA CORPORATION LIMITED	1999-06-30
TEMPLETON EMERGING MARKETS APPRECIATION FUND	1999-04-30

Rapports annuels

ALIMENTATION COUCHE-TARD INC.	1999-04-30
CAISSE DESJARDINS DE SAINTE-ROSE-DE-WATFORD	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE D'EAST BROUGHTON	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DE BOIS-FRANC (LA)	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DE FERME-NEUVE (LA)	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DE LANDRIENNE (LA)	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DE SAINT-EPIPHANE (LA)	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DE ST-AUBERT (LA)	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DE ST-CLAUDE (LA)	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DE ST-GILLES (LA)	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DE ST-MAJORIQUE (LA)	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DE ST-MATHIEU (60011)	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DE ST-PAUL DE MONTMINY (LA)	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DE STE-MARIA-GORETTI DE BELOEIL (LA)	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DESJARDINS DE MANSONVILLE	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DESJARDINS DE CLERVAL	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DESJARDINS DE MILOT	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DESJARDINS DE NORMÉTAL	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DESJARDINS DE SAINT-ADRIEN-D'IRLANDE	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DESJARDINS DE SAINT-DENIS	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DESJARDINS DE SAINT-EMILE	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DESJARDINS DE SAINT-EUGÈNE D'ARGENTENAY	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DESJARDINS DE SAINT-PASCAL	1999-03-31
CAISSE POPULAIRE DESJARDINS DE SAINT-SIMON	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DESJARDINS DE ST-ZÉNON	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DESJARDINS DE STE-FRANÇOISE ROMAINE (LA)	1999-04-30

CAISSE POPULAIRE DESJARDINS DE TOURVILLE	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE DESJARDINS PAROISSIALE DE STE AURÉLIE (LA)	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE MONT-ST-HILAIRE	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE SAINT-FRÉDÉRIC-TRING	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE SAINT-MÉTHODE DE FRONTENAC (LA)	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE SAINT-TIMOTHÉE	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE SAINT-ZACHARIE	1999-04-30
CAISSE POPULAIRE VILLERAY	1999-04-30
CERTICOM CORP.	1999-04-30
CONSOLIDATED STANFORD CORPORATION	1999-03-31
DUMONT NICKEL INC.	1999-03-31
ENTREPRISES PREMIER CDN LTEE	1999-05-31
FLETCHER CHALLENGE LIMITED	1999-06-30
GROUPE PETROLIER OLCO INC. (LE)	1999-04-30
MEDERA LIFE SCIENCE CORPORATION	1999-03-31
PERLE SYSTEMS LIMITED	1999-05-31
SYSTEMES DE DONNEES STAR INC.	1999-05-31
TEMPLETON EMERGING MARKETS APPRECIATION FUND	1999-04-30

Circulaires en vue de la sollicitation de procuration

CERTICOM CORP.
DUMONT NICKEL INC.
NEWHAWK GOLD MINES LTD (N.P.L)
PERLE SYSTEMS LIMITED
RESSOURCES UNIFIEES OASIS INC.
SPEQ ATRION INC.
SYSTEMES DE DONNEES STAR INC.
TOMBSTONE EXPLORATIONS CO. LTD.

Dossiers d'information

GROUPE LGS INC.	1999-03-31
GROUPE PETROLIER OLCO INC. (LE)	1999-04-30
IMAGE PROCESSING SYSTEMS INC.	1999-03-31
LEITCH TECHNOLOGY CORPORATION	1999-04-30
MEDERA LIFE SCIENCE CORPORATION	1999-03-31
PERLE SYSTEMS LIMITED	1999-05-31
TEMPLETON EMERGING MARKETS APPRECIATION FUND	1999-04-30
TLC THE LASER CENTER INC.	1999-05-31

B. Déclarations d'initiés

Liste des symboles

- Relations avec l'émetteur assujetti

- 0 : Relation(s) de l'initié avec l'émetteur assujetti non indiquée(s) sur la déclaration
- 1 : Émetteur assujetti ayant acquis ses propres titres (ou ceux émis par une société du même groupe - LSCC)
- 2 : Filiale d'un émetteur assujetti
- 3 : Porteur de titres qui détient en propriété ou qui exerce une emprise ou la haute main sur plus de 10 % des titres d'un émetteur assujetti (Loi sur les banques et Québec - 10 % d'une catégorie de titres) comportant le droit de vote ou le droit de participer, sans limite, au bénéfice et au partage en cas de liquidation
- 4 : Administrateur d'un émetteur assujetti
- 5 : Membre de la haute direction d'un émetteur assujetti
- 6 : Administrateur ou membre de la haute direction d'un porteur de titres visée en 3
- 7 : Administrateur ou membre de la haute direction d'une société du même groupe (d'une filiale dans le cas du Québec et de la Loi sur les banques) que l'émetteur assujetti, autre que 4, 5 et 6
- 8 : Initié présumé selon la Loi sur les sociétés commerciales canadiennes ou la Loi sur les banques

- Nature de l'emprise

- p : propriété
- c : contrôle

- Nature de l'opération

- 00 : Nature de l'opération non indiquée sur la déclaration
- 10 : Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché sauf la levée d'une option
- 11 : Placement privé (actions nouvelles)
- 20 : Acquisition ou aliénation effectuée privé-ment
- 22 : Acquisition ou aliénation suivant une offre publique d'achat
- 25 : Modification de la nature de l'emprise
- 30 : Acquisition ou aliénation en vertu d'un plan
- 35 : Dividende en actions
- 40 : Acquisition ou aliénation d'une option d'achat

- 45 : Acquisition ou aliénation d'une option de vente
- 46 : Expiration d'une option
- 50 : Acquisition ou aliénation par don
- 55 : Acquisition par héritage ou aliénation par legs
- 60 : Vente à découvert
- 65 : Attribution de bons de souscription
- 66 : Attribution de droits de souscription
- 70 : Exercice de bons de souscription
- 71 : Expiration de bons de souscription
- 72 : Expiration de droits de souscription
- 75 : Exercice de droits de souscription
- 76 : Levée d'options
- 78 : Conversion ou échange
- 82 : Restructuration de capital
- 84 : Division ou regroupement d'actions
- 85 : Rachat - annulation
- 87 : Offre publique de rachat
- 90 : Contrepartie d'un bien
- 95 : Contrepartie de services
- 96 : Attribution d'options
- 97 : Autre (fournir explications dans commentaires)
- 99 : Correction d'information (déclaration rectifiée)

-
- DI : Déclaration initiale
 - PI. : Porteur inscrit
 - P.R.D. : Plan de réinvestissement de dividendes
 - P.S.A. : Plan de souscription d'action
 - P.S.S.D. : Plan de souscription d'action auprès de ses salariés et dirigeants
 - R.E.E.R. : Régime enregistré d'épargne-retraite

- a : Prix approximatif
- m : Prix moyen

Émetteur Titre Initié Porteur inscrit	Opérations ⁽¹⁾						Solde courant
	Re- lations	Date	Na- ture	Nombre de titres ou valeur nominale globale		Prix unitaire	
				Acquisition	Aliénation		
A.L. VAN HOUTTE LTEE							
<i>ACTIONS SUBALTERNES</i>							
MCARTHUR, RONALD W.	7	1999-07-13	P10		5000	25,000	
		1999-07-13	P10		800	25,250	
		1999-07-14	P10		8300	25,000	
		1999-07-30	P10		6100	24,500	10525
DEBORAH MCARTHUR	PI	1999-05-11	C10		395	26,000	790
ABL CANADA INC.							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
WINN, CHRISTOPHER J.	4						
ENDURSEAUX INC.	PI	1999-08-27	C10	50000		,420 a	376497
ACANTHUS REAL ESTATE CORPORATION							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
LOWE, DONALD CAMERON	4	1999-07-23	P10	12326		6,000	193043
AKITA DRILLING LTD							
<i>ACTIONS CAT. <A> S.D.V.</i>							
AKITA DRILLING LTD.	1	1999-08-24	P10	28200		11,000	
		1999-08-24	P10	5000		11,150	
		1999-08-30	P10	5000		10,500	
		- -	P85		38200	-	0
SOUTHERN, RONALD DONALD	3456						
SENTGRAF ENTREPRISES	PI	1999-08-16	C10	900		11,250	
		1999-08-16	C10	100		11,400	
		1999-08-17	C10	900		11,200	
		1999-08-17	C10	100		11,300	
		1999-08-18	C10	500		11,300	
		1999-08-18	C10	500		11,400	
		1999-08-19	C10	1000		11,300	
		1999-08-20	C10	1000		11,400	
		1999-08-23	C10	1000		11,250	
		1999-08-24	C10	1000		11,150	1369579
ALBERTA ENERGY COMPANY LTD.							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
BRADLEY, BERNIE JOHN	7	1999-07-15	P10		11000	47,500	
		1999-07-15	P30	11000		47,000	17363
FERGUSON, BRIAN CHARLES	57	1999-08-08	P25	735		-	735
CANADA TRUST	PI	1999-08-08	C25		735	-	1048
GRAHAM, MICHAEL M.	7						
CANADA TRUST COMPANY	PI	1999-08-30	CDI			-	0
GRAW, LEAH DIANNE	7	1999-08-25	PDI			-	3706
WOLDUM, KENNETH JOHN	7	1999-08-23	P10		3000	48,750	
		1999-08-23	P76	3000		27,550	580
<i>DÉB. 8,5 %, ÉCH. <2011-03-15></i>							
GRAW, LEAH DIANNE	7	1999-08-25	PDI				0\$
<i>OPTIONS (ACT. ORD.)</i>							
BRADLEY, BERNIE JOHN	7	1998-07-15	P99		50	-	
		1999-07-15	P76		7500	23,500	
		1999-07-15	P76		3500	27,550	43000
GRAHAM, MICHAEL M.	7	1999-08-30	PDI			-	38000
WOLDUM, KENNETH JOHN	7	1999-08-23	P76		3000	-	54000

Émetteur Titre Initié Porteur inscrit	Opérations ⁽¹⁾						
	Re- lations	Date	Na- ture	Nombre de titres ou valeur nominale globale		Prix unitaire	Solde courant
				Acquisition	Aliénation		
ALCAN ALUMINIUM LIMITEE							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
BLUNDELL, WILLIAM RICHARD CHARLES CIBC MELLON TRUST CO.	4 PI	1999-07-15	C30	171		47,560	3993
		1999-07-15	C30	81		47,560	
D'ANJOU, YVON	5	1999-08-10	P10		750	50,000	
		1999-08-10	P10		1400	50,000	
		1999-08-10	P10		900	50,000	
		1999-08-10	P10		2000	50,000	
		1999-08-10	P10		1700	50,000	
		1999-08-10	P76	750		26,910	
		1999-08-10	P76	1400		35,400	
		1999-08-10	P76	900		40,910	
		1999-08-10	P76	2000		41,610	
		1999-08-10	P76	1700		34,700	0
<i>OPTIONS (ACT. ORD.)</i>							
D'ANJOU, YVON	5	1999-08-10	P76		750	-	
		1999-08-10	P76		1400	-	
		1999-08-10	P76		900	-	
		1999-08-10	P76		2000	-	
		1999-08-10	P76		1700	-	9700
ALLIED DOMEQ (HOLDINGS) PLC							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
BOWMAN, PHILIP	4	1999-08-17	P30	5882		5,100LS	25882 *
SCOTLAND, DAVID	4	1999-08-19	P76	11534		-	22147
<i>OPTIONS (EXECUTIVE PLAN)</i>							
BOWMAN, PHILIP	4	1999-08-17	P76		5882	-	268627
SCOTLAND, DAVID	4	1999-08-19	P76		11534	-	308125
ALLIED OIL & GAS CORP.							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
DRISCOLL, JOHN F. J.F. DRISCOLL INVEST.	457 PI	1999-08-13	C10	500		,650	60775
ALPINE OIL SERVICES CORPORATION							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
TODD, MICHAEL L.	4	1997-09-02	P76	92500		,660	
		1997-09-02	P76	160000		,900	
		1999-08-06	P10		33400	1,240	
		1999-08-09	P10		20000	1,200	
		1999-08-10	P10		15000	1,210	
		1999-08-12	P10		14550	1,220	
		1999-08-12	P10		5023	1,250	309900
CAL CONSTRUCTION	PI	1999-07-12	C10		7750	1,360	0
DHANA J. TODD		1999-07-06	C10		45200	1,420	6800
ALTAGAS SERVICES INC.							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
CORNHILL, DAVID W.	457	1999-08-12	P97		110000	10,000	
		1999-08-26	P76	45000		,900	474768
R.E.E.R.	PI	1999-08-18	C10	400		10,250	59570
EVANCHUK, EANDY	5	1999-08-12	P97		5639	10,000	3542

Émetteur Titre Initié Porteur inscrit	Opérations ⁽¹⁾						Solde courant
	Re- lations	Date	Na- ture	Nombre de titres ou valeur nominale globale		Prix unitaire	
				Acquisition	Aliénation		
KITAGAWA, DENISE	5	1999-08-12	P97		24789	10,000	
		1999-08-19	P10	100		10,250	
		1999-08-19	P76	14000		,900	63968
721656 ALBERTA INC.	PI	1999-08-12	C97		94226	10,000	59174
R.E.E.R.		1999-08-12	C97		124	10,000	79
MACKIE, DAVID	4	1999-06-22	PDI			-	580609
IRA	PI	1999-06-22	CDI			-	259010
PFAEFFLIN, MARILYN	5	1999-06-22	PDI			-	17350
INDIRECT	PI	1999-06-22	CDI			-	38800
R.E.E.R.		1999-06-22	CDI			-	7000
SARJEANT, SCOTT	45	1999-08-12	P97		122845	10,000	435546
766677 ALBERTA INC.	PI	1999-08-12	C97		41277	10,000	25923
R.E.E.R.		1999-08-12	C97		4642	10,000	16458
OPTIONS (ACT. ORD.)							
CORNHILL, DAVID W.	457	1999-08-26	P76		45000	-	455000
KITAGAWA, DENISE	5	1999-08-19	P76		14000	-	62000
MACKIE, DAVID	4	1999-06-22	PDI			-	197000
PFAEFFLIN, MARILYN	5	1999-06-22	PDI			-	61750
ANDERSON EXPLORATION LTD							
ACTIONS ORDINAIRES							
ASSEN, HENRY H.	5	1999-08-11	P76	28000		14,250	
		1999-08-11	P76		28000	19,900	
		1999-08-17	P10		1799	21,900	
		1999-08-17	P76	9000		14,625	
		1999-08-17	P76		3000	21,800	
		1999-08-17	P76		6000	21,850	7313
READ, GERALD S.	5	- -	P30	438		17,110	734
OPTIONS							
ASSEN, HENRY H.	5	1999-08-11	P76		28000	-	
		1999-08-17	P76		9000	-	135000
READ, GERALD S.	5	1999-08-17	P76		24000	20,900	94200
ANGIOTECH PHARMACEUTICALS, INC.							
ACTIONS ORDINAIRES							
HARTNETT, DAVID	5	1999-08-27	P10		5000	11,250	38650
ARC ENERGY TRUST							
PARTS							
ARC FINANCIAL CORPORATION	8	1999-08-25	P20		4500	7,950	442662
DIELWART, JOHN P.	8	1999-08-31	P10	330		8,019	26810
SINCLAIR, STEVEN WILLIAM	8	1999-08-25	P20	4500		7,950	4500
ATCO LTD.							
ACTIONS CAT. <I>, S.D.V.							
SOUTHERN, RONALD DONALD	345						
SENTGRAF ENTERPRISES	PI	1999-08-16	C10	500		43,200	
		1999-08-17	C10	500		43,200	
		1999-08-18	C10	500		43,200	
		1999-08-19	C10	500		43,000	
		1999-08-20	C10	500		41,950	

Émetteur Titre Initié Porteur inscrit	Opérations ⁽¹⁾						
	Re- la- tions	Date	Na- ture	Nombre de titres ou valeur nominale globale		Prix unitaire	Solde courant
				Acquisition	Aliénation		
		1999-08-23	C10	500		42,350	
		1999-08-24	C10	500		42,500	
		1999-08-25	C10	500		42,750	
		1999-08-26	C10	500		42,200	5314713
ATEBA MINES INC.							
ACTIONS ORDINAIRES							
SILVERMAN, GEORGE CHARLES	4	- -	P10		100000	,060	932
OPTIONS							
SILVERMAN, GEORGE CHARLES	4	1999-03-16	P96	100000		,100	800000 *
BANQUE CANADIENNE IMPERIALE DE COMMERCE							
ACTIONS ORDINAIRES							
HAYES, JOHN FREDERICK	57	1997-01-06	PDI			-	0
		1998-12-31	P30	711		42,680 m	711
BANQUE DE MONTREAL							
ACTIONS ORDINAIRES							
HANINGTON, SANDRA LYNN	5	1999-05-10	PDI			-	0
BANQUE DE NOUVELLE-ECOSSE (LA)							
ACTIONS ORDINAIRES							
LOUNSBURY, ROBERT KING	8						
P.R.D.	PI	- -	C30	3		-	242
P.S.S.D.		- -	C30	93		-	1950
BANQUE LAURENTIENNE DU CANADA							
OPTIONS							
MONGRAIN, JEAN-LOUIS	5	1999-06-14	P96	1250		22,075	13818
MURRAY, TAMARA DAWN	5	1999-07-05	PDI			-	0
		1999-07-13	P96	1250		22,076	1250
BANQUE NATIONALE DU CANADA							
OPTIONS							
PROVOST, ROLAND	35	1999-06-21	PDI			-	500
BANQUE ROYALE DU CANADA							
ACTIONS ORDINAIRES							
BANQUE ROYALE DU CANADA	1	1999-08-16	P22	35000		67,180	
		1999-08-17	P22	30000		66,650	
		1999-08-18	P22	20000		66,038	
		1999-08-19	P22	47000		65,915	
		1999-08-19	P85		35000	67,180	
		1999-08-20	P22	50000		65,495	
		1999-08-20	P85		30000	66,650	
		1999-08-23	P85		20000	66,038	
		1999-08-24	P85		47000	65,915	
		1999-08-25	P85		50000	65,495	0
BEGIN, DOUGLAS CHARLES	7	1999-08-13	PDI			-	122
PICHE, DENIS	7	1999-08-24	P10	7		65,579	1018
RITCHIE, DUGALD NEIL	7	1999-05-21	P10	106		68,490	
		1999-08-24	P10	116		85,580	16021
SELLITTO, ANTONIO (TONY)	7	1999-08-24	P35	8		65,580	1214

Émetteur Titre Initié Porteur inscrit	Opérations ⁽¹⁾						Solde courant
	Rela- tions	Date	Na- ture	Nombre de titres ou valeur nominale globale		Prix unitaire	
				Acquisition	Aliénation		
BANQUE TORONTO-DOMINION (LA)							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
BUMSTEAD, RONALD GLENN	5	1999-08-11	P10	2500		27,650	
		1999-08-11	P10	5000		27,500	
		1999-08-24	P10		7500	31,300	0
INVESTOR COMPANY	PI	1999-07-31	C84	184		-	368
TD TRUST COMPANY		1999-07-31	C84	1325		-	2650
1165898 ONTARIO INC.		1999-07-31	C84	51630		-	103260
CALVIN, ROBERT DENYS	5						
INVESTOR COMPANY	PI	1999-08-17	CDI			-	10446
COATES, MASON JOHN	5	1999-04-01	P10	1750		20,250	
		1999-04-01	P10		1750	70,250	
		1999-07-03	P10	500		34,150	500
GILIBERTO, MATTHEW	5						
INVESTOR COMPANY	PI	1999-07-31	C35	627		-	
		1999-07-31	C35	200		-	
		1999-08-13	C30	5000		25,750	
		1999-08-13	C30	200		25,650	6854
KWOK, GEORGE	5	1999-08-11	P30	1600		27,750	1756
MARINANGELI, DANIEL ANTHONY	5						
INVESTOR COMPANY	PI	1999-07-31	C35	10177		-	
		1999-08-11	C10	8000		27,450	
		1999-08-11	C10	200		27,850	28554
PALK, BARBARA FRANK	5	1999-07-31	P35	6971		-	13942
JOHN M. WARWICK	PI	1999-07-31	C35	400		-	800
INVESTOR COMPANY		1999-07-31	C35	976		-	
		1999-08-20	C10		500	29,350	1452
SMITH, KATHRYN CRAIG	5						
INVESTOR COMPANY	PI	- -	CDI			-	0
		1999-08-30	C10	77		-	77
TD TRUST COMPANY		- -	CDI			-	0
		1999-08-30	C10	62		-	62
SOMERVILLE, JEFFREY	5	1999-07-31	P84	1421		-	
		1999-08-09	P10	3800		25,500	6642
<i>OPTIONS</i>							
BUMSTEAD, RONALD GLENN	5	1999-07-31	P84	125000		-	250000
COATES, MASON JOHN	5	1999-04-01	P76		1750	-	20825
GILIBERTO, MATTHEW	5	1999-07-31	P35	24100		-	48200
MARINANGELI, DANIEL ANTHONY	5	1999-07-31	P35	57975		-	115950
PALK, BARBARA FRANK	5	1999-07-31	P35	13000		-	26000 *
SOMERVILLE, JEFFREY	5	1999-04-01	P40		4250	50,000	38750
BEAU CANADA EXPLORATION LTD							
<i>OPTIONS</i>							
SCOTT, PETER	5	1999-05-11	P96	66700		2,170	235800
WALDNER, ROBERT N.	56	1999-05-11	P96	82600		2,170	515800
BENTALL CORPORATION							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
BENTREE HOLDINGS LTD.	3	1999-03-12	P50		45000	16,500	
		1999-03-25	P50		5000	16,750	
		1999-06-18	P20		30000	16,000	5693254

Émetteur Titre Initié Porteur inscrit	Opérations ⁽¹⁾						Solde courant
	Re- la- tions	Date	Na- ture	Nombre de titres ou valeur nominale globale		Prix unitaire	
				Acquisition	Aliénation		
BENVEST CAPITAL INC.							
<i>ACT. ORD. SÉRIE <A></i>							
BENNETT, W. JOHN	3456						
BENNETT HOLDCO	PI	1999-06-28	C10	900		2,550	
		1999-07-28	C10	200		2,600	
		1999-07-29	C10	3500		2,600	
		1999-07-30	C10	1300		2,600	
		1999-08-10	C10	600		2,600	
		1999-08-13	C10	3000		2,600	
		1999-08-17	C10	5000		2,600	255900
BIOCHEM PHARMA INC.							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
PERRON, MICHEL	4	1999-08-12	P10	5000		31,650	9000
TESSIER, CHARLES	5	1999-05-03	P97	471		-	
		1999-08-24	P10		1300	37,750	471
<i>OPTIONS</i>							
PERRON, MICHEL	4	1998-04-23	P96	1000		-	
		1999-06-11	P96	3000		-	29000
BLACKROCK VENTURES INC.							
<i>OPTIONS (ACT. ORD.)</i>							
WILLIAMSON, KENNETH F.	4	1999-05-19	PDI			-	0
		1999-08-11	P96	75000		,880	75000
BORALEX INC.							
<i>ACT. ORD. CAT. <A></i>							
HALL, ROBERT F.	56	1995-12-21	PDI			-	0
		1999-08-19	P10	1000		3,685	1000
BOWATER INCORPORATED							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
NEMIROW, ARNOLD M.	45	1999-08-26	P76	6000		27,265US	26000
<i>UNITÉS (PHANTOM STOCK)</i>							
NEMIROW, ARNOLD M.	45	1999-02-22	P97	1000		-	3034
<i>OPTIONS (ACT. ORD.)</i>							
NEMIROW, ARNOLD M.	45	1999-01-26	P96	100000		41,031US	
		1999-08-26	P76		6000	-	474000
BPI FINANCIAL CORPORATION							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
LICZYK, JOANNA TERESA	5	1999-01-05	P76	50000		1,490	
		1999-01-05	P76	10000		1,530	
		1999-06-30	P30	35990		2,671	99455
TSAFATINOS, PETER	7	1999-01-05	P76	10000		1,530	
		1999-01-05	P76	30000		1,490	
		1999-06-22	P10	1600		2,950	
		1999-06-22	P10	60		2,970	
		1999-06-23	P10	3300		2,970	
		1999-06-23	P10	40		2,970	
		1999-06-30	P30	35990		2,671	
		1999-07-29	P10		10400	4,560	
		1999-07-29	P10		34600	4,550	39455

Émetteur Titre Initié Porteur inscrit	Opérations ⁽¹⁾						Solde courant
	Re- la- tions	Date	Na- ture	Nombre de titres ou valeur nominale globale		Prix unitaire	
				Acquisition	Aliénation		
OPTIONS (ACT. ORD.)							
LICZYK, JOANNA TERESA	5	1999-01-05	P76		50000	-	
		1999-01-05	P76		10000	-	
		1999-01-05	P96	26250		2,350	31250
TSAFATINOS, PETER	7	1999-01-05	P76		10000	-	
		1999-01-05	P76		30000	-	
		1999-01-05	P96	15000		2,350	58637
C.I. FUND MANAGEMENT INC.							
ACTIONS ORDINAIRES							
ANDERSON, PETER WILLIAM	7						
R.E.E.R. - SCOTIA	PI	1999-08-24	C10	20000		17,600	26100
ATKINSON, HOWARD JOHN	7						
R.E.E.R.	PI	1999-08-20	C10	4000		17,300	
		1999-08-23	C10	21000		17,680	26000
COSTIGAN, ROBERT JOHN	7						
CIBC WOOD GUNDY	PI	1999-08-23	C10	10000		17,750	
		1999-08-27	C10	12500		17,600	22500
KELLY, KENNETH MICHAEL	7	1999-08-18	P97	1250		-	61250
MCBAIN, DAVID RONALD	7						
NESBITT BURNS	PI	1999-08-18	C97	1398		-	
		1999-08-20	C10	13400		17,250	
		1999-08-23	C10	10600		17,750	
		1999-08-23	C10	3000		17,500	
		1999-08-23	C10	3000		17,300	36398
OUGHTRED, GEORGE W.	4						
PRIVATBANKEN HOLDINGS	PI	1998-04-17	C84	557500		-	
		1999-08-13	C10	5000		16,500	1120000
CAE INC.							
ACTIONS ORDINAIRES							
BURNEY, DEREK HUDSON	45	1999-08-12	P10	10000		9,000	10000
CAMBIOR INC.							
ACTIONS ORDINAIRES							
GIGNAC, LOUIS P.	45	1999-08-25	P10	4000		4,000	38743
CANADIAN MEDICAL LABORATORIES LIMITED							
OPTIONS (ACT. ORD.)							
ZIMMERMAN, WALDEMAR	4	1999-08-10	P96	5000		-	25000
CANADIAN OCCIDENTAL PETROLEUM LTD							
ACTIONS ORDINAIRES							
PATTERSON, JOHN D.H.	5	1999-06-30	P10		4600	23,700	
		1999-07-06	P76	1600		12,125	
		1999-07-06	P76	1600		17,000	
		1999-07-06	P76	1400		17,850	0
OPTIONS							
PATTERSON, JOHN D.H.	5	1998-12-15	P96	7000		17,850	
		1999-07-06	P76		1600	-	
		1999-07-06	P76		1600	-	
		1999-07-06	P76		1400	-	22360

Émetteur Titre Initié Porteur inscrit	Opérations ⁽¹⁾						Solde courant
	Re- la- tions	Date	Na- ture	Nombre de titres ou valeur nominale globale		Prix unitaire	
				Acquisition	Aliénation		
CANADIAN RESOURCES INCOME TRUST							
<i>PARTS</i>							
SCOTIAMCLEOD INC.	8	1999-08-16	P10	2200		6,550	
		1999-08-17	P10	7500		6,500	
		1999-08-18	P10	6800		6,500	
		1999-08-19	P10	6000		6,500	
		1999-08-20	P10	3400		6,500	58900
CANADIAN RESOURCES INCOME TRUST II							
<i>PARTS</i>							
SCOTIAMCLEOD INC.	8	1999-08-16	P10	3100		8,024	
		1999-08-16	P10		3000	8,050	
		1999-08-17	P10	3900		8,050	
		1999-08-18	P10	500		8,050	
		1999-08-19	P10	1000		8,100	
	1999-08-20	P10	2800		8,150	51800	
CANSCOT RESOURCES LTD.							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
SEAMAN, DONALD ROY	4	1999-05-26	PDI			-	65097
D.R.S. RESOURCES INV.	PI	1999-05-26	CDI			-	397401
CASCADES INC.							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
HOGG, WESLEY	7	1999-08-02	P10		1000	10,000	11800
CAVELL ENERGY CORPORATION							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
KNOWLES, HENRY JOSEPH	45	1999-08-20	P75	294200		,220	299200
BONS DE SOUSCR. (ACT. ORD.)							
KNOWLES, HENRY JOSEPH	45	1999-08-20	P75	147100		-	147100
DROITS DE SOUSCR. (ACT. ORD.)							
KNOWLES, HENRY JOSEPH	45	1999-08-10	P20	14200		,010	
		1999-08-20	P66	280000		-	
		1999-08-20	P75		294200	,220	0
CELESTICA INC.							
<i>ACTIONS D.V.S.</i>							
MCCREESH, DONALD STEPHEN	5	1999-08-23	PDI			-	1000
PHAM, ANTHONY	7	1999-08-25	P10		20000	45,510	70000
<i>OPTIONS (ACT. D.V.S.)</i>							
MCCREESH, DONALD STEPHEN	5	1999-08-23	PDI			-	40000
CENTREFUND REALTY CORPORATION							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
COHEN, STEVEN E.	5	1999-08-26	P10		1300	13,500	38460
CLAUDE RESOURCES INC.							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
GAGNON, RAYMOND	5	1999-02-09	P10		5900	2,000	
		1999-02-10	P10		4100	2,000	
		1999-02-23	P10		6750	2,000	

Émetteur Titre Initié Porteur inscrit	Opérations ⁽¹⁾						Solde courant
	Re- la- tions	Date	Na- ture	Nombre de titres ou valeur nominale globale		Prix unitaire	
				Acquisition	Aliénation		
		1999-03-31	P10		18250	2,000	
		1999-04-01	P10		5000	2,000	0
OPTIONS							
GAGNON, RAYMOND	5	1999-05-27	P96	10000		-	10000
COMMUNICATIONS PAR SATELLITE CANADIEN INC.							
ACTIONS ORDINAIRES							
MANNING, ROBERT ADRIAN	45	1999-08-12	P10	500		17,050	
		1999-08-13	P10	100		17,300	800
END HOUSE HOLDINGS LTD	PI	1999-08-13	C10	500		17,250	500
COMPAGNIE DES CHEMINS DE FER NATIONAUX DU CANADA							
OPTIONS							
MADIGAN, KIM	5	1999-06-21	P96	7500		98,500	
		1999-07-01	P96	3500		81,920	11000
COMPTON PETROLEUM CORPORATION							
ACTIONS ORDINAIRES							
CENTENNIAL ENERGY PARTNERS, L.L.C.	3						
CENT. ENERGY PART. LP	PI	1999-08-18	C10	75000		1,810US	
		1999-08-20	C10	60000		1,770US	
		1999-08-25	C10	25000		1,950US	4913500
TERCENTENNIAL ENERGY		1999-08-18	C10	75000		1,810US	
		1999-08-20	C10	60000		1,770US	
		1999-08-25	C10	25000		1,950US	3689000
QUADRENNIAL PART. LP		1999-08-20	C10	14000		1,770US	1635200
CENT.ENERGY PART.II LP		1999-08-25	C10	50000		1,950US	423000
COREL CORPORATION							
ACTIONS ORDINAIRES							
BLAIR, LYLE BRYCE	4						
MARY GLORIA BLAIR	PI	1999-07-21	C10		3000	-	0
CORPORATION CIRCUIT WORLD							
ACTIONS ORDINAIRES							
HARRIS, RAY G.	4	1999-08-20	P10	5000		1,500	5000
CORPORATION FINANCIERE MACKENZIE							
ACTIONS ORDINAIRES							
O'SULLIVAN, TERRENCE NEIL	5	1999-08-04	P10	5000		14,100	
		1999-08-05	P10	1000		14,490	
		1999-08-10	P10	2000		13,900	
		1999-08-12	P10	200		13,900	8200
CORPORATION NORTEL NETWORKS							
ACTIONS ORDINAIRES							
BEATTY, DOUGLAS CHARLES	5						
SCOTIA MCLEOD INC.	PI	1999-08-10	C10	150		123,400 m	150
BECKE, PETER ALAN	8						
RBC DOMINION SEC. INC.	PI	1999-08-26	C10		2000	68,000	
		1999-08-26	C76	2000		23,863	88
BURN, DAVID LORMIER	5						
MERRILL LYNCH CAN. INC	PI	1999-08-26	C10		4000	68,500	
		1999-08-26	C76	4000		15,470	0

Émetteur Titre Initié Porteur inscrit	Opérations ⁽¹⁾						Solde courant
	Re- la- tions	Date	Na- ture	Nombre de titres ou valeur nominale globale		Prix unitaire	
				Acquisition	Aliénation		
COZYN, MARTIN A. BANKERS TRUST SERVICE	8 PI	1999-08-17	C30	230		88,250US	515 *
CROSSON, KENNETH WILLIAM NBC CLEARING SERVICES	8 PI	1999-08-26	C10		1000	44,000US	
		1999-08-26	C76	1066		17,703US	
		1999-08-26	C76	2000		22,580US	2066
DONOGHUE, ADRIAN JOSEPH RBC DOMINION SEC. INC.	5 PI	1999-08-26	C10		6000	45,063US	
		1999-08-26	C76	6000		8,423US	0
KERR, MARGARET G. MERRILL LYNCH CAN INC.	5 PI	1999-08-25	C10		2600	65,250	
		1999-08-25	C76	2600		15,470	1050
LYTLE, ALAN F. SCOTIA MCLEOD	8 PI	1999-08-23	C10		20000	64,325	
		1999-08-23	C76	20000		11,913	0
MEUNIER, JULES MAURICE JOSEPH MERRILL LYNCH CANADA	8 PI	1999-08-25	C10		10000	66,000	
		1999-08-25	C76	10000		10,348	0
STEVENSON, KATHARINE BERGHUIS BRANT INVESTMENTS	5 PI	1999-08-18	C10		2000	64,625	
		1999-08-18	C76	2000		15,470	0
TARIQ, MASOOD AHMAD SUN LIFE ASS. CO. CND.	8 PI	1999-08-17	C30	515		65,000 m	1283
WATKINS, TIMOTHY IAN PAINE WEBBER INC.	8 PI	1999-08-27	C10		10667	43,000US	
		1999-08-27	C76	4667		17,703US	
		1999-08-27	C76	6000		22,580US	0
OPTIONS (ACT. ORD.)							
BEATTY, DOUGLAS CHARLES	5	1999-08-17	P35	10000		-	20000
BECKE, PETER ALAN	8	1999-08-26	P76		2000	-	50668
BURN, DAVID LORMIER	5	1999-08-17	P35	35000		-	
		1999-08-26	P76		4000	-	66000
COZYN, MARTIN A.	8	1999-08-17	P35	61390		-	122780
CROSSON, KENNETH WILLIAM	8	1999-08-17	P35	24000		-	
		1999-08-26	P76		3066	-	44934
DONOGHUE, ADRIAN JOSEPH	5	1999-08-17	P35	103000		-	
		1999-08-26	P76		6000	-	200000
KERR, MARGARET G.	5	1999-08-17	P35	113400		-	
		1999-08-25	P76		2600	-	224200
LYTLE, ALAN F.	8	1999-08-17	P35	66000		-	
		1999-08-23	P76		20000	-	112000
MEUNIER, JULES MAURICE JOSEPH	8	1999-08-17	P35	59000		-	
		1999-08-25	P76		10000	-	108000
STEVENSON, KATHARINE BERGHUIS	5	1999-08-17	P35	59000		-	118000
TARIQ, MASOOD AHMAD	8	1999-08-17	P35	85600		-	171200
WATKINS, TIMOTHY IAN	8	1999-08-17	P35	23667		-	
		1999-08-27	P76		4667	-	
		1999-08-27	P76		6000	-	36667

Émetteur Titre Initié Porteur inscrit	Opérations ⁽¹⁾						Solde courant
	Re- la- tions	Date	Na- ture	Nombre de titres ou valeur nominale globale		Prix unitaire	
				Acquisition	Aliénation		
CORPORATIONS UNIES LIMITEE							
ACTIONS ORDINAIRES							
UNITED-CONNECTED HOLDINGS CORP.	3	1998-05-29	P35	129191		78,670	
		1999-05-28	P35	89561		69,740	
		1999-08-19	P20		4651	43,000	1963408
CORRIDOR RESOURCES INC.							
ACT. ORD. CAT. <A>							
BRAY, JACK H.	34						
FMI & FPI	PI	- -	C97		3271000	-	480000 *
CRS ROBOTICS CORPORATION							
OPTIONS							
STEEDMAN, RALPH BRUCE	5	1998-01-30	P96	300000		-	300000
DENISON MINES LIMITED							
ACTIONS ORDINAIRES							
FARMER, ERNEST PETER	45						
CIBC WOOD GUNDY	PI	1999-09-01	C10	30000		,150	55000
DESTINATION RESORTS INC.							
ACTIONS ORDINAIRES							
ATKINSON, THOMAS J.	7	1999-08-12	P10		2000	1,250	
		1999-08-12	P76	2000		1,070	0
OPTIONS							
ATKINSON, THOMAS J.	7	1999-08-12	P76		2000	-	61855
DEVELOPPEMENT CLINICHEM INC.							
ACT. ORD. CAT. <A>							
ANDREW, FREDERICK	5	1999-08-17	P10	200		11,400	13008
LORD, GUY	5	1999-06-15	PDI			-	4000
DOFASCO INC.							
ACTIONS ORDINAIRES							
HANTHO, CHARLES HAROLD	45	1999-07-01	P30	38		24,530	
		1999-07-30	P10	125		24,830	3919
DOMAN INDUSTRIES LIMITED							
ACTIONS CAT. , SÉRIE <2>							
DOMAN, HARBANSE SINGH	3456						
DARCIA HOLDINGS LTD.	PI	1999-08-11	C10	100000		2,414	1119029
OPTIONS (ACT. CAT. , SÉR. 2							
DOMAN, HARBANSE SINGH	3456	1999-07-28	P46		1000000	12,500	100000
DONOHUE INC.							
ACT. SUBALT. CAT. <A>							
GODFREY, PAUL VICTOR	7	1998-09-08	PDI			-	0
OPTIONS (ACT. SUB. CAT. <A>)							
COTE, PIERRE G.	5	1999-08-23	PDI			-	0
		1999-08-23	P96	20000		25,300	20000
DRAIG ENERGY LTD.							
ACTIONS ORDINAIRES							
IBBOTSON, J. GARY	36	- -	PDI			-	38900
		1999-06-25	P20	160000		1,200	198900
765888 ALBERTA LTD.	PI	- -	CDI			-	2066667

Émetteur Titre Initié Porteur inscrit	Opérations ⁽¹⁾						Solde courant
	Re- la- tions	Date	Na- ture	Nombre de titres ou valeur nominale globale		Prix unitaire	
				Acquisition	Aliénation		
ELK POINT RESOURCES INC.							
OPTIONS							
LONGCROFT, PETER MARTIN STODDART	4	1999-08-10	P96	4500		4,800	43500
ENERGIE HORNET LTEE							
ACTIONS ORDINAIRES							
CARNAHAN, FREDERICK BRIAN	57	1999-07-01	PDI			-	133121
		1999-07-14	P10	10500		,870	143621
OPTIONS							
CARNAHAN, FREDERICK BRIAN	57	1999-07-01	PDI			-	125000
ENTREPRISES REPAP INC. (LES)							
ACTIONS ORDINAIRES							
EDDY, BRUCE	4	1999-08-16	PDI			-	0
EQUISURE FINANCIAL NETWORK INC.							
ACTIONS ORDINAIRES							
HUTCHISON, GEORGE ROSS	45						
EQUISURE TRUST	PI	1999-08-16	C30	560		5,980	10728
HUTCHISON, LYNNE M.	4						
EQUISURE TRUST	PI	1999-08-16	C30	196		5,980	3624
EXPLORATION SULLIDEN INC.							
ACTIONS ORDINAIRES							
TROTTIER, JACQUES	45	1999-08-23	P10	35000		,150	335002
EXTENDICARE INC.							
ACTIONS D.V.M.							
SUCCESSION DE FLORENCE BISHOP	8	1999-07-21	P10		2000	5,800	
		1999-07-22	P10		1000	6,250	
		1999-07-23	P10		1500	6,700	
		1999-08-10	P10		3300	6,050	
		1999-08-11	P10		200	6,600	0
FIDUCIE DE PLACEMENT IMMOBILIER CONSTITUEE D'HOTELS LEGACY							
PARTS							
CANADIEN PACIFIQUE LIMITEE	3						
C.P. HOTELS & RESORTS	PI	1999-08-23	C97	3000		8,350	
		1999-08-25	C97	5000		8,550	
		1999-08-27	C97	5000		8,500	
		1999-08-30	C97	600		8,450	
		1999-08-30	C97	1900		8,550	
		1999-08-30	C97	2500		8,500	20024664
FIDUCIE ENERGETIQUE NCE							
PARTS							
DRISCOLL, JOHN F.	7						
J.F. DRISCOLL INVEST.	PI	1999-08-10	C10	100		3,950	
		1999-08-11	C10	700		3,600	
		1999-08-12	C10	100		3,650	110830

Émetteur Titre Initié Porteur inscrit	Opérations ⁽¹⁾						Solde courant
	Re- la- tions	Date	Na- ture	Nombre de titres ou valeur nominale globale		Prix unitaire	
				Acquisition	Aliénation		
FIDUCIE REVENU DIVERSIFIE NCE							
<i>PARTS</i>							
DRISCOLL, JOHN F.	457						
J.F. DRISCOLL INVEST.	PI	1999-08-10	C10	500		3,750	
		1999-08-13	C10	6000		3,700	
		1999-08-13	C10	22000		3,700	
		1999-08-17	C10	36000		3,400	157413
FINNING INTERNATIONAL INC.							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
WYMAN, WILLIAM ROBERT	4	1999-08-25	P10		5000	14,700	12852
FIRSTSERVICE CORPORATION							
<i>ACTIONS D.V.S.</i>							
HENNICK, JAY STEWART	3456						
R.E.E.R.	PI	1999-08-24	C10	1400		19,000	11900
FLETCHER'S FINE FOODS LTD.							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
KNOEDLER, FRED	45	1999-04-30	P78	3514		6,840	
		1999-04-30	P78		3514	-	
		1999-07-31	P78	3514		6,840	
		1999-07-31	P78		3514	-	38036
<i>ACTIONS CAT. , S.D.V., CONV</i>							
KNOEDLER, FRED	45	1999-04-30	P78		3514	,010	
		1999-07-31	P78		3514	,010	33271
FONDS DE PLACEMENT IMMOBILIER							
ETABLISSEMENTS DE SOINS PROLONGES CPL							
<i>PARTS</i>							
REICHMANN, PAUL	4	1999-08-20	P10	100000		20,000	874300
FPI LIMITED							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
YOUNG, VICTOR L.	457	1999-08-06	P10	1000		6,900	10250
P.S.S.D.	PI	- -	C30	655		-	6120 *
GOLD RESERVE INC.							
<i>ACTIONS CAT.<A></i>							
COLEMAN, JAMES HAYWARD	6	1999-02-04	PDI			-	0
		1999-02-04	P78	14834		-	14834
<i>OPTIONS (ACTIONS CAT. <A>)</i>							
COLEMAN, JAMES HAYWARD	6	1999-02-04	PDI			-	0
		1999-02-04	P78	216666		-	216666
GREAT-WEST LIFECO INC.							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
GRAYE, MITCHELL THOMAS GRENFELL	7						
CEDE & CO.	PI	1999-06-30	C30	216		16,090US	718
MC CALLUM, WILLIAM THOMAS	7						
CEDE & CO.	PI	1999-06-30	C00	575		16,090US	53508
MOTZ, JAMES DOUGLAS	7						
P.S.S.D.	PI	1999-06-30	C30	210		16,090US	12388
ROSENBAUM, MARTIN	7						
CEDE & CO.	PI	1999-06-30	C30	147		16.090US	10001

Émetteur Titre Initié Porteur inscrit	Opérations ⁽¹⁾						Solde courant
	Re- la- tions	Date	Na- ture	Nombre de titres ou valeur nominale globale		Prix unitaire	
				Acquisition	Aliénation		
GREEN MAPLE ENERGIE INC. <i>ACTIONS CAT. <A></i>							
GREEN MAPLE ENERGIE INC.	1	1999-08-04	P22	29500		,150	
		1999-08-19	P22	500		,150	
		1999-08-20	P22	50000		,150	260000
GROUPE BOCENOR INC. <i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
BONNEVILLE, JEAN-LOUIS	45	1999-08-17	P10	2000		1,750	414448
GROUPE COSSETTE COMMUNICATION INC. <i>ACTIONS D.V.S.</i>							
DELAGRAVE, PIERRE	35	1999-06-18	P22	4500		12,250	4500
DUFFAR, FRANCOIS	345	1999-06-18	P22	6000		12,250	6000
LARIVIERE, LOUIS G.	35	1999-06-18	P22	3000		12,250	3000
MORIN, GEORGES E.	35	1999-06-18	P22	3000		12,250	3000
RABINOWICZ, DANIEL	5	1999-06-18	P22	3350		12,250	3350
GROUPE SNC-LAVALIN INC. <i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
SEGAL, HUGH D.	4	1999-08-06	PDI			-	0
		1999-08-09	P20	1000		11,100	1000
<i>OPTIONS (ACT. ORD.)</i>							
SEGAL, HUGH D.	4	1999-08-06	PDI			-	0
		1999-08-06	P96	4250		11,050	4250
STEVENSON, LAWRENCE N.	4	1999-08-06	PDI			-	0
		1999-08-06	P96	4250		11,050	4250
HARTLAND PIPELINE SERVICES LTD. <i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
LEAVENS, GREG	5	1999-08-03	P10		7000	5,700	
		1999-08-10	P10		3000	5,300	
		1999-08-11	P10		3000	5,150	28900
HELIX HEARING CARE OF AMERICA CORP. <i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
MONTREAL PARTNERS - PARTNERSHIP	3						
GESTION FREMICAN INC.	PI	1999-07-09	C00	500000		1,700	1975000
LES PROS DE LA PHOTO		1999-02-09	C00	500000		-	
		1999-02-09	C00		500000	1,700	0
HEMOSOL INC. <i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
BIRO, GEORGE	4						
MERRIL LYNCH	PI	1999-07-19	C76	12000		2,450	
		1999-07-28	C00		1000	7,350	
		1999-08-03	C00		1000	6,900	
		1999-08-04	C00		1200	6,750	
		1999-08-09	C00		1000	6,700	
		1999-08-12	C00		1600	5,950	6200
<i>OPTIONS</i>							
BIRO, GEORGE	4	1999-07-19	P76		12000	-	28480 *

Émetteur Titre Initié Porteur inscrit	Opérations ⁽¹⁾						
	Re- la- tions	Date	Na- ture	Nombre de titres ou valeur nominale globale		Prix unitaire	Solde courant
				Acquisition	Aliénation		
IMASCO LIMITEE							
ACTIONS ORDINAIRES							
HORNER, JAYSON RUSSELL	7						
CT SECURITIES INC.	PI	1999-08-03	C10	2000		39,000	
		1999-08-03	C10	2000		39,500	4000
IMAX CORPORATION							
OPTIONS							
SULLIVAN, MARY C.	5	1999-08-19	P96	20000		-	57000
INCO LIMITEE							
ACTIONS ORDINAIRES							
KLECZKA, MICHAEL D.	8	1999-08-10	P10		1000	20,500US	
		1999-08-11	P76	1000		11,880US	23
OPTIONS (ACT. ORD.)							
KLECZKA, MICHAEL D.	8	1999-08-11	P76		1000	-	11000
INDUSTRIES LASSONDE INC.							
ACT. SUBALT. CAT <A>							
BARRE, ERIC	5	1999-08-17	P10		500	15,350	
		1999-08-17	P76	2000		10,125	
		1999-08-23	P10		1500	15,250	1000
OPTIONS (ACT. SUB. CAT.<A>)							
BARRE, ERIC	5	1999-08-17	P76		2000	-	4500
INTERNATIONAL KEYSTONE ENTERTAINMENT INC.							
ACTIONS ORDINAIRES							
FODIE, IAN	5	1998-04-01	PDI			-	2500
IPSCO INC.							
ACTIONS ORDINAIRES							
EISNER, ROBERT G.	7						
ACTION DIRECT	PI	1998-12-31	C00	18		37,335 m	
		1999-03-31	C00	10		28,500	
		1999-05-11	C00	1000		34,450	
		- -	C00	9		31,250	3437
MONTREAL TRUST		1999-06-30	C30	2		31,050	486
MICHAEL EISNER		1997-07-21	C99	10		39,430	10
TIMOTHY EISNER		1997-07-21	C99	10		39,430	10
ROSEMARIE EISNER		1997-07-21	C99	570		39,430	
		1999-02-22	C10	1500		25,750	
		- -	C00	5		31,250	2075
CANADA TRUST EPSP		1998-12-31	C30	173		40,130	173
OPTIONS							
EISNER, ROBERT G.	7	1999-07-22	P96	4500		32,500	13500
RZONCA, ROBERT A.	5	1999-08-18	P76		1000	30,300	
		1999-08-20	P76		1000	30,800	
		1999-08-23	P76		1000	31,300	70500
ISLAND TELECOM INC.							
ACTIONS ORDINAIRES							
WIGHTMAN, GEORGE ARNOLD	4	1999-03-16	P30	26		-	3250

Émetteur Titre Initié Porteur inscrit	Opérations ⁽¹⁾						Solde courant
	Re- la- tions	Date	Na- ture	Nombre de titres ou valeur nominale globale		Prix unitaire	
				Acquisition	Aliénation		
JANNOCK LIMITED							
ACTIONS ORDINAIRES							
MACDONALD, WILLIAM ROY CAMPBELL	4	1999-04-16	P95	501		16,105	
		1999-07-08	P95	600		17,285	3158
KEYWEST ENERGY CORPORATION							
ACTIONS ORDINAIRES							
PEDERSEN, HAROLD VERNON	45	1999-08-18	P10		10000	1,150	
		1999-08-19	P10		3000	1,140	
		1999-08-19	P10		5000	1,120	
		1999-08-23	P10		10000	1,190	2468401
KINGSWAY FINANCIAL SERVICES INC.							
ACTIONS ORDINAIRES							
FREUND, BRIAN DAVID	7						
RHEINHARDT INVESTMENT	PI	1999-08-10	C10	5000		6,190US	15000
STAR, WILLIAM G.	5	1999-05-31	P10	3389		8,850	
		- -	P10	145		-	247065
KOCH PIPELINES CANADA, L.P.							
PARTS CAT. <A>							
PARK, DAVID GREGORY	7	1999-08-18	P10		5000	6,200	0
L'EQUIPEUR							
ACTIONS ORDINAIRES							
WALDEN	8	1997-07-16	P10		120000	2,130	
		1997-08-21	P10		26556	2,170	994931 *
LAIDLAW INC.							
ACT. PRIV. SÉRIE <G>, 1ER RANG							
LAIDLAW INC.	1	1999-08-27	P85	400		18,000	
		1999-08-30	P85	2000		18,400	
		- -	P85		2400	-	0
LEITCH TECHNOLOGY CORPORATION							
ACTIONS ORDINAIRES							
AJANI, MEHRUNNISSA (MARY)	5	1999-08-17	P76	8000		4,250	8000
GNAT, ALBERT	4	1999-08-12	P76	10000		4,250	10000
MOOTE, STANLEY ROBERT	5	1999-07-23	P76	40000		4,250	160000
OPTIONS							
AJANI, MEHRUNNISSA (MARY)	5	1999-08-17	P76		8000	-	32000
GNAT, ALBERT	4	1999-08-12	P76		10000	-	2000
MOOTE, STANLEY ROBERT	5	1999-07-23	P76		40000	-	20000
LES MINES D'ARGENT ECU INC.							
ACTIONS ORDINAIRES							
MARLEAU, HUBERT R.	4						
BENEVEST S.A.	PI	1999-02-10	CDI			-	447857
PALOS CAPITAL		1998-12-18	C20	60000		,200	60000
BONS DE SOUSCRIPTION							
MARLEAU, HUBERT R.	4						
PALOS CAPITAL	PI	1998-12-18	C20	30000		,260	30000
OPTIONS							
MARLEAU, HUBERT R.	4	1999-02-12	P96	100000		,250	315000

Émetteur Titre Initié Porteur inscrit	Opérations ⁽¹⁾						Solde courant
	Re- la- tions	Date	Na- ture	Nombre de titres ou valeur nominale globale		Prix unitaire	
				Acquisition	Aliénation		
LIONS GATE ENTERTAINMENT CORP.							
ACTIONS ORDINAIRES							
SAVAGE, GRAHAM WILLIAM	4	1998-11-17	P84		25000	-	
		1999-08-25	P10		25000	2,490	0
OPTIONS (ACT. ORD.)							
SAVAGE, GRAHAM WILLIAM	4	1998-11-17	P84		50000	-	50000
MACMILLAN BLOEDEL LIMITEE							
ACTIONS ORDINAIRES							
TAYLOR, THOMAS	4						
TMI-FW INC.	PI	1999-08-18	C10		230400	25,610	
		1999-08-20	C10		100000	25,520	10523323
OPTIONS							
BLANCO, LANCE R.	5	1999-08-18	P46		4450	23,850	37346
MAGASINS CHATEAU DU CANADA LTEE (LES)							
OPTIONS (ACT. SUB. CAT. <A>)							
DI RADDIO, EMILIA	5	1999-07-12	P96	50000		8,000	100000
MAGELLAN AEROSPACE CORPORATION							
ACTIONS ORDINAIRES							
DEKKER, JOHN B.	5	1999-07-28	P30	5		9,540	2682
NEILL, RICHARD A.	5	1999-07-28	P30	126		9,540	8828
OPTIONS							
DEKKER, JOHN B.	5	1996-01-03	P96	80000		1,650	
		1997-01-13	P96	12500		3,250	
		1999-01-22	P96	10000		7,750	102500
MAGIN ENERGY INC.							
ACTIONS ORDINAIRES							
CARLEY, GLENN ROBERT	45						
INDIRECT	PI	1999-08-31	C20		31446	3,250	27344
P.S.S.D.		1999-08-24	C10	511		3,000	2045
MORNINGSTAR, WESLEY ROY	5	1999-08-17	P10	103		3,000	
		1999-08-23	P10	5000		3,400	77080
MAINFRAME ENTERTAINMENT, INC.							
ACTIONS ORDINAIRES							
GRIFFITHS, GLENN	5	1999-08-10	P85		7000	2,350	
		1999-08-10	P85		500	2,550	10500
MARITIME TELEGRAPH & TELEPHONE COMPANY, LIMITED							
ACTIONS ORDINAIRES							
OLAND, DEREK	4	1999-01-16	P30	7		35,760	794
MCCARVILL CORPORATION							
ACTIONS ORDINAIRES							
KING, GEORGE EDMUND	4	1999-08-13	P10	5000		1,350	465300

Émetteur Titre Initié Porteur inscrit	Opérations ⁽¹⁾						Solde courant
	Re- la- tions	Date	Na- ture	Nombre de titres ou valeur nominale globale		Prix unitaire	
				Acquisition	Aliénation		
MDC COMMUNICATIONS INC.							
ACTIONS CAT. <A> D.V.S.							
MARSHALL, STEPHEN OAKLAND	5	1999-07-28	P11	32400		15,430	32400
ROY, FRANCOIS R.	4	1999-07-06	PDI			-	0
		1999-08-13	P10	1000		18,900	1000
OPTIONS (ACT. CAT. <A> D.V.S.)							
ROY, FRANCOIS R.	4	1999-07-06	PDI			-	0
		1999-07-06	P96	5000		-	5000
MDS INC.							
ACTIONS CAT. , S.D.V.							
DOBSON, WENDY K.	4						
TD WATERHOUSE	PI	1999-07-07	C96	1000		9,870	1000
MEDISOLUTION LTD.							
ACTIONS ORDINAIRES							
WAITZER, PAUL L.	4						
YORKVEST LIMITED	PI	1999-01-20	C10		27500	2,900	
		1999-01-20	C10		10000	2,920	
		1999-01-20	C10		1200	2,940	
		1999-01-20	C10		1900	2,950	
		1999-08-09	C10	300000		1,400	
		1999-08-09	C10		40000	1,400	
		1999-08-10	C10		10000	1,400	359400
MICROCELL TELECOMMUNICATIONS INC.							
ACTIONS CAT. , S.D.V.							
MCLAUGHLIN, KATHRYN D.	58	1999-07-19	P10		5500	14,600	2500
MINEFINDERS CORPORATION LTD							
OPTIONS							
MACNEILL, PAUL CLARK	45	1999-07-28	P46		60000	1,650	
		1999-08-20	P96	60000		,750	200000
MINERAIS BAIE CORNER INC.							
ACTIONS ORDINAIRES							
FLANAGAN, JOHN TERRENCE	45	1999-08-05	P11	90909		,550	456795
BONS DE SOUSCR.							
FLANAGAN, JOHN TERRENCE	45	- -	P11	45454		-	45454
MONTRUSCO BOLTON INC.							
ACTIONS ORDINAIRES							
THOMPSON, JOHN DOUGLAS	45	1999-08-03	P10	1500		11,000	7000
MOORE CORPORATION LIMITED							
ACTIONS ORDINAIRES							
TAYLOR, THOMAS	4						
TMI-FW INC.	PI	1999-08-18	C10		128000	12,810	2942124
OPTIONS							
ADAMS, WAYNE K.	5	1999-07-21	P96	14000		11,875	59000
AMPULSKI, G.W.	5	1999-07-21	P96	20000		11,875	68000
BRONG, PATRICK T.	5	1999-07-21	P96	25000		11,875	123000
BUCK, SIEG E.	5	1999-07-21	P96	28000		11,875	76000

Émetteur Titre Initié Porteur inscrit	Opérations ⁽¹⁾						Solde courant
	Re- la- tions	Date	Na- ture	Nombre de titres ou valeur nominale globale		Prix unitaire	
				Acquisition	Aliénation		
MULLEN TRANSPORTATION INC.							
OPTIONS							
BALDWIN, ROBERT J.	5	1999-05-04	P96	20000		18,550	40500
MULLEN, BRUCE W.	45	1999-08-04	P96	32000		18,550	48000
MULLEN, DAVID E.	45	1999-08-04	P96	32000		18,550	48000
MULLEN, MURRAY K.	45	1999-08-04	P96	112000		18,550	142000
MULLEN, ROLAND ORVILLE	45	1999-08-04	P96	12000		18,550	22000
NELSON, K. GUY	4	1999-08-04	P96	12000		18,550	22000
OLSON, DAVID E.	5	1999-08-04	P96	20000		18,550	40000
SAVILLE, FRANCIS M.	4	1999-08-04	P96	12000		18,550	17000
SHOULDICE, STANLEY PATRICK	4	1999-08-04	P96	12000		18,550	22000
SIMPSON, BRUCE WAYNE	4	1999-08-04	P96	12000		18,550	22000
NEWCASTLE MARKET-NEUTRAL TRUST							
PARTS							
HOPE, SHIRLEY ANN (COPLAND)	45	1999-08-12	PDI			-	0
		1999-08-12	P10	1000		15,250	1000
SINCLAIR, JAMES DONALD	45	1999-08-13	P10	400		15,200	800
WARMBOLD, BENITA M.	45						
R.E.E.R.	PI	1999-07-30	CDI			-	0
		1999-08-16	C10	100		15,400	100
NEWPORT PETROLEUM CORPORATION							
ACTIONS ORDINAIRES							
UPITIS, ULDIS	45	1999-08-27	P20		5091	5,470	770750
NEWTEL ENTERPRISES LIMITED							
ACTIONS ORDINAIRES							
ANTHONY, REX C.	7						
ANTHONY GROUP LIMITED	PI	1999-05-28	C78	22927		37,250	23927
NORMANDY MINING LIMITED							
ACTIONS ORDINAIRES							
HAMSON, MICHAEL SIDNEY	4						
LAREF PTY LTD	PI	1999-05-25	C10	8924		1,160AU	
		1999-05-27	C10	8482		1,110AU	432189
NORTH WEST COMPANY FUND							
PARTS							
GREYSTONE CAPITAL MANAGEMENT INC.	3						
SOUS GESTION	PI	- -	CDI			-	2550160

Émetteur Titre Initié Porteur inscrit	Opérations ⁽¹⁾						Solde courant
	Re- la- tions	Date	Na- ture	Nombre de titres ou valeur nominale globale		Prix unitaire	
				Acquisition	Aliénation		
NORTHROCK RESOURCES LTD.							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
MAH, ANDY J.	58	1999-08-06	P10		18750	17,000	
		1999-08-06	P76	18750		8,700	12608
TIEDE, RICHARD J.	58	1999-06-11	P10		10000	14,500	
		1999-06-11	P76	10000		8,750	22412
VAN DE POL, JOHN HENRY	58	1999-07-28	P10		15000	16,100	
		1999-07-28	P76	15000		8,750	30600
<i>OPTIONS</i>							
KRAFT, ROBERT ERNEST	58	1999-06-01	P96	45000		12,550	
		1999-06-07	P96	5625		15,900	80625
MAH, ANDY J.	58	1998-02-19	P97	123750		-	
		- -	P85		18750	-	
		1999-01-27	P96	10000		11,550	
		1999-01-27	P96	14062		11,550	
		1999-01-27	P96	7500		11,550	
		- -	P99		18750	-	
		1999-08-06	P76		18750	-	139062
TIEDE, RICHARD J.	58	1998-06-04	P97	138750		-	
		1999-01-27	P96	10000		11,550	
		1999-01-27	P96	14062		11,550	
		1999-01-27	P96	7500		11,550	
		- -	P99		56250	-	
		1999-06-11	P76		10000	-	144062
VAN DE POL, JOHN HENRY	58	1995-01-09	P96	125000		8,750	
		1996-03-29	P96	25000		8,500	
		1997-07-31	P96	50000		15,150	
		1997-09-25	P96	20000		22,200	
		1998-01-09	P96	31250		18,900	
		1998-01-09	P96	5000		18,900	
		1999-01-27	P96	45000		11,550	
		1999-01-27	P96	23438		11,550	
		1999-01-27	P96	3750		11,550	
		1999-05-14	P96	35000		13,250	
		- -	P99		85700	-	
		1999-07-28	P76		15000	-	262738
OLYMPUS PACIFIC MINERALS INC.							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
IT CAPITAL LIMITED	3	1999-03-30	P10	5000		,160	
		1999-03-30	P10	5000		,170	
		1999-06-02	P20		20000	-	
		1999-08-04	P20		20000	-	2131356
ONEX CORPORATION							
<i>ACTIONS SUBALTERNES</i>							
GALES, DONALD H.	4						
60558 MANITOBA LTD	PI	1999-04-12	C10		5000	54,000	
		1999-05-19	C10		9600	55,750	
		1999-05-19	C10		400	55,900	
		1999-05-19	C50		5000	55,850	311653

Émetteur Titre Initié Porteur inscrit	Opérations ⁽¹⁾						Solde courant
	Re- la- tions	Date	Na- ture	Nombre de titres ou valeur nominale globale		Prix unitaire	
				Acquisition	Aliénation		
PARAMOUNT RESOURCES LTD							
ACTIONS ORDINAIRES							
RIDDELL, CLAYTON H.	3456	1999-07-16	P20		75000	19,000	350000
PATHEON INC.							
ACTIONS ORDINAIRES							
BONNYCASTLE, RICHARD ARTHUR 4							
NORTHWOOD							
CAVENDISH INVESTING	PI	1999-08-24	C10		4200	10,100	687000
PENN WEST PETROLEUM LTD							
ACTIONS ORDINAIRES							
ELMS, GERALD J.	5	1999-06-30	P10		1200	26,700	
		1999-06-30	P10		1200	26,750	
		1999-06-30	P76	1200		-	
		1999-06-30	P76	1200		6,400	
		1999-08-05	P76	2000		14,150	
		1999-08-05	P76		2000	29,500	
		1999-08-09	P76	100		14,150	
		1999-08-09	P76		100	32,000	
		1999-08-16	P76	1800		14,150	
		1999-08-16	P76		1800	32,000	2752
MILLER, DALE A.	5	1999-08-09	P76	200		14,150	
		1999-08-09	P76		200	32,000	9918
OPTIONS							
ELMS, GERALD J.	5	1999-06-30	P76		1200	-	
		1999-08-05	P76		2000	-	
		1999-08-09	P76		100	-	
		1999-08-16	P76		1800	-	76400
MILLER, DALE A.	5	1999-08-09	P76		200	-	88300
PERLE SYSTEMS LIMITED							
ACTIONS ORDINAIRES							
D'AMICO, MICHAEL D.	5	1999-04-07	P10	14000		2,220	14000
OPTIONS							
CARNEY, ALAN	5	1999-06-01	P96	1000		3,000	
		1999-06-28	P96	4000		3,450	25800
FRAGEN, DANIEL S.	5	1999-06-01	P96	1000		3,000	
		1999-06-28	P96	5000		3,450	58670
MATUS, GEOFFREY	5						
MANDUKWE INC.	PI	1999-06-28	C96	5000		3,450	6000
O'DONOVAN, SEAN	5	1999-06-01	P96	1000		3,000	
		1999-06-28	P96	5000		3,450	37480
PETRO WELL ENERGY SERVICES INC.							
ACTIONS ORDINAIRES							
DUMONT, ARTHUR EDGAR	45	1999-08-06	P95	300000		,200	635938

Émetteur Titre Initié Porteur inscrit	Opérations ⁽¹⁾						Solde courant
	Re- la- tions	Date	Na- ture	Nombre de titres ou valeur nominale globale		Prix unitaire	
				Acquisition	Aliénation		
PETRO-CANADA							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
PILLA, DOMENIC	5	1999-08-09	P10		4650	22,850	
		1999-08-09	P76	4650		16,250	0
SANGSTER, BRANT G.	57	1999-08-25	P10		100	24,000	
		1999-08-25	P76	100		13,000	0
<i>OPTIONS</i>							
PILLA, DOMENIC	5	1999-08-09	P76		4650	-	34050
SANGSTER, BRANT G.	57	1999-08-25	P76		100	-	106800
PETROBANK ENERGY AND RESOURCES LTD.							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
TOCHER, JAMES D.	45	1999-08-20	P10	1400		2,300	
		1999-08-25	P10	2500		2,250	3762360
PETROMET RESOURCES LIMITED							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
BOWERS, RONALD LAMONT	5						
MERRIL LYNCH\ P.S.S.D.	PI	1999-08-25	C30	253		5,250	1454
HOLSTEIN, BLAINE	4						
MERRILL LYNCH (PSSD)	PI	- -	C30	255		5,250	15479
NIEUWENBURG, JOHANNES	45						
MERRILL LYNCH	PI	1999-08-25	C30	333		5,250	7090
SUPPLE, SHARON ANN	5						
P.S.S.D.-MERRILL LYNCH	PI	1999-08-25	C30	237		5,250	12624
PHOENIX INTERNATIONALE SCIENCES DE LA VIE INC.							
<i>ACTIONS ORIDNAIRES</i>							
BUHRENS, KLAUS	5	1998-11-09	PDI			-	437059
		1999-04-15	P10		80000	12,500	
		1999-04-16	P10		95000	12,500	
		1999-04-21	P10		30000	12,500	
		1999-04-29	P10		100000	12,500	
		1999-05-04	P10		80000	12,250	
		1999-05-19	P10		8352	12,250	
		1999-08-03	P10		43707	9,000	0
HOOPER, JOHN W.	45						
2948001 CANADA INC.	PI	1999-08-09	C96		30000	9,000	
		1999-08-11	C96		70000	9,000	0
3073807 CANADA INC.		1999-08-11	C96		2528	9,000	0
ZILBER, JUDY	45	1999-07-27	P10		235170	5,900US	273438 *
<i>OPTIONS</i>							
BUHRENS, KLAUS	5	1998-11-09	PDI			-	25000
PRIMETECH ELECTRONICS INC							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
GRAY, GORDON M.	45	1998-08-25	P20		28573	10,500	
		1999-08-23	P10		46000	19,000	
		1999-08-23	P76	25000		10,500	0

Émetteur Titre Initié Porteur inscrit	Opérations ⁽¹⁾						
	Re- la- tions	Date	Na- ture	Nombre de titres ou valeur nominale globale		Prix unitaire	Solde courant
				Acquisition	Aliénation		
MIDLAND WALWYN CAPITAL	PI	1998-08-25	C20		9525	10,500	
		1999-08-18	C10		32760	19,000	6287
OPTIONS							
GRAY, GORDON M.	45	1999-07-14	P96	46800		14,500	
		1999-08-23	P76		25000	-	96800
SIMONS, JOHN B.	4	1999-07-14	P96	17000		14,500	42000
PRIMEWEST ENERGY TRUST							
PARTS							
BRUVALL, JAMES T.	5	1996-10-02	PDI			-	1000
PRIMEWEST MANAGEMENT	PI	1996-10-02	CDI			-	3240
PROBE EXPLORATION INC.							
ACTIONS ORDINAIRES							
NACHSHEN, LARRY	4	1999-08-23	P10	10000		,540	
		1999-08-24	P10	150000		,570	1051587
PROVENOR INC.							
ACTIONS ORDINAIRES							
PROVOST, GILLES	345	1999-02-19	PDI			-	500000
		1999-08-18	P20		166667	,070	333333
OPTIONS (ACT. ORD.)							
PROVOST, GILLES	345	1999-02-19	PDI			-	197850
QUEBECOR INC.							
ACT. SUBALT. CAT. 							
GODFREY, PAUL VICTOR	7	1998-09-08	PDI			-	0
RADIOMUTUEL INC							
ACT. SUBALT. CAT. <A>							
ROSSI, GEORGE	8	1999-06-29	P76	175000		24,000	175000
OPTIONS (ACT.SUBALT.CAT.<A>)							
ROSSI, GEORGE	8	1999-06-29	P76		175000	-	0
RAINMAKER ENTERTAINMENT GROUP LTD.							
ACTIONS ORDINAIRES							
SCARABELLI, BOB	45						
BWB TRADING LTD.	PI	1999-07-09	C10	2000		1,350	205000
REAL RESOURCES INC.							
ACTIONS ORDINAIRES							
BURGER, FRANCOIS	4	1999-08-18	P00	5000		,420	
		1999-08-24	P00	5000		,420	1569475
RENAISSANCE ENERGY LTD							
ACTIONS ORDINAIRES							
TAYLOR, DAVID R.	5						
R.E.E.R.	PI	1999-08-13	C10	400		23,500	400
TOPOLINSKY, DANIEL C.	5	1998-09-30	P30	685		20,380	
		1998-10-14	P10		800	20,150	
		1998-10-15	P10		957	20,000	
		1998-12-31	P30	793		17,640	4041

Émetteur Titre Initié Porteur inscrit	Opérations ⁽¹⁾						Solde courant
	Re- la- tions	Date	Na- ture	Nombre de titres ou valeur nominale globale		Prix unitaire	
				Acquisition	Aliénation		
RESSOURCES ALLICAN INC							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
LEGAULT, EDMOND J.A.	458	1999-08-12	P10		5000	,610	
		1999-08-12	P10		2000	,620	
		1999-08-13	P10		3000	,620	
		1999-08-13	P10		5000	,630	
		1999-08-13	P10		5000	,630	
		1999-08-13	P10		500	,640	259500
RESSOURCES CAMPBELL INC. (LES)							
<i>OPTIONS</i>							
RAYMOND, JAMES DAVID	4	1999-08-10	P46		100000	,570	
		1999-08-11	P96	100000		,430	600000
RESSOURCES HILLSBOROUGH LIMITEE							
<i>OPTIONS</i>							
FRASER, ARTHUR ROY	4	1999-07-06	P96	50000		,070	110000
RESSOURCES VOGUE INC.							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
VEILLETTE, CLAUDE	4	1999-07-05	P10		10000	3,000	
		1999-07-06	P10		8300	3,040	
		1999-07-09	P10	20000		3,500	
		1999-07-13	P10		5000	3,900	
		1999-07-14	P10		5000	3,850	
		1999-07-15	P10		5000	3,900	
		1999-07-19	P10	1000		3,650	
		1999-07-23	P10		4000	3,600	
		1999-07-26	P10		2000	3,650	
		1999-07-28	P10	2500		3,070	
		1999-07-29	P10	6400		3,040	
		1999-07-30	P10	1100		3,200	286366
RIDLEY INC.							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
RIDLEY CORPORATION LIMITED	3	1999-08-25	P10	379830		8,050	9043430
RIO ALTO EXPLORATION LTD.							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
SMITH, DOUGLAS KEVIN	0	1999-06-01	PDI			-	560
R.E.E.R.	PI	1999-06-01	CDI			-	3813
RUSSEL METALS INC.							
<i>ACT. ORD. CAT. <A></i>							
RUSSEL METALS INC.	1	1999-08-04	P22	200		3,650	
		1999-08-05	P22	5300		3,800	
		1999-08-06	P22	17400		3,800	
		1999-08-09	P22	15700		3,800	
		1999-08-10	P22	10000		3,800	
		1999-08-11	P22	27000		3,750	
		1999-08-12	P22	3400		3,750	
		1999-08-16	P22	4700		3,750	
		1999-08-17	P22	124000		3,670	
		1999-08-18	P22	50000		3,660	
		1999-08-19	P22	50000		3,500	

Émetteur Titre Initié Porteur inscrit	Opérations ⁽¹⁾						Solde courant
	Rela- tions	Date	Na- ture	Nombre de titres ou valeur nominale globale		Prix unitaire	
				Acquisition	Aliénation		
		1999-08-19	P22	295000		3,400	
		1999-08-23	P22	195000		3,300	
		- -	P85		797700	-	0
ACTIONS ORDINAIRES							
HEDGES, BRIAN ROBIE	5						
RBC DOMINION SEC.	PI	1999-08-30	C10	15000		3,150	50000
OPTIONS (ACT. ORD.)							
HEDGES, BRIAN ROBIE	5	1999-08-10	P46		50000	7,000	125000
SAMOTH CAPITAL CORPORATION							
ACTIONS ORDINAIRES							
ALLAN, ROBYN	4	1999-08-24	P10	2050		1,620	5012
SASKATCHEWAN WHEAT POOL							
ACTIONS CAT. , S.D.V.							
MORGAN, ROBERT ERNEST	5	1996-03-29	P30	1114		12,000	
		1999-07-30	P30	5		8,650	1355
NELSON, DARYL	5	1999-08-19	PDI			-	743
STONE, JOHN STEWART	5	1999-07-30	P30	24		8,650	1702
OPTIONS (ACT. CAT. S.D.V.)							
ANDERSON, DAVID	5	1999-08-19	P96	11484		8,400	29357
BURDZY, FRANCIS EDWARD	5	1999-08-19	P96	19288		8,400	35655
ENGEL, SUSAN CAROL	5	1999-08-19	P96	6924		8,400	11100
HARASYM, TERRY JAMES	5	1999-08-19	P96	18338		8,400	40956
HICKE, JOHN ANTON	5	1999-08-19	P96	16222		8,400	32675
HUNT, WILLIAM EDWARD	5	1999-08-19	P96	46380		8,400	86616
INGRAM, ROSLYN PATRICIA	5	1999-08-19	P96	9731		8,400	11942
KRISTOFF, LYN LOUISE	5	1999-08-19	P96	3500		8,400	6359
LACLARE, D. JOHN	5	1999-08-19	P96	13095		8,400	20116
LAUGHLAND, ALLAN WILLIAM	5	1999-08-19	P96	11702		8,400	29643
MORGAN, ROBERT ERNEST	5	1999-08-19	P96	3058		8,400	4715
NELSON, DARYL	5	1999-08-19	PDI			-	3846
		1999-08-19	P96	3117		8,400	6963
POSYNIAK, LEN	5	1999-08-19	P96	7604		8,400	7604
PUGH, GORD	5	1999-08-19	P96	9020		8,400	10682
ROBERTSON, JEFFREY FRANK	5	1999-08-19	P96	15824		8,400	39451
SLOBODZIAN, DONALD PETER	5	1999-08-19	P96	13253		8,400	27623
SPENCER, LYLE ALEXANDER	5	1999-08-19	P96	22897		8,400	57005
STONE, JOHN STEWART	5	1999-08-19	P96	2601		8,400	4038
THEAKER, GRANT	5	1999-08-19	P96	3513		8,400	4141
TWIST, BRENT WILLIAM	5	1999-08-19	P96	10286		8,400	19022
WANSBUTTER, RICHARD	5	1999-08-19	P96	15405		8,400	37448
SEARCH ENERGY CORP.							
ACTIONS ORDINAIRES							
PETRO-CANADA	3	1999-08-26	P10		6231000	1,300	7560280
177293 CANADA LTD.	PI	1999-08-26	C10		657000	1,300	797160
676071 ALBERTA LTD.		1999-08-26	C10		612000	1,300	742560
WEMYSS, NICHOLAS RAYMOND	5	1999-08-19	P10	1600		1,290	56600

Émetteur Titre Initié Porteur inscrit	Opérations ⁽¹⁾						
	Re- la- tions	Date	Na- ture	Nombre de titres ou valeur nominale globale		Prix unitaire	Solde courant
				Acquisition	Aliénation		
SECOND CUP LTD (THE)							
ACTIONS ORDINAIRES							
BREGMAN, MICHAEL DAVID	3457						
BREGMAN VENTURES INC.	PI	- -	C25		1851950	-	0
1346071 ONTARIO LTD		1999-06-11	C22		647050	16,000	
		- -	C25	1851950		-	1204900
SYRON, MARTIN BERNARD	4	1999-08-13	P00	9000		13,750	
		1999-08-17	P00	100		13,500	64768
OPTIONS (ACT. ORD.)							
BREGMAN, MICHAEL DAVID	3457	1999-07-08	P96	7800		14,580	126900
SERVICES FINANCIERS CT INC.							
ACTIONS ORDINAIRES							
HORNER, JAYSON RUSSELL	7						
CT SECURITIES INC.	PI	1999-08-16	CDI			-	0
		1999-08-16	C10	1300		63,500	
		1999-08-16	C10	300		63,200	
		1999-08-16	C10	300		63,250	1900
SHAW INDUSTRIES LTD							
ACT. SUBALT. CAT. <A>							
GRIFFITHS, ANTHONY FREAR	4						
FOUR FOUR TWO INV. LTD	PI	1999-08-20	C10		400	16,000	1300
SHELL CANADA LIMITEE							
ACT. ORD. CAT. <A>							
BLAKELY, RONALD B.	5	1999-08-23	P76	1000		10,830	
		1999-08-23	P76		1000	32,000	1000
LEMIEUX, HAROLD WILLIAM	5	1999-08-23	P76	11100		13,380	
		1999-08-23	P76		11100	32,000	2000
OPTIONS (ACT. ORD. CAT. <A>)							
BLAKELY, RONALD B.	5	1999-08-23	P76		1000	-	111300
LEMIEUX, HAROLD WILLIAM	5	1999-08-23	P76		11100	-	65000
SIERRA SYSTEM GROUP INC.							
ACTIONS ORDINAIRES							
WISE, PATRICK	7	1999-08-25	P20		100	14,250	
		1999-08-26	P20		300	14,250	
		1999-08-27	P20		500	14,250	17901
SLOCAN FOREST PRODUCTS LTD							
ACTIONS ORDINAIRES							
PATTISON, JAMES A. (JIM)	3						
GREAT PACIFIC CAPITAL	PI	1999-08-27	C10	585000		10,600	6360200
SOCIETE CANADIAN TIRE, LIMITEE (LA)							
ACTIONS CAT. <A>, S.D.V.							
GAULD, THOMAS K.	7	- -	P99		75815	-	0
MONTOUR & CO.	PI	- -	C99	1080		-	1080
OPTIONS (ACT. CAT. <A>, S.D.V.)							
GAULD, THOMAS K.	7	- -	P99	73464		-	73464

Émetteur Titre Initié Porteur inscrit	Opérations ⁽¹⁾						
	Nombre de titres ou valeur nominale globale						Solde courant
	Re- la- tions	Date	Na- ture	Acquisition		Prix unitaire	
				Aliénation			
SOCIETE DE GESTION A.G.F. LIMITEE (LA)							
ACTIONS CAT. , S.D.V.							
COOMBS, CLIVE HUGH JAMIESON	5	1999-08-13	P30	98		19,600	59100
FERGUSON, GERARD JOHN	7	1999-08-13	P30	11		19,600	6132
GOLDRING, JUDY	5	1999-08-13	P30	3		19,600	33
HUBBES, MARTIN	7	1999-08-13	P30	11		19,600	133
MENEIAN, ARTHUR A.	7						
E.S.O.P.	PI	1999-08-13	C30	17		19,600	1014
NG, WILSON	5						
P.S.S.D.	PI	1999-08-13	C30	34		19,600	1306
TUTTON, DANIEL STEWART	7	1999-08-13	P30	28		19,600	3674
SOCIETE FINANCIERE TRIMARK							
ACTIONS ORDINAIRES							
BADEAU, BRADLEY JOSEPH	5						
R.E.E.R.	PI	1999-07-15	C30	3		19,690	1105
COCKSHUTT, ERIC	5						
R.E.E.R.	PI	1999-07-15	C30	1		19,690	514
EATON, ANGELA (PAPPIN)	5						
P.S.S.D.	PI	1999-07-15	C30	5		20,200	2023
HARKER, WILLIAM CLINTON	5						
P.S.S.D.	PI	1999-07-15	C30	6		20,200	2337
HOYLE, ELIZABETH SMYTHE	5						
R.E.E.R.	PI	1999-07-15	C30	1		19,690	474
KOSNICK, FRANK D.	5						
P.S.S.D.	PI	1999-07-15	C30	2		20,200	848
MASTANDREA, TONY	5						
R.E.E.R.	PI	1999-07-15	C30	1		19,690	552
NEWTON, DOUG	5						
R.E.E.R.	PI	1999-07-15	C30	1		19,690	539
SEGALL, SIMON ANTHONY	5						
R.E.E.R.	PI	1999-07-15	C30	2		19,690	904
SWAN, GEORGE R.	5						
R.E.E.R.	PI	1999-07-15	C30	1		19,690	256
SPAR AEROSPATIALE LIMITEE							
OPTIONS (ACT. SUBALT.)							
POILE, ROBERT	4	1999-06-15	PDI			-	0
		1999-06-15	P96	25000		8,500	25000
STANTEC INC.							
ACTIONS ORDINAIRES							
ALARIE, RAYMOND L.	7						
EPOUSE MARY PAT	PI	1999-08-13	C10	3500		-	7500
STARTECH ENERGY INC.							
ACTIONS ORDINAIRES							
KOELLER, EVERETT J.	45						
CALVERT HOME M. INV.	PI	1999-08-26	C10	20000		8,100	22000

Émetteur Titre Initié Porteur inscrit	Opérations ⁽¹⁾						Solde courant
	Re- la- tions	Date	Na- ture	Nombre de titres ou valeur nominale globale		Prix unitaire	
				Acquisition	Aliénation		
STELLARTON ENERGY CORPORATION							
OPTIONS (ACT. ORD. CAT. <A>)							
CHAPMAN, WENDELL P.	5	1998-07-14	P96	140000		2,300	182000
HUTCHINGS, FREDERICK R.	5	1998-12-29	P97		85000	-	
		1999-07-14	P96	85000		-	132000
STRATOS GLOBAL CORPORATION							
ACTIONS ORDINAIRES							
AYRE, MILLER H.	7	1998-04-29	P10	4000		-	20200
TECHNOLOGIES IBEX INC.							
ACTIONS ORDINAIRES							
BVF PARTNERS L.P.	38						
BVF INC.& PARTNERS LP	PI	1999-08-16	C10	137900		44,350US	2716400
TELEGLOBE INC.							
ACTIONS ORDINAIRES							
NORMAND, CARMAND	4	1999-07-09	P30	294		41,543	
		1999-08-12	P30	700		28,800	
		1999-08-12	P30	2000		26,600	4230
TEMBEC INC.							
ACTIONS CAT. <A>							
BOUDREAU, ANDRE	5	1999-03-22	P10		2000	9,900	
		1999-03-22	P76	2000		7,380	
		- -	P99		1500	-	
		1999-05-18	P10		7500	11,250	
		1999-07-19	P76	20000		12,500	
		1999-07-19	P76	16000		12,690	
		1999-07-20	P10		51000	13,000	0
SAUCIER, GUYLAINE	4						
2158-4933 QC INC.	PI	1999-08-23	C30	635		13,380	3051
OPTIONS (ACTIONS CAT. <A>)							
BOUDREAU, ANDRE	5	1999-03-22	P76		2000	-	
		1999-07-19	P76		20000	-	
		1999-07-19	P76		16000	-	39000
THUNDER ENERGY INC.							
ACTIONS ORDINAIRES							
ARC CANADIAN ENERGY VENTURE FUND	3						
ARC EQUITY MANAGEMENT	PI	1999-07-30	C78	1500000		-	
		1999-07-30	C99	21800		1,750	3714900
BONS DE SOUSCR. SPÉCIAUX							
ARC CANADIAN ENERGY VENTURE FUND	3						
ARC EQUITY MANAGEMENT	PI	1999-07-30	C78		1500000	-	0
TLC THE LASER CENTER INC.							
ACTIONS ORDINAIRES							
STENZLER, ROCHELLE C.	5	1999-08-03	PDI			-	500
OPTIONS (ACT. ORD.)							
STENZLER, ROCHELLE C.	5	1999-08-03	PDI			-	0
		1999-08-03	P96	20000		50,750	20000

Émetteur Titre Initié Porteur inscrit	Opérations ⁽¹⁾						Solde courant
	Re- la- tions	Date	Na- ture	Nombre de titres ou valeur nominale globale		Prix unitaire	
				Acquisition	Aliénation		
TONKO DEVELOPMENT CORP.							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
ZAOZIRNY, JOHN B.	4	1999-08-19	P10	35000		,430	
		1999-08-19	P10	15000		,440	60000
TOREX RESOURCES INC.							
<i>OPTIONS</i>							
FARBER, JONATHAN	4	1999-08-19	PDI			-	0
		1999-08-19	P96	50000		1,200	50000
TRANSCANADA PIPELINES LIMITED							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
SCHAEFER, HARRY GEORGE	4	1999-01-29	P99		5311	-	
		1999-01-29	P99		3904	-	
		1999-07-30	P99		349	-	0
SON ÉPOUSE	PI	1999-01-29	C30	14		20,760	
		1999-04-30	C30	16		18,450	1119
PASCAL SECURITIES LTD.		1999-01-29	C30	35		20,760	
		1999-04-30	C30	40		18,450	2718
COURTIER		1999-01-29	C30	70		20,760	
		1999-01-29	C99	5311		-	
		1999-04-30	C30	81		18,450	5462
P.R.D.		1999-07-30	C30	205		20,270	
		1999-07-30	C99	349		-	554
R.E.E.R.		1999-01-29	C30	52		20,760	
		1999-01-29	C99	3904		-	
		1999-04-30	C30	59		18,450	4015
TRAVELBYUS.COM LTD.							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
KURAMOTO, GRANT	5	1999-08-20	PDI			-	6000
<i>OPTIONS</i>							
KURAMOTO, GRANT	5	1999-08-20	PDI			-	175000
TRI LINK RESOURCES LTD							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
BURNHAM, PETER J.	5	1999-08-17	P20		15000	9,650	33500
DONALDSON, PAUL G.	4	1999-08-09	P10	6000		9,750	6000
<i>OPTIONS</i>							
DONALDSON, PAUL G.	4	1998-10-14	P96	10000		13,550	
		1999-06-01	P96	10000		12,000	40000
TRIGAS EXPLORATION INC.							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
MUCHOWSKI, EDWARD JOHN	4	1999-08-04	P10	7500		1,550	
		- -	P99	681000		-	688500
DIRECT & INDIRECT	PI	- -	C99		1023500	-	0
596465 ALBERTA INC.		- -	C99	342500		-	342500
TRIMAC CORPORATION							
<i>ACTIONS ORDINAIRES</i>							
DUBINSKY, MURREY	4	1999-08-26	P95	1500		7,410	7206
EYTON, RHYS TUDOR	4	1999-08-26	P95	1500		7,410	6900
HARDEMAN, THOMAS L.	4	1999-08-26	P95	1500		7,410	2700
MACLEOD, JOHN MORRISON	4	1999-08-26	P95	1500		7,410	6900

Émetteur Titre Initié Porteur inscrit	Opérations ⁽¹⁾						
	Re- la- tions	Date	Na- ture	Nombre de titres ou valeur nominale globale		Prix unitaire	Solde courant
				Acquisition	Aliénation		
MCCAIG, JEFFREY JAMES MCCAIG HOLDINGS LTD.	45 PI	1999-08-18	C10	8700		6,700	
		1999-08-20	C10	300		6,850	
		1999-08-23	C10	16300		7,100	
		1999-08-24	C10	15100		7,000	
		1999-08-25	C10	20000		7,460	
		1999-08-26	C10	2000		7,550	5809086
MCCAIG, JOHN ROBERT MCCAIG HOLDINGS LTD.	4 PI	1998-01-26	C25	265305		-	
		1998-01-26	C76	67200		6,700	
		1999-08-18	C10	8700		6,700	
		1999-08-20	C10	300		6,850	
		1999-08-23	C10	16300		7,100	
		1999-08-24	C10	15100		7,000	
		1999-08-25	C10	20000		7,460	
		1999-08-26	C10	2000		7,550	5809086
MCVESTCO HOLDINGS LTD.		1997-04-01	C25	249705		-	
		1998-01-26	C25		265305	-	0
JEFFREY J. MCCAIG		1997-04-01	C25		249705	-	0
MCCAIG, MAURICE WAYNE	4	1999-08-26	P95	1500		7,410	5223
TROJAN TECHNOLOGIES INC. ACTIONS ORDINAIRES							
VANDER LAAN, HENRY JOHN SUN LIGHT FOUNDATION	45 PI	1999-07-05	C10		500	39,500	9500
UNICORP INC. ACTIONS CAT. <A>, S.D.V.							
HOWARD, CHARLES JOHN AUSNORAM HOLDINGS LTD.	4 PI	1996-04-02	PDI			-	20000
		1996-04-02	CDI			-	291400
OPTIONS (ACTIONS CAT. <A>, S.D							
HOWARD, CHARLES JOHN	4	1996-04-02	PDI			-	0
		1999-06-24	P96	5000		6,900	5000
VICEROY HOMES LIMITED ACT. SUBALT. CAT. <A>							
VICEROY HOMES LIMITED	1	1999-08-17	P22	52400		2,912	
		1999-08-25	P85		12300	-	
		1999-08-27	P22	84300		3,947	136700
VICEROY RESOURCE CORPORATION OPTIONS							
GIEGERICH, HENRY MAYNARD	4	1999-08-21	P46		10000	7,350	166553
VINCOR INTERNATIONAL INC. ACTIONS ORDINAIRES							
LUBA, ROBERT WALTER	4	1999-08-24	P10		1731	14,650	0
VITREOUS CAPITAL INC. ACTIONS ORDINAIRES							
CARTER, ROBERT BRIAN	4	1999-08-10	P10	500		,160	
		1999-08-11	P10	2000		,160	
		1999-08-12	P10	2000		,160	
		1999-08-13	P10	11000		,160	
		1999-08-16	P10	500		,160	

Émetteur Titre Initié Porteur inscrit	Opérations ⁽¹⁾						Solde courant
	Re- lations	Date	Na- ture	Nombre de titres ou valeur nominale globale		Prix unitaire	
				Acquisition	Aliénation		
		1999-08-17	P10	4000		,160	
		1999-08-18	P10	1000		,160	
		1999-08-20	P10	3500		,160	
		1999-08-23	P10	6500		,160	86100
WESTCOAST ENERGY INC.							
ACTIONS ORDINAIRES							
WALKER, RICHARD D.	7	1999-07-14	P76	128		27,294	11047
WESTJET AIRLINES LTD.							
ACTIONS ORDINAIRES							
CAMPBELL, ALEXANDER J.	5	1999-06-28	PDI			-	0
		1999-08-09	P76	9000		3,000	
		1999-08-12	P10		9000	12,900	0
E.S.P.P.	PI	1999-06-28	CDI			-	2820
		1999-07-31	C30	1224		-	4044
OPTIONS							
CAMPBELL, ALEXANDER J.	5	1999-06-28	PDI			-	62000
		1999-08-09	P76		9000	-	53000
WESTPORT INNOVATIONS INC.							
OPTIONS (ACT. ORD.)							
ANDERSON, STEPHEN CHARLES	5	1999-08-27	P96	15000		3,500	80000
LAVELLE, PATRICK JOSEPH	4	1998-10-07	P85		25000	4,100	
		1999-08-27	P96	15000		3,500	115000
2M ENERGY CORP.							
ACTIONS ORDINAIRES							
BRAATEN, PETER A.	45						
MRL RESOURCES LIMITED	PI	1999-08-18	C10	40900		,730	
		1999-08-23	C10	150000		,750	340900
WHELAN, WILLIAM JOHN	4						
RBC DOMINION SECURITIE	PI	1999-08-24	C10	10000		,750	14000
ZAOZIRNY, JOHN B.	4	1999-08-13	PDI			-	0
		1999-08-23	P10	16000		,760	16000
OPTIONS (ACT. ORD.)							
DUNDAS, JOSEPH R.	4	1999-08-18	P96	25000		,750	25000
MACKAY, MOYRA	5	1999-08-18	P96	50000		,750	50000
WHELAN, WILLIAM JOHN	4	1999-08-18	P96	25000		,750	25000

(1) Les informations publiées dans cette section sont tirées des déclarations d'inités à la Commission. Les initiés sont responsables des informations fournies et des inexactitudes qu'elles pourraient comporter.

* Un astérisque placé après le chiffre du solde courant indique que les données fournies par l'initié, relativement au solde des titres détenus, ne correspondent pas à celles des fichiers de la Commission.

C. Liste des sociétés dont les titres acquis sur le marché secondaire sont admissibles pour fins de couverture seulement dans le cadre du régime d'épargne-actions du Québec

pour la période du
4 septembre 1999 au 11 septembre 1999

Note : La présente liste est valide du 4 septembre 1999 au 11 septembre 1999

Dénomination	Mode de placement	Date du placement	Titres	Taux de déduction %	Date maximale d'admissibilité
A.L. Van Houtte Ltée	Prospectus	1997-11-18	Act. subalt.	100	2000-12-31
Alimentation Couche-Tard inc.	Prospectus	1998-03-30	Act. subalt. « B »	100	2001-12-31
Amisk inc.	Prospectus	1997-12-05	Act. subalt. « B »	75	2000-12-31
Axcan Pharma Inc.	Dispense	1997-08-21	Actions ordinaires	100	2000-12-31
Behaviour Communications inc.	Prospectus	1997-12-18	Act. subalt. « B »	100	2000-12-31
Cabano Kingsway inc.	Prospectus	1997-12-15	Act. ord.	100	2000-12-31
Câble Satisfaction International Inc.	Prospectus	1999-05-11	Act. subalt.	100	2002-12-31
Cenosis inc.	Prospectus	1998-08-24	Act. ord.	75	2001-12-31
Coreco inc.	Prospectus	1996-05-24	Act. ord.	100	1999-12-31
Corporation Haemacure	Prospectus	1996-06-13	Act. ord.	100	1999-12-31
Entreprises Microtec inc. (Les)	Prospectus	1996-12-12	Act. subalt.	100	1999-12-31
Good Fellow inc.	Notice d'offre	1997-01-01	Act. ord.	100	2000-12-31
Groupe ADF inc.	Prospectus	1999-07-07	Act. subalt.	100	2002-12-31
Groupe Coscient inc. (Le)	Notice d'offre	1998-10-21	Act. ord. cat. A	100	2001-12-31
Groupe Cossette Communication inc.	Prospectus	1999-06-10	Act. subalt.	100	2002-12-31
Groupe Covitec inc.	Prospectus	1998-06-04	Act. ord.	100	2001-12-31
Groupe Film Telescene inc. (Le)	Prospectus	1997-06-20	Act. subalt. cat. B	100	2000-12-31
Groupe Informission inc.	Prospectus	1998-04-08	Act. ord.	100	2001-12-31
Groupe LG Technologies inc.	Prospectus	1996-06-04	Act. ord.	100	1999-12-31
Héroux Inc.	Notice d'offre	1998-08-12	Act. ord.	100	2001-12-31
Industries Spectra Premium inc. (Les)	Prospectus	1999-01-26	Act. subalt.	100	2002-12-31
IPL inc.	Prospectus	1997-04-09	Act. ord.	100	2000-12-31
Labopharm inc.	Prospectus	1996-06-13	Act. ord.	100	1999-12-31
Logistec Corporation	Dispense	1998-11-02	Act. subalt. B	100	2001-12-31
MAAX inc.	Prospectus	1998-06-29	Act. ord.	100	2001-12-31
Memotec Communication inc.	Notice d'offre	1996-08-15	Act. ord.	100	1999-12-31
Micro Tempus inc.	Notice d'offre	1996-10-02	Act. ord.	100	1999-12-31
Mines McWatters inc.	Prospectus	1997-08-28	Act. ord.	100	2000-12-31
Mitec Télécom inc.	Notice d'offre	1998-04-09	Act. ord.	100	2001-12-31
Phoenix internationale Sciences de la vie inc.	Prospectus	1996-05-06	Act. ord.	100	1999-12-31
Primetech Électroniques inc.	Prospectus	1998-06-29	Act. ord.	100	2001-12-31
Prometic Sciences de la Vie inc.	Prospectus	1998-07-10	Act. subalt.	100	2001-12-31
Ressources Orléans Inc.	Dispense	1998-01-05	Act. ord.	100	2001-12-31
Roctest Ltée	Dispense	1996-12-09	Act. ord.	100	1999-12-31
Saturn (Solutions) Inc.	Prospectus	1996-02-23	Act. ord.	100	1999-12-31
Shermag Inc.	Prospectus	1997-10-10	Act. ord.	100	2000-12-31
Sico inc.	Notice d'offre	1998-12-01	Act. ord.	100	2001-12-31
Systèmes de sécurité Unican Ltée (Les)	Prospectus	1996-03-22	Act. subalt. cat. B	100	1999-12-31

1999-09-03 Vol. XXX n° 35

Dénomination	Mode de placement	Date du placement	Titres	Taux de déduction %	Date maximale d'admissibilité
Technilab Pharma Inc.	Prospectus	1997-04-10	Act. ord.	100	2000-12-31
Technologies AD OPT Inc.	Prospectus	1999-06-08	Act. ord.	100	2002-12-31
Tecsys inc.	Prospectus	1998-07-15	Act. ord.	100	2001-12-31
Teknor Ordinateurs Industriels Inc.	Dispense	1998-07-12	Act. ord.	100	2002-12-31
Télémedia Inc.	Notice d'offre	1996-01-01	Act. subalt. « A »	100	1999-12-31
Theratechnologies Inc.	Prospectus	1998-05-08	Act. ord.	100	2001-12-31
Unibroue Inc.	Prospectus	1997-05-15	Act. subalt.	100	2000-12-31
Uni-Sélect Inc.	Dispense	1997-04-01	Act. ord.	100	2000-12-31
Vêtements de Sport Gildan Inc.(Les)	Prospectus	1999-05-07	Act. subalt. « A »	100	2002-12-31
Virtual Prototypes inc.	Prospectus	1999-07-12	Act. ord.	100	2002-12-31

D. Firmes inscrites dont un ou plusieurs rapports n'ont pas été déposés

ANNEXE D

FIRMES INSCRITES DONT UN OU PLUSIEURS RAPPORTS N'ONT PAS ÉTÉ DÉPOSÉS

AU 99-09-03

Nom de la société	Catégorie d'inscription	Documents non déposés				
		Sondage 1998-09-30	Déclaration de la Direction 1998-09-30	Déclaration de la Direction 1998-12-31	Déclaration de la Direction 1999-03-31	Déclaration de la Direction 1999-06-15
C.M. OLIVER & COMPAGNIE LIMITÉE	Courtier					X
GESTION DE PLACEMENTS INNOCAP INC.	Conseiller					X
GESTION PLACEMENT HOLDUN INC.	Conseiller					X

BON D'ABONNEMENT (S.V.P. ÉCRIRE EN LETTRES MOULÉES)

☐ Mme
☐ M. Prénom : _____ Nom : _____ N° compte-client : _____

Adresse : _____

Code postal :

--	--	--	--	--	--	--

 Tél. bur. : (____) _____ Tél.rés. : (____) _____ Entreprise : _____

QUANT.	TITRE	PRIX UNITAIRE	TOTAL
	Bulletin hebdomadaire de la Commision des valeurs mobilières du Québec (50 numéros)	475,00 \$	
	plus taxe 7 %		
	plus taxe 7,5 %		
		546,37 \$	

Prix et conditions de vente modifiables sans préavis. Hors Canada doubler le tarif. **TOTAL :**

--

☐ Chèque ou mandat-poste à l'ordre de :

Commission des valeurs mobilières du Québec
Service à la clientèle - abonnements
4380, rue Garand
Ville Saint-Laurent (Québec)
H4R 2A3

Montréal :	(514) 333-9506
Sans frais :	1 888 272-1373
Télécopieur :	(514) 333-9795